

## مقالات‌های پژوهشی

- شناسایی و تعیین فرآوانی اسپیتو باکتر بومانی‌های مقاوم به کلیستین جدا شده از نمونه‌های بالینی به روش Polymerase chain reaction ..... ۱۴۶۶  
رزیتا یوسفیان، دکتر وجیهه کرباسی‌زاده، دکتر شراره مقیم
- بررسی اثر مصرف درشت مغذی‌ها بر ابتلا به پرده‌بابت در بستگان درجه‌ی اول مبتلایان به دیابت نوع ۲ ..... ۱۴۷۵  
اکرم یزدانی، دکتر مرجان منصوریان، دکتر الهام فقیه ایمانی، مریم زارع، دکتر مسعود امینی
- بررسی میزان شیوع موتاسیون‌های  $\zeta$ -MPL و Jak $^2$ FV در بیماران ایرانی با اختلالات میلوپریفراتیو فیلادلفیا منفی و ارتباط آن با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی ..... ۱۴۸۷  
عباس قوطاسلو، دکتر قاطمه نادعلی، دکتر بهرام چهار دولی، علی قاسمی، صادق جیاسیان، کاظم غفاری، دکتر شهربانو رستمی
- شناسایی یک پیتید جدید مهار کننده‌ی آنزیم تبدیل کننده‌ی آنزیوتانسین-۱ استخراج شده از هیدرولیزات پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شتر مرغ ..... ۱۴۹۶  
مسعود همایونی تبریزی، دکتر احمد آسوده، دکتر محمد رضا عباسزادگان، دکتر خدیرجه شاهرخ آبادی، دکتر مجتبیه نجعی مقدم

## مقاله مورثی

- مورثی بر تکامل زبان و ژنتیک اختلالات تکلم ..... ۱۵۰۹  
سید محمد موسوی، الهه کمالی، پدیده کربیمی، دکتر منصور صالحی

## Original Articles

- Identification and Frequency of Colistin-Resistant *Acinetobacter Baumanii* in Clinical Isolates Using Polymerase Chain Reaction ..... ۱۴۷۴  
Rozita Yousefian, Vajihe Karbasizade PhD, Sharareh Moghim PhD
- The Effects of Macronutrient Intake on the Risk of Pre-Diabetes in First-Degree Relatives of Patients with Type 2 Diabetes ..... ۱۴۸۶  
Akram Yazdani, Marjan Mansourian PhD, Elham Faghihimani MD, Maryam Zareh, Masoud Amini MD
- Frequency of c-MPL and JAK2V617F Mutations in Iranian Patients with Philadelphia-Negative Myeloproliferative Disorders and its Association with Clinical and Laboratory Findings ..... ۱۴۹۵  
Abbas Ghataslou MSc, Fatemeh Nadali PhD, Bahram Chahardoli PhD, Ali Ghasemi MSc, Sadegh Abbasian MSc, Kazem Ghaffari MSc, Shahrbano Rostami PhD
- Identification New Angiotensin-1 Converting Enzyme Inhibitory Peptide from Ostrich Egg White Protein Hydrolysate ..... ۱۵۰۸  
Masoud Homayouni-Tabrizi, Ahmad Asoodeh PhD, Mohammad-Reza Abbaszadegan PhD, Khadijeh Shahrokhabadi PhD, Mahboobeh Nakhaie-Moghaddam PhD

## Review Article

- An Overview on the Evolution of Language and Genetics of Speech Disorders ..... ۱۵۲۹  
Seyyed Mohammad Mousavi MSc, Elaheh Kamali MSc, Padideh Karimi MSc, Mansoor Salehi PhD



# محله دانشکده پزشکی اصفهان

سال سی و دوم، شماره (۲۰۱)، هفته دوم آبان ۱۳۹۳

صاحب امتیاز:

دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی- درمانی استان اصفهان

مدیر مسؤول: دکتر منصور شعلهور

سردبیر: دکتر مجید برکتین

معاون سردبیر: دکتر رضا روزبهانی

## امور نشر:

(ویراستاری، صفحه آرایی، طراحی و چاپ)

شرکت فرزانگان راداندیش

اصفهان، صندوق پستی ۸۱۴۶۵-۱۷۹۸

تلفن و دورنگار: ۰۳۱۱-۶۶۸۶۳۰۲

f.radandish@gmail.com  
www.farzaneganco.ir

تیراژ: ۵۰۰ نسخه

## ناشر:

انتشارات دانشگاه علوم پزشکی اصفهان

نشانی: اصفهان، خیابان هزار جریب، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان

E-mail: publications@mui.ac.ir

دفتر مجله: دانشکده پزشکی صندوق پستی: ۸۱۷۴۴/۱۷۶

مسئول دفتر: گلناز رجبی

دورنگار: ۰۳۱۱-۷۹۲۲۲۹۱

تلفن: ۰۳۱۱-۶۶۹۴۷۳۷

E-mail: jims@med.mui.ac.ir

<http://www.journals.mui.ac.ir/jims>

وب سایت مجله:

این مجله در نمایه‌های بین‌المللی زیر در دسترس قرار دارد.

- |   |  |
|---|--|
| ■ Scopus  | ■ Google Scholar   |
| ■ Chemical Abstracts                                  | ■ Index Copernicus   |
| ■ Islamic World Science Citation Center (ISC)         | ■ Directory of Open Access Journal (DOAJ)  |
| ■ Academic Search Complete EBSCO Publishing databases | ■ Index Academicus   |
| ■ WHO/EMRO/Index Medicus                              | ■ Scientific Information Database ( <a href="http://www.sid.ir">www.sid.ir</a> ) |
|   | ■ <a href="http://www.iranmedex.com">www.iranmedex.com</a>                       |

کپیرایت: چاپ مطالب مندرج در این مجله به شرط ذکر منبع مجله بلامانع است.

تصاویر رنگی مقالات و کلیپهای ویدئویی بر روی وب سایت مجله قابل دسترسی می‌باشند

## اعضای شورای نویسندگان مجله دانشکده پزشکی اصفهان (به ترتیب حروف الفبا)

نام و نام خانوادگی	مرتبه علمی
۱- دکتر مجتبی اطحی	دانشیار، متخصص گوش و حلق و بینی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲- دکتر ابراهیم اسفندیاری	استاد، متخصص علوم تشریحی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳- دکتر محمد اسماعیل اکبری	استاد، فوق تخصص جراحی، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران
۴- دکتر فرامرز اسماعیل بیگی	استاد، متخصص داخلی، دانشکده پزشکی، آمریکا
۵- دکتر افسون امامی	دانشیار، فوق تخصص نفروЛОژی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۶- شاهین امامی	گروه بیوشیمی و غدد داخلی، بیمارستان سن آنتونیو، فرانسه
۷- دکتر علیرضا امامی	دانشیار، متخصص بیماری‌های عفونی و گرمسیری، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۸- دکتر بابک امرا	استاد، فوق تخصص رید، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۹- دکتر رضا امین	استاد، متخصص اطفال، دانشگاه علوم پزشکی شیراز، شیراز، ایران
۱۰- دکتر کن باست	استاد، متخصص بیماری‌های پوستی، مرکز تحقیقات پوست و لیشماینیوز، کانادا
۱۱- دکتر رضا باقریان سرارودی	استادیار، متخصص روانشناسی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۲- دکتر مجید برکتین	دانشیار، متخصص روانپزشکی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۳- فرزین پور فرزاد	گروه زیست شناسی سلولی و ژنتیک، دانشگاه اراسموس، روتردام، هلند
۱۴- دکتر مسعود پورمقدس	استاد، متخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۵- دکتر احمد چیت‌ساز	دانشیار، متخصص سلولی اعصاب، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۶- دکتر مینا حسن رضابی	متخصص نورو ایمونولوژی، دانشکده داروسازی، آمریکا
۱۷- دکتر سید مرتضی حیدری	دانشیار، متخصص بیوهوشی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۸- دکتر بهناز خانی	دانشیار، متخصص زنان و زایمان، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۱۹- دکتر مجید خزاعی	دانشیار، متخصص فیزیولوژی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۰- دکتر حسن رزمجو	استاد، متخصص چشم، فلوشیپ ویتره و رتین، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۱- دکتر رضا روزبهانی	استادیار، متخصص بیوشکی اجتماعی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۲- دکتر مسعود سهیلیان	استاد، فلوشیپ ویتره و رتین، دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی، تهران، ایران
۲۳- دکتر منصور شعلهور	دانشیار، متخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۴- دکتر محمد رضا صفوی	استادیار، متخصص بیوهوشی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۵- دکتر خسرو عادلی	استاد، متخصص بیوشمی بالینی، دانشگاه تورنتو، تورنتو، کانادا
۲۶- دکتر سعید عندیلی	دانشیار، متخصص پاتولوژی، دانشگاه لویس ویل، آمریکا
۲۷- دکتر غلامرضا عسکری	متخصص بیماری‌های پوستی، دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی، تهران، ایران
۲۸- دکتر زیبا فرجزادگان	دانشیار، متخصص پزشکی اجتماعی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۲۹- دکتر حمید فشارکی	دانشیار، متخصص چشم، فلوشیپ ویتره و رتین، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳۰- دکتر مرجانه فولادی	دکترای پرستاری، دانشگاه فلوریدا، آمریکا
۳۱- دکتر علی قیصری	استاد، فوق تخصص جراحی قلب، کالیفرنیا، آمریکا
۳۲- دکتر منصور کارآموز	استاد، متخصص ارتوپلورژی، کالیفرنیا، آمریکا
۳۳- دکتر رویا کلشادی	استاد، متخصص اطفال، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳۴- دکتر جعفر گلشاهی	دانشیار، فوق تخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳۵- دکتر عزیر گهری	استاد، متخصص بیماری‌های پوستی، مرکز تحقیقات پوست و لیشماینیوز، کانادا
۳۶- دکتر پروین محزونی	دانشیار، فوق تخصص آسیب شناسی پزشکی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳۷- دکتر سید مهدی مدرس	استاد، متخصص چشم، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران
۳۸- دکتر محمد مردانی	دانشیار، متخصص علوم تشریحی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۳۹- دکتر هوشنگ معین	استاد، متخصص جراحی اعصاب، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
۴۰- دکتر ایله مغیثی	استاد، متخصص غدد داخلی، مرکز تحقیقات غدد و متابولیسم، آمریکا
۴۱- دکتر مجید ملکی	دانشیار، متخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی، تهران، ایران
۴۲- دکتر محمد رضا نوربخش	دانشیار، متخصص فیزیوتراپی، آمریکا
۴۳- دکتر فریدون نوحی	استاد، متخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران
۴۴- دکتر علی محمد هنجنی	استاد، متخصص قلب و عروق، دانشگاه علوم پزشکی شیراز، ایران

## راهنمای نویسنده‌گان مجله دانشکده پزشکی اصفهان

- ۱- **اهداف و چشم انداز:** مجله دانشکده پزشکی اصفهان به صورت هفته‌نامه و تحت حمایت دانشگاه علوم پزشکی اصفهان منتشر می‌گردد.
- ۲- این مجله مقالات اصلی و پژوهشی، مقاله کوتاه، مقالات دارای امتیاز بازآموزی و نامه به سردبیر را منتشر می‌نماید و همچنین فیلم‌های آموزشی تهیه شده توسط محققین را بر روی وب سایت مجله قرار می‌دهد.
- ۳- **پذیرش دست‌نوشته:** پذیرش دست نوشته‌ها و پیگیری‌های بعدی در این مجله فقط از طریق وب سایت اختصاصی آن به آدرس <http://www.journals.mui.ac.ir/jims> و پس از ثبت نام (Registration) در آن ممکن می‌باشد. همراه دست نوشته باید یک نامه تایپ شده (Covering letter) به سردبیر، شامل عنوان و اسمی نویسنده یا نویسنده‌گان و اعلام این که این دست نوشته در مجلات دیگر چاپ نشده است و یا هم‌زمان در حال بررسی نمی‌باشد، ارسال گردد.
- ۴- دست‌نوشته باید توسط نرم‌افزار MS Word در سایز A4 و فاصله خطوط دو برابر (Double Spaced) با حاشیه‌های ۲/۵ سانتی‌متری تهیه شوند. جداول بدون حاشیه خارجی و تصاویر در فرمت GIF و JPEG و در تعداد محدود باشند. ارسال مدارک با فرمت PDF به هیچ عنوان پذیرفته نیست.
- ۵- دست نوشته باید شامل صفحه عنوان، چکیده، مقدمه، روش‌ها، یافته‌ها، بحث، تقدیر و تشکر و منابع باشد.  
**صفحة عنوان:** این صفحه باید شامل عنوان کامل، عنوان مکرری، اسمی نویسنده یا نویسنده‌گان با بالاترین مدرک تحصیلی، گروه یا بخش یا مؤسسه محل فعالیت ایشان و همچنین آدرس، تلفن، فاکس و پست الکترونیکی نویسنده مسؤول باشد. ذکر منابع مالی و اعتباری طرح پژوهشی در این صفحه ضروری است.
- ۶- **چکیده:** تمام مقالات اصلی باید دارای چکیده مقاله به دو زبان فارسی و انگلیسی با حداقل ۲۵۰ کلمه باشد. چکیده باید شامل بخش‌های سابقه علمی موضوع، روش‌ها، یافته‌ها و بحث باشد. در پایان چکیده مقاله ۳-۵ کلمه کلیدی قرار می‌گیرد که تنها با استفاده از راهنمای MESH در آدرس (<http://nlm.nih.gov/mesh/MBrowser.html>) استخراج گردد.
- ۷- **مقدمه و معرفی:** در این بخش اهداف و علل انجام مطالعه آورده می‌شود؛ بنابراین نیازی به ارائه گستره مطالب موجود در متون علمی نیست. در این بخش باید از ارائه اطلاعات، یافته‌های و نتایج مطالعه خودداری گردد.
- ۸- **روش‌ها:** این بخش شامل ارائه دقیق مشاهدات، مداخلات و روش‌های مورد استفاده در مطالعه است. اگر روش مورد استفاده شناخته شده است فقط منبع آن ذکر گردد اما اگر روشی نوین است، باید به صورتی توضیح داده شود که برای سایر محققان قابل درک و به طور عینی قابل انجام و تکرار باشد. در صورت استفاده از دستگاه و تجهیزات خاص باید نام، نام کارخانه سازنده و آدرس آن در پرانتز ذکر گردد. اگر از دارو در مطالعه استفاده شده است باید نام ژنریک، دوز و روش مصرف آن آورده شود. در مورد افراد و بیماران تحت مطالعه باید جنس و سن (همراه انحراف معیار) آورده شود. در مورد نرم‌افزارها و سیستم‌های کامپیوتری باید سال و ویرایش آن در پرانتز و پس از نام آن ذکر گردد. در صورتی که مطالعه دارای پرسشنامه یا چک لیست است، ضمیمه کردن آن لازم است؛ در مورد پرسشنامه‌های استاندارد ذکر نام و مرجع آن کافی است.
- ۹- **یافته‌ها:** این بخش به صورت متن همراه با جدول‌ها، شکل‌ها و نمودارها ارائه می‌گردد. محتوای جداول باید به صورت کامل در متن ارائه شوند، بلکه کافی است با ذکر شماره جدول، شکل و یا نمودار به آنها اشاره شود. جدول‌ها، نمودارها و شکل‌ها هر کدام باید در یک صفحه جداگانه و پس از منابع، در پایان دست‌نوشته آورده شوند. در این بخش فقط یافته‌ها ارائه می‌شود و باید از ذکر دلایل و استدلال‌های مرتبط با آن خودداری گردد.
- ۱۰- **بحث:** در این بخش در ابتداء به یافته‌های مهم اساسی مطالعه و سپس تشابه و تفاوت‌های آن با یافته‌های سایر پژوهشگران در مطالعات مشابه اشاره می‌گردد. ذکر جزئیات کامل یافته‌ها در این بخش لازم نیست. تأکید بر یافته‌های جدید و با اهمیت مطالعه حاضر و دستاوردهای آن در این قسمت ضروری است. ذکر این که فرضیه ارائه شده در مطالعه صحیح یا نادرست بوده، یا این که دلایل کافی برای رد یا قبول آن به دست نیامده است، ضروری می‌باشد. هدف این بخش، ذکر دلیل اصلی انجام تحقیق، تحلیل و تفسیر یافته‌ها و همچنین نتیجه‌گیری کلی (Conclusion) است.

۱۱- **تقدیر و تشکر:** تمام افرادی که به نحوی در انجام مطالعه نقش داشته ولی جزء نویسنده‌گان نبوده‌اند باید در این بخش مورد تقدیر قرار گیرند؛ از جمله کسانی که کمک‌های فنی، نوشتاری و مالی داده و همچنین سرپرستان و مدیران بخش‌های محل انجام مطالعه که در امر پشتیبانی‌های عمومی در اجرای تحقیق فعالیت داشته‌اند.

۱۲- **جدول‌ها:** تعداد محدود جدول با توجه به حجم مطالعه و مقاله، همراه با ذکر عنوان آن در بالای جدول مورد قبول خواهد بود. ارسال جداول فقط تحت نرم‌افزار MSWord مورد قبول است. توضیحات اضافی درخصوص محتوای جداول باید به صورت بی‌نوشته و در پایین جدول باشد. جدول‌ها باید در صفحات جداگانه و در پایان دست نوشته (پس از منابع) قرار داده شوند.

۱۳- **شکل‌ها:** تعداد محدود شکل همراه ذکر عنوان آن در زیر شکل یا نمودار و با فرمت GIF و JPEG قابل قبول است. اطلاعات موجود در شکل‌ها یا نمودارها نباید به طور کاملاً مشابه در جدول‌ها و یا متن مقاله ذکر شده باشند.

۱۴- **منابع:** نویسنده باید از صحت اشاره منابع ذکر شده به مطالب مورد استناد مطمئن باشد. ساختار منابع در این مجله بر اساس Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Bio Medical Journals (ICMJE) و نکور (Vancouver) می‌باشد. تمامی منابع باید به زبان انگلیسی باشد، ترجمه متن منابع فارسی به عهده نویسنده است و در پایان آن عبارت [Persian] خواهد آمد. موارد ذیل برای نمونه ذکر می‌گردند:

#### اگر منبع مورد نظر مقاله است:

نام خانوادگی نویسنده، حرف اول نام کوچک نویسنده، عنوان مقاله، مخفف نام مجله (بر اساس Medline)، سال انتشار، شماره‌ی انتشار، شماره‌ی مجله، شماره‌ی صفحات. مثال:

(EN): Inser N. Treatment of calcific aortic stenosis. Am J Cardiol 1987; 59(6): 314-7.  
(FA): Zini F, Basiri Jahromo Sh. Study of fungal infections in patients with leukemia. Iranian journal of public health 1994; 1(4):89-103.[Persian].

(چنانچه تعداد نویسنده‌گان ۶ نفر یا کمتر باشد، ذکر اسمی آن‌ها ضروری است. اگر تعداد آن‌ها ۷ نفر یا بیشتر باشد، پس از ۶ نفر، عبارت "et al." استفاده شود).

#### اگر منبع مورد نظر کتاب است:

نام خانوادگی و حرف اول نام کوچک نویسنده (نویسنده‌گان). عنوان کتاب. نوبت چاپ. محل نشر: ناشر؛ سال انتشار. p. شماره صفحات (نام نویسنده‌گان با علامت کاما از هم جدا شود). مثال:

(EN): Romenes GJ. Cunningham's manual. 15<sup>th</sup> ed. New York: Oxford Univ Press; 1987.p.43-5.  
(FA): Azizi F, Janghorbani M, Hatami H. Epidemiology and control of common disorders in Iran. 2<sup>nd</sup> ed. Tehran: Eshtiagh Publication; 2000.p.558.[Persian].

#### اگر منبع مورد نظر فصلی از کتاب است:

نام خانوادگی و حرف اول نام کوچک نویسنده (نویسنده‌گان) آن فصل. عنوان فصل مورد نظر. در: نام خانوادگی و حرف اول نام تدوین کننده‌ی کتاب. عنوان کتاب. نوبت چاپ. محل نشر: نام ناشر؛ سال انتشار. p. صفحات. مثال:

(EN): Bodly L, Bailey Jr. Urinary tract infection. In: Tailor R, editor. Family medicine. 6<sup>th</sup> ed. New York: Springer; 2003.p. 807-13.

۱۵- **نمونه‌خوانی (Proofreading):** یک نسخه از مقاله پیش از چاپ جهت انجام اصلاحات ضروری و بر طرف کردن اشکالات احتمالی برای نویسنده مسؤول ارسال می‌گردد که لازم است در کوتاه‌ترین زمان تغییرات مورد نظر مجله انجام داده، از طریق وب‌سایت مجله ارسال نماید.

۱۶- **اختصارات و نشانه‌ها:** تنها از اختصارات و نشانه‌های استاندارد استفاده شود و از ذکر عبارت‌های مخفف در عنوان و خلاصه مقاله خودداری گردد.

۱۷- توضیح کامل در مورد هر کدام از عبارت‌های اختصاری برای اولین بار در متن آورده شود، مگر این که مربوط به مقیاس‌ها و مقادیر استاندارد شناخته شده باشد.

۱۸- پس از چاپ، یک نسخه از مجله برای نویسنده مسؤول ارسال خواهد شد.

- ۱۹- **ملاحظات اخلاقی**: این ملاحظات باید در بخش روش‌ها اشاره گردد. اخذ رضایت‌نامه از کلیه‌ی افراد بالغ شرکت کننده در مطالعه ضروری است و در مورد کودکان و افراد تحت تکفل باید از ولی قانونی آنها اخذ شود. ذکر منبع تأیید کننده ملاحظات اخلاقی مطالعه لازم است. هنگام استفاده از حیوانات آزمایشگاهی ذکر رعایت و مقررات استاندارد مربوط لازم است.
- ۲۰- **تداخل منافع (Conflict of Interest)**: نویسنده یا نویسنده‌گان باید هر گونه ارتباط مالی مانند دریافت هزینه، حق‌الزحمه، مواد و تجهیزات از دانشگاه‌ها، سازمان‌ها، نهادها، شرکت‌ها و سایر منابع که انتشار یافته‌های مطالعه می‌تواند به آنها سود یا زیان برساند را اعلام نمایند.
- ۲۱- **هزینه چاپ**: هیچ گونه هزینه‌ای برای چاپ مقالات در این مجله دریافت نمی‌شود.
- ۲۲- **حق نسخه‌برداری (Copyright)**: تمامی محتویات مجله دانشکده پژوهشی اصفهان تحت قانون حق نسخه‌برداری بین‌المللی قرار دارد. این مجله برای استفاده غیر تجاری در اختیار افراد قرار می‌گیرد. اصلاح، انتشار، انتقال و نمایش هر گونه محتویات مجله بدون ذکر نام این مجله ممنوع است.
- ۲۳- **فرآیند مرور دقیق (Peer Review)**: تمام دست‌نوشته‌ها توسط حداقل ۳ نفر از داوران منتخب شورای نویسنده‌گان مجله مورد بررسی دقیق قرار می‌گیرد. نویسنده‌ی مسؤول در کوتاه‌ترین زمان در جریان تصمیم سردبیر در مورد رد، قبول یا اصلاحات مورد نظر داوران و هیأت تحریریه قرار خواهد گرفت. در صورت پذیرش مقاله برای چاپ، نامه پذیرش به همراه ایمیل برای نویسنده‌ی مسؤول ارسال می‌شود و مقاله در نوبت چاپ قرار خواهد گرفت.
- ۲۴- هیأت تحریریه در رد، اصلاح، ویرایش و خلاصه کردن مقاله آزاد است.
- ۲۵- مسؤولیت صحت یا سقم مطالب ارائه شده در مقاله بر عهده‌ی نویسنده یا نویسنده‌گان است.

## فهرست مطالب

### مقالات‌های پژوهشی

شناسایی و تعیین فراوانی اسیتوباکتر بومانی‌های مقاوم به کلیستین جدا شده از نمونه‌های بالینی به روش Polymerase chain reaction ۱۴۶۶..... رزیتا یوسفیان، دکتر وجیهه کرباسی‌زاده، دکتر شراره مقیم

بررسی اثر مصرف درشت مغذی‌ها بر ابتلا به پرهدیابت در بستگان درجه‌ی اول مبتلایان به دیابت نوع ۲ ۱۴۷۵..... اکرم یزدانی، دکتر مرجان منصوریان، دکتر الهام فقیه ایمانی، مریم زارع، دکتر مسعود امینی

بررسی میزان شیوع موتاسیون‌های ژن c-MPL و Jak2FV در بیماران ایرانی با اختلالات میلوپرولیفراتیو فیلادلفیا منفی و ارتباط آن با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی ۱۴۸۷..... عباس قوطاسلو، دکتر فاطمه نادعلی، دکتر بهرام چهاردولی، علی قاسمی، صادق عباسیان، کاظم غفاری، دکتر شهریانو رستمی

شناسایی یک پیتید جدید مهار کننده‌ی آنزیم تبدیل کننده‌ی آنزیوتانسین-۱ استخراج شده از هیدرولیزات پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ ۱۴۹۶..... مسعود همایونی تبریزی، دکتر احمد آسوده، دکتر محمد رضا عباس‌زادگان، دکتر خدیجه شاهرخ‌آبادی، دکتر محبوبه نخعی مقدم

### مقاله مروری

مروری بر تکامل زبان و ژنتیک اختلالات تکلم ۱۵۰۹..... سید محمد موسوی، الهه کمالی، پدیده کریمی، دکتر منصور صالحی

## شناسایی و تعیین فراوانی اسینتوباکتر بومانی‌های مقاوم به کلیستین جدا شده از نمونه‌های بالینی به روش Polymerase chain reaction

رزنیتا یوسفیان<sup>۱</sup>، دکتر وجیهه کرباسی‌زاده<sup>۲</sup>، دکتر شراره مقیم<sup>۳</sup>

### مقاله پژوهشی

چکیده

**مقدمه:** مقاومت آنتی‌بیوتیکی در بین عوامل باکتریایی ایجاد کننده‌ی عفونت بیمارستانی رو به گسترش است. اسینتوباکتر بومانی (Acinetobacter baumannii) یکی از این عوامل است که مقاومت فزاپنده‌ی آن به آنتی‌بیوتیک‌های رایج، درمان عفونت‌های ناشی از این باکتری PCR را با مشکل رویه‌رو ساخته است. هدف از این مطالعه، شناسایی Acinetobacter baumannii جدا شده از نمونه‌های بالینی به روش (Polymerase chain reaction) و تعیین فراوانی نسبی سویه‌های مقاوم به کلیستین بود.

**روش‌ها:** طی یک دوره‌ی ۷ ماهه، تعداد ۹۶ نمونه‌ی بالینی مورد بررسی قرار گرفتند. تمام جدایه‌های اسینتوباکتر بومانی با آزمایش‌های بیوشیمیابی مرسوم و سپس با تکثیر ژن blaOXA-۵۱ تعیین هویت شدند. جهت تعیین مقاومت فوتیپیک جدایه‌ها نسبت به آنتی‌بیوتیک کلیستین، از روش کلئی اسکرینینگ استفاده شد و همچنین مقاومت سویه‌ها به طور کمی به روش Broth microdilution با تعیین میزان حداقل غلظت بازدارنده (MIC) یا (Minimum inhibitory concentration) اندازه‌گیری شد.

**یافته‌ها:** تعداد ۵۱ نمونه (۵۳/۱ درصد) از نظر فوتیپیک به کلیستین مقاوم بودند و میزان MIC تعیین شده برای سویه‌های مقاوم بیش از ۱۲۸ µg/ml بود.

**نتیجه‌گیری:** فراوانی بالای ایزوله‌های اسینتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین در نمونه‌ها و میزان MIC فزون یافته‌ی آن‌ها، نشانگر تغییر الگوی مقاومت این سویه‌ها نسبت به کلیستین می‌باشد. بنابراین نظارت و دقت بیشتر بر تجویز و مصرف آنتی‌بیوتیک‌ها همراه با بهبود معیارهای کنترل عفونت در سیستم‌های بهداشتی برای جلوگیری از گسترش سویه‌های مقاوم ضروری است.

**وازگان کلیدی:** Polymerase chain reaction، کلیستین، عفونت بیمارستانی، Acinetobacter baumannii

**ارجاع:** یوسفیان رزنیتا، کرباسی‌زاده وجیهه، مقیم شراره. شناسایی و تعیین فراوانی اسینتوباکتر بومانی‌های مقاوم به کلیستین جدا شده از نمونه‌های بالینی به روش Polymerase chain reaction. مجله دانشکده پزشکی اصفهان ۱۳۹۳؛ ۳۰۱ (۳۲): ۱۴۷۴-۱۴۶۶.

### مقدمه

کوکوباسیل گرم منفی، Acinetobacter baumannii پاتوژن فرصت طلب و عامل اصلی عفونت‌های بیمارستانی مانند پنومونی، منژیت، عفونت‌های

دستگاه ادراری و دستگاه تنفسی است. این باکتری همچنین در عفونت‌های ناشی از سوختگی و بیماران بستری در بخش مراقبت‌های ویژه درگیر می‌باشد. در سال‌های اخیر، همانند سایر نقاط جهان گزارش‌هایی

- ۱- دانشجوی کارشناسی ارشد، گروه میکروبیولوژی، دانشکده‌ی علوم زیستی، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد فلاورجان، اصفهان، ایران
- ۲- استادیار، گروه میکروبیولوژی، دانشکده‌ی علوم زیستی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد فلاورجان، اصفهان، ایران
- ۳- دانشیار، گروه میکروب‌شناسی، دانشکده‌ی پزشکی، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران

Email: moghim@med.mui.ac.ir

نویسنده‌ی مسؤول: دکتر شراره مقیم

می‌گردد (۳-۴).

از آنجایی که امکان انتقال المنشت های مقاومت آنتی‌بیوتیکی بین باکتری ها به خصوص اسیتوباکتر بومانی به طور افقی وجود دارد (Horizontal gene transfer)، آگاهی از فراوانی سویه‌های مقاوم می‌تواند منجر به استفاده از روش‌هایی برای پیشگیری از انتشار آن‌ها در محیط‌های بیمارستانی و تجدید نظر در رژیم‌های درمانی رایج شود. از این‌رو، هدف از این مطالعه تعیین مقاومت آنتی‌بیوتیکی سویه‌های اسیتوباکتر بومانی با مقاومت آنتی‌بیوتیکی چندگانه نسبت به کلیستین بود.

## روش‌ها

از اسفند ۱۳۹۱ تا شهریور ۱۳۹۲ تعداد ۹۶ نمونه‌ی بالینی مشکوک به اسیتوباکتر بومانی از بیمارستان‌های مختلف شهر اصفهان جمع‌آوری شد. نمونه‌ها ابتدا بر روی محیط کشت مک کانکی آگار (Merck) و بلاد آگار (Merck) تلقیح گردیدند و به مدت ۲۴ ساعت در ۳۷ °C انکوبه شدند. جدایه‌ها با استفاده از رنگ‌آمیزی گرم و آزمایش‌های بیوشیمیایی مرسوم همچون اکسیداز، کاتالاز، تخمیر هوایی گلوکز (Oxidative-fermentation) سیترات و آزمایش تخمیر قندها تعیین هویت شدند.

با ردیابی و تکثیر ژن blaOXA-51 به وسیله‌ی تکنیک PCR (Polymerase chain reaction) گونه‌ی اسیتوباکتر بومانی تأیید شد. بدین منظور، ابتدا باکتری با روش جوشاندن استخراج شد و با استفاده از توالی‌های پرایمری

Forward: ۵'-TAA TGG TTT GAT CGG CCT TG-۳'

Reverse: ۵'-TGG ATT GCA CTT CAT CTT GG-۳'

مبني بر مقاومت باکتری نسبت به عوامل آنتی‌بیوتیکی وسیع‌الطيف در ايران گزارش شده است (۱-۲). یکی از عوامل درمانی مؤثر عليه این باکتری کلیستین است. کلیستین در آنتی‌بیوتیک‌های لیپوپیتیدی قرار دارد که پلی میکسین E نیز نامیده می‌شود. این آنتی‌بیوتیک نوعی پلی‌پیتید کاتیونی است که از یک دکاپیتید حلقوی تشکیل شده است و با پیوند آلفا‌آمیدی به یک آسیل چرب متصل شده است. این آنتی‌بیوتیک فعالیت ضد میکروبی خود را با دو مکانیسم نشان می‌دهد که شامل اتصال اولیه و نفوذ پذیری غشای خارجی است که توسط تثبیت مجدد غشای سیتوپلاسمی دنبال می‌شود. در حالی که مکانیسم دقیق کشتن باکتری هنوز به طور واضحی تعریف نشده است، نقطه‌ی بحرانی اول در عملکرد پلی میکسین واکنش الکترواستاتیک بین پیتیدهای دارای بار مثبت و لیپید A دارای بار منفی (محتواي اندوتوکسیک لیپو پلی‌ساکارید) است.

کلیستین طیف ضد میکروبی وسیعی روی بسیاری از باکتری‌های گرم منفی دارد و اغلب به عنوان یکی از آخرین آنتی‌بیوتیک‌های مؤثر عليه سویه‌های اسیتوباکتر بومانی با مقاومت آنتی‌بیوتیکی چندگانه استفاده می‌شود، اما در سال‌های اخیر، جدایه‌های کلینیکی مقاوم به کلیستین نیز گزارش شده‌اند. مقاومت به این آنتی‌بیوتیک می‌تواند ناشی از موتاسیون در یکی از سه ژن درگیر در مسیر سنتز لیپید A یعنی lpxA، lpxC و lpxD باشد و یا ناشی از حرکت توالی الحاقی ISAbal1 باشد که منجر به غیرفعال شدن ژن‌های درگیر در بیوسنتز لیپید A می‌شود و هر دو حالت، منجر به فقدان تشکیل کامل لیپو پلی‌ساکارید باکتری و مقاومت بالای آن به کلیستین

رقت‌های متوالی از آن تهیه گردید که پس از مخلوط شدن با سوسپانسیون میکروبی، غلظت‌های نهایی بین ۴-۱۲۸  $\mu\text{g}/\text{ml}$  حاصل شد.  $50 \mu\text{l}$  از هر رقت به چاهک میکروپلیت استریل تلقیح و سپس  $50 \mu\text{l}$  از سوسپانسیون باکتری به آن اضافه شد.

بعد از هر بار تلقیح، سوسپانسیون حاصل ۶-۸ بار توسط سمپلر مخلوط گردید. جهت شاهد مثبت،  $100 \mu\text{l}$  از محیط مولر-هیتون براث حاوی سوسپانسیون میکروبی و برای شاهد منفی  $100 \mu\text{l}$  از محیط مولر-هیتون براث فاقد سوسپانسیون باکتری به چاهک‌های مجزا تلقیح شد. میکروپلیت به مدت ۲۰-۲۴ ساعت در  $37^\circ\text{C}$  انکوبه شد. قبل و بعد از انکوباسیون، میکروپلیت در دستگاه الایزا گذاشته شد و میزان جذب چاهک‌ها قرائت و سپس جهت تعیین میزان MIC مقایسه گردید. مقاومت آنتی‌بیوتیکی جدایه‌ها نسبت به کلیستین بر حسب میران CLSI ۲۰۱۲ (Clinical and Laboratory Standards Institute) تعیین شد.

جهت تأیید مقادیر حداقل غلظت بازدارنده،  $50 \mu\text{l}$  از چاهک‌هایی که کدورتی در آن‌ها مشاهده نشده بود، به محیط کشت مولر-هیتون آگار تلقیح شد و به مدت ۲۰-۲۴ ساعت در دمای  $37^\circ\text{C}$  انکوبه شدند و رشد یا عدم رشد جدایه‌ها بررسی شد. تجزیه و تحلیل آماری با استفاده از نرم‌افزار SPSS نسخه‌ی ۱۶ (version 16, SPSS Inc., Chicago, IL)

### یافته‌ها

با استفاده از آزمایش‌های بیوشمیابی از میان نمونه‌های مورد بررسی، جدایه‌های اکسیداز منفی، کاتالاز مثبت،

این ژن با شرایط PCR به صورت زیر تکثیر گردید: واسرشت‌سازی اولیه در  $94^\circ\text{C}$  به مدت ۵ دقیقه، ۲۵ سیکل برای واسرشت‌سازی در  $94^\circ\text{C}$  به مدت ۵ دقیقه، اتصال در  $53^\circ\text{C}$  به مدت ۴۰ ثانیه، گسترش در  $72^\circ\text{C}$  به مدت ۵۰ ثانیه و گسترش نهایی در  $72^\circ\text{C}$  به مدت ۶ دقیقه. سپس محصولات PCR به وسیله‌ی الکتروفورز در ژل آگارز ۱ درصد حاوی DNA Green تفکیک شدند و با مقایسه با DNA ladder ۱۰۰ bp به عنوان نشانگر وزن مولکولی با استفاده از دستگاه Gel documentary Rیدیابی شدند (۵).

جهت بررسی مقاومت فنوتیپیک جدایه‌ها، از روش کلنج اسکرینینگ استفاده شد. در این روش، ابتدا محیط کشت مولر-هیتون آگار (Himedia) حاوی  $10 \mu\text{g}/\text{ml}$  از آنتی‌بیوتیک کلیستین (Sigma) تهیه شد. سپس سوسپانسیون باکتری با کدورت معادل  $0/5$  McFarland تهیه گردید. پس از تأیید کدورت با اسپکتروفوتومتر در طول موج  $630 \text{ nm}$ ، بر روی محیط کشت مولر-هیتون آگار (Himedia) به صورت جاروبی تلقیح گردید و بعد از ۲۴ ساعت انکوباسیون در  $37^\circ\text{C}$  رشد و یا عدم رشد نمونه‌ها بررسی شد (۳).

میزان حداقل غلظت بازدارنده (MIC) یا Minimum inhibitory concentration (MIC) کلیستین برای سویه‌های مقاوم اسیتوباکتر بومانی به روش Broth microdilution تعیین شد. برای این منظور، سوسپانسیون میکروبی با کدورتی معادل  $0/5$  مک فارلندر در محیط کشت مولر-هیتون براث (Himedia) از کشت ۲۴ ساعته‌ی سویه‌های اسیتوباکتر بومانی تهیه شد. محلول استوک با غلظت  $10 \text{ mg/ml}$  از آنتی‌بیوتیک کلیستین تهیه شد و

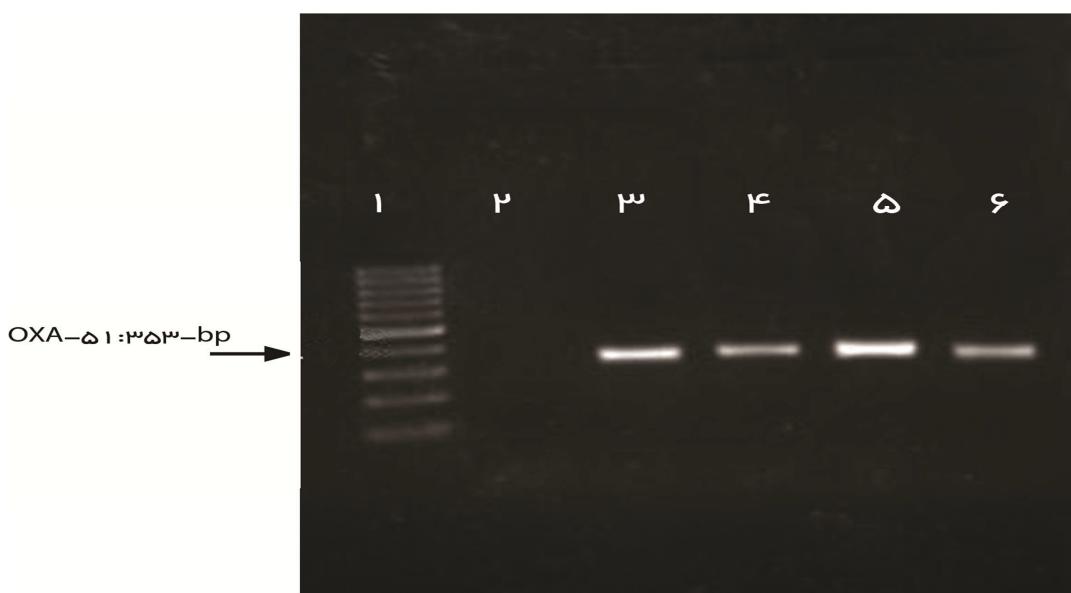
بخش‌های مختلف بیمارستان نشان می‌دهد. مقاومت به کلیستین در میان سویه‌های اسیتوباکتر بومانی در بخش ICU (Intensive care unit) بیش از سایر بخش‌ها بود. درصد فراوانی سویه‌های مقاوم با MIC  $\geq 16 \mu\text{g}/\text{ml}$ , ۱/۵۳ درصد و فراوانی سویه‌های حساس با  $1 \mu\text{g}/\text{ml} \leq \text{MIC} \leq 9/46$  درصد بود.

### بحث

بر اساس یافته‌های این مطالعه، فراوانی سویه‌های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین در حال افزایش است. سایر مطالعات صورت گرفته نیز گسترش سویه‌های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به آنتی‌بیوتیک و مشکلات درمانی ناشی از آن را در ایران تأیید می‌کند. در مطالعه‌ی اردبیلی و همکاران، الگوی مقاومت سویه‌های اسیتوباکتر بومانی جدا شده از زخم بیماران بستری در بیمارستان سوختگی مطهری تهران Disk diffusion نسبت به ۱۷ آنتی‌بیوتیک به روش

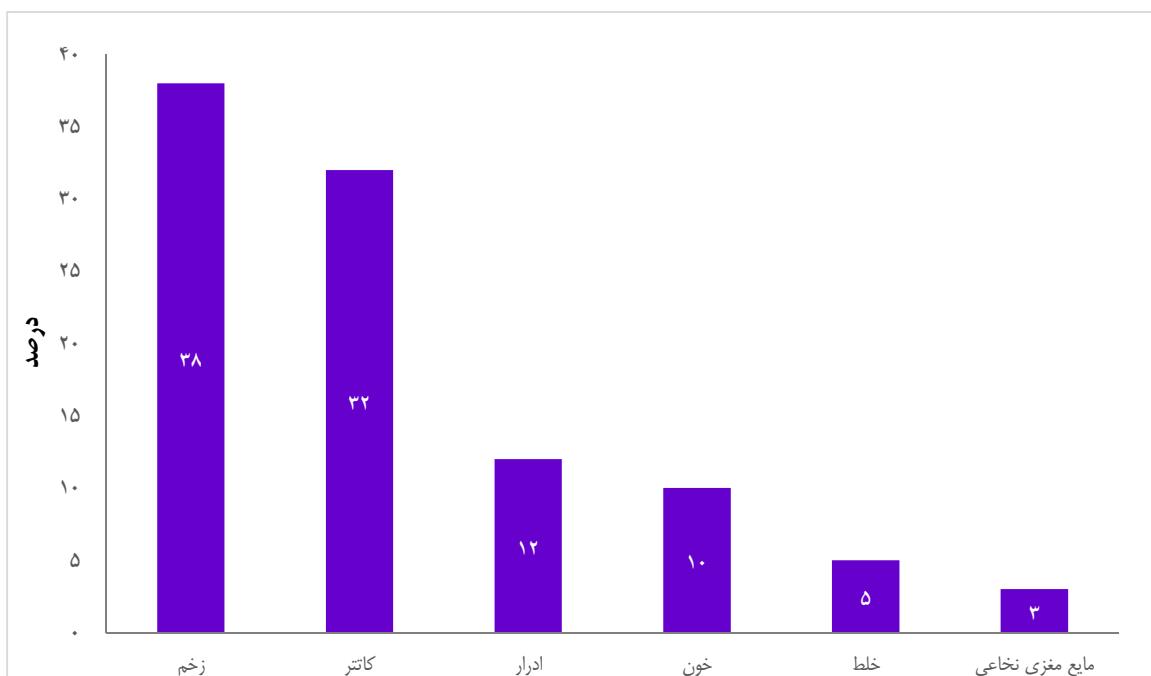
سیترات مثبت و تخمیر هوایی گلوکز مثبت جدا شدن و واکنش زنجیره‌ای پلیمراز (PCR) برای ژن blaOXA-۵۱ انجام گرفت. نتایج حاصل از PCR نشان داد که blaOXA-۵۱ در تمامی ایزوله‌ها موجود بود که این تأییدی بر انجام روش‌های فنوتیپی و جداسازی صحیح گونه‌ی Acinetobacter baumannii بود (شکل ۱).

از میان ۹۶ نمونه‌ی مورد بررسی، تعداد ۵۱ نمونه (۵۳/۱ درصد) از نظر فنوتیپیک به کلیستین مقاوم بودند. شکل ۲ پراکندگی سویه‌های مقاوم را به تفکیک نوع نمونه‌های بالینی نشان می‌دهد. آنالیزهای آماری نشان دادند که اختلاف معنی داری بین فراوانی سویه‌های مقاوم در نمونه‌های بالینی وجود دارد. بر اساس نتایج این آزمون، فراوانی این سویه‌ها در زخم و کاتتر بیشتر و در سایر انواع نمونه‌ها کمتر بوده است ( $P < 0.001$ ). شکل ۳، درصد فراوانی سویه‌های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین را در

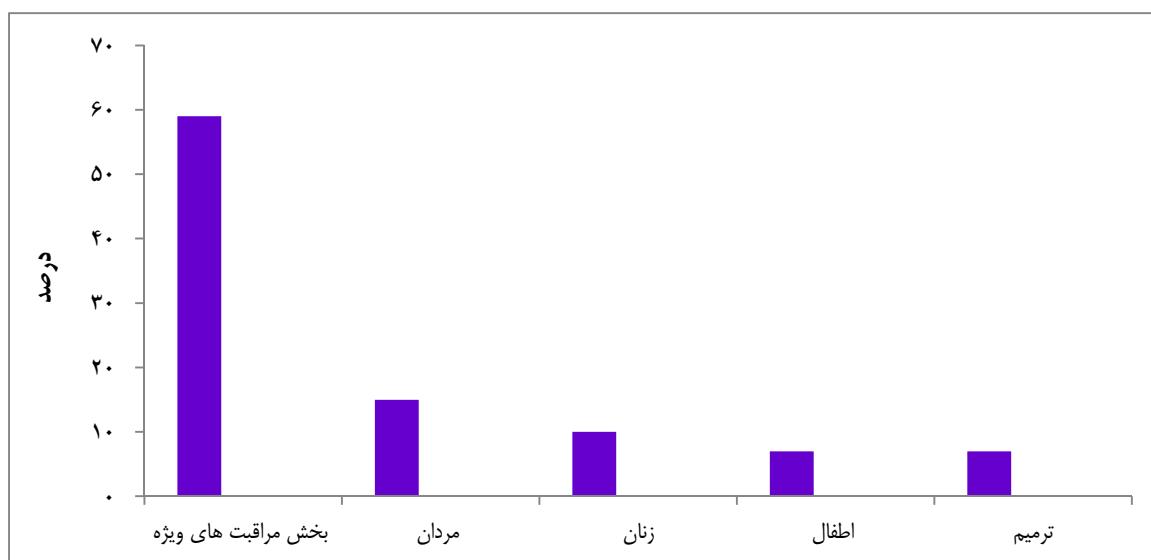


شکل ۱. blaOXA-۵۱ (Polymerase chain reaction) PCR ژن

۱. نشانگر مولکولی ۱۰۰ bp، ۲. شاهد منفی، ۳. شاهد مثبت، ۴-۶. نمونه‌های بالینی



شکل ۲. درصد فراوانی سویه های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین در نمونه های بالینی



شکل ۳. درصد فراوانی سویه های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین به تفکیک بخش های بیمارستان

اختلاف زیادی در خصوص فراوانی سویه های اسیتوباکتر بومانی مقاوم به کلیستین با مطالعات انجام شده وجود دارد. گودرزی و همکاران مقاومت آنتی‌بیوتیکی ۲۴۳ نمونه‌ی اسیتوباکتر بومانی را نسبت

مورد سنجش قرار گرفت و برای ۵ آنتی‌بیوتیک MIC انجام شد. ۹۴ درصد سویه های مورد بررسی نسبت به آنتی‌بیوتیک های مورد نظر MDR (Multi drug resistant) بودند (۶).

بومانی جدا شده از سه بیمارستان در شمال، جنوب و مرکز ایران را نسبت به آنتی‌بیوتیک‌های ریفارمپین، تایگه سایکلین و کلیستین بررسی کردند و RFLP وابستگی ژنتیکی ایزوله‌ها را با تکنیک (Restriction fragment length polymorphism) تعیین و بر این اساس، ۹۱/۲ درصد ایزوله‌ها را در چهار کلاستر مجزا طبقه‌بندی نمودند. اما ۱۴/۲ درصد از ایزوله‌ها نسبت به کلیستین، مقاومت نشان دادند و ۹ درصد از ایزوله‌ها نسبت به هر سه آنتی‌بیوتیک انتخابی مقاوم بودند که اختلاف زیادی با نتایج حاصل از این پژوهش دارد (۱۶).

به هر حال، در توجیه این اختلافات علاوه بر موارد پیش‌گفته باید بر این نکته نیز اشاره نمود که نتایج حاصل از بررسی‌های اپیدمیولوژی در خصوص مقاومت آنتی‌بیوتیکی عوامل باکتریایی، همواره قابل پیش‌بینی نیست. برای مثال در یک مطالعه در تهران، فراوانی مقاومت در سویه‌های اسیتوباکتر بومانی نسبت به تایگه سایکلین ۹ درصد و در مطالعه‌ای دیگر در تهران صفر درصد تعیین شده است (۱۷، ۱۸). از آن جایی که در هر دو مطالعه، از روش دیسک دیفیوژن برای تعیین الگوی مقاومت آنتی‌بیوتیکی سویه‌ها استفاده شده است، این اختلاف نشان دهنده‌ی غیر قابل تکرار بودن و میزان بالای خطای دهنده‌ی آزمایش است (۱۸).

Moffatt و همکاران با بررسی‌های مولکولی بر روی ایزوله‌های بالینی مقاوم به کلیستین نشان دادند که مقاومت، ناشی از موتاسیون در ژن‌های کد کننده‌ی لیپو پلی‌ساکارید این ایزوله‌ها می‌باشد و همچنین وجود یک توالی الحاقی ۸۷۳ جفت بازی را در یکی از این ژن‌ها یافتند. این توالی، بیان ترانسپوزاز و

به ۱۹ آنتی‌بیوتیک به روش دیسک دیفیوژن بررسی کردند. تمامی نمونه‌ها نسبت به کلیستین و تایگه سایکلین حساس بودند؛ به همین دلیل، این دو آنتی‌بیوتیک را به عنوان دارویی مناسب برای درمان اسیتوباکتر بومانی مطرح کردند (۷).

در مطالعه‌ی دیگری، ۱۰۸ جدایه‌ی اسیتوباکتر بومانی از دو بیمارستان تهران جداسازی شدند و مقاومت ایزوله‌ها نسبت به کلیستین به روش Kirby-Bauer بررسی شد. ۱۱/۸ درصد از ایزوله‌ها نسبت به کلیستین مقاومت نشان دادند (۸). اختلاف در این یافته‌ها با نتایج حاصل از پژوهش حاضر را می‌توان از یک سوبه تفاوت در روش بررسی مقاومت سویه‌ها نسبت داد. دیسک دیفیوژن روش رایجی است که برای تعیین حساسیت جدایه‌ها نسبت به کلیستین به کار برده می‌شود؛ اما ارزیابی روش‌های تعیین حساسیت نسبت به کلیستین نشان داده است که روش‌های متنوع دیسک دیفیوژن در مقایسه با روش‌هایی مانند Broth microdilution که بر پایه‌ی MIC تعیین می‌شوند، میزان خطای بالاتری دارند (۹-۱۲). ارتباط زیادی بین آزمایش‌های Agar dilution و E-test، Broth microdilution ثابت شده است که نشان دهنده‌ی آن است که روش‌های بر پایه‌ی MIC باید به جای دیسک دیفیوژن جهت تعیین حساسیت نسبت به کلیستین استفاده شوند (۱۳-۱۵، ۱۱، ۹). از سوی دیگر، اختلاف در منطقه‌ی جغرافیایی که نمونه‌ها جداسازی شده‌اند، در الگوی مقاومت سویه‌ها نیز مؤثر است؛ بسته به این که در آن منطقه چه استراتژی درمانی به کار گرفته می‌شود. همان‌گونه که بهادر و همکاران ظهور مقاومت در سویه‌های اسیتوباکتر

ظاهر بر اساس MIC حساس بودند، مشاهده شد (۱۹). ردیابی چنین سویه‌هایی در نمونه‌های بالینی هشدار دهنده‌ی این مسئله است که اگر کلیستین یا کلیستین مтанوسولفات به طور نامناسب به کار برد شوند، زمینه‌ی مهمی برای ظهور سویه‌های مقاوم و باعث عدم موفقیت درمان خواهد شد.

از آن جایی که از کلیستین به عنوان آخرین خط درمان استفاده می‌شود، افزایش مقاومت به آن، زنگ خطری را برای سیستم‌های بهداشتی به صدا در می‌آورد. از این رو به کارگیری رژیم‌های درمانی جدید و حساسیت بیشتر در تشخیص به موقع و کنترل عفونت‌های بیمارستانی، امری ضروری به نظر می‌رسد.

### تشکر و قدردانی

بدین وسیله از زحمات و همکاری سرکار خانم ریحانه جعفری تشکر و قدردانی می‌گردد.

ترانسپوزیسیون را فراهم می‌آورد؛ پدیده‌ای که در گذشته برای المنت ISAb1 در اسیتوباکتر بومانی توصیف شده و در گسترش مقاومت به انواعی از آنتی‌بیوتیک‌های دیگر درگیر است (۳). از این رو فراوانی بالای سویه‌های مقاوم به کلیستین در این پژوهش، می‌تواند ناشی از پدیده‌هایی مثل ترانسپوزیسیون و انتقال افقی ژن‌های مقاومت بین ایزوله‌ها باشد؛ مسئله‌ای که اثبات آن نیازمند بررسی‌های ملکولی بر روی ایزوله‌ها است.

بالا بودن فراوانی سویه‌های مقاوم به کلیستین در این پژوهش، می‌تواند ناشی از افزایش مصرف آنتی‌بیوتیک کلیستین در بیمارستان‌ها و انتشار میان‌های مقاومت در بین عوامل ایجاد کننده‌ی عفونت‌های بیمارستانی باشد. در مطالعه‌ای که در استرالیا بر روی سویه‌های اسیتوباکتر بومانی MDR انجام شد، مقاومت ناهمگون به کلیستین حتی در جدایه‌های بالینی که به

### References

- Karbasizade V, Heidari L. Antimicrobial resistance of *Acinetobacter baumannii* isolated from intensive care units of Isfahan hospitals, Iran. J Isfahan Med Sch 2012; 30(191): 759-63. [In Persian].
- Feizabadi MM, Fathollahzadeh B, Taherikalani M, Rasoolinejad M, Sadeghfard N, Aligholi M, et al. Antimicrobial susceptibility patterns and distribution of blaOXA genes among *Acinetobacter* spp. Isolated from patients at Tehran hospitals. Jpn J Infect Dis 2008; 61(4): 274-8.
- Moffatt JH, Harper M, Harrison P, Hale JD, Vinogradov E, Seemann T, et al. Colistin resistance in *Acinetobacter baumannii* is mediated by complete loss of lipopolysaccharide production. Antimicrob Agents Chemother 2010; 54(12): 4971-7.
- Moffatt JH, Harper M, Adler B, Nation RL, Li J, Boyce JD. Insertion sequence ISAb11 is involved in colistin resistance and loss of lipopolysaccharide in *Acinetobacter baumannii*. Antimicrob Agents Chemother 2011; 55(6): 3022-4.
- Turton JF, Woodford N, Glover J, Yarde S, Kaufmann ME, Pitt TL. Identification of *Acinetobacter baumannii* by detection of the blaOXA-51-like carbapenemase gene intrinsic to this species. J Clin Microbiol 2006; 44(8): 2974-6.
- Ardebili A, Azimi A, Mohammadi-Barzelighi H, Owlia P, Beheshti M, Talebi M, et al. Determination of resistance pattern of isolated *Acinetobacter baumannii* from hospitalized burned patients in Motahari Hospital, Tehran. J Zanjan Univ Med Sci 2012; 20(83): 112-9. [In Persian].
- Goudarzi H, Goudarzi H, Goudarzi H, Goudarzi M. Assessment of antibiotic resistance pattern in *Acinetobacter baumannii* carrying bla oxA type genes isolated from hospitalized patients. Novel Biomed 2013; 1(2): 54-61.
- Noori M, Karimi A, Fallah F, Hashemi A, Alimehr Sh, Goudarzi H, et al. High prevalence of metallo beta lactamase producing *Acinetobacter baumannii* isolated from two hospitals of Tehran Iran. Arch Pediatr Infect Dis

- 2014; 2(1): e15439.
9. Gales AC, Reis AO, Jones RN. Contemporary assessment of antimicrobial susceptibility testing methods for polymyxin B and colistin: review of available interpretative criteria and quality control guidelines. *J Clin Microbiol* 2001; 39(1): 183-90.
  10. Jones RN, Anderegg TR, Swenson JM. Quality control guidelines for testing gram-negative control strains with polymyxin B and colistin (polymyxin E) by standardized methods. *J Clin Microbiol* 2005; 43(2): 925-7.
  11. Nicodemo AC, Araujo MR, Ruiz AS, Gales AC. In vitro susceptibility of *Stenotrophomonas maltophilia* isolates: comparison of disc diffusion, Etest and agar dilution methods. *J Antimicrob Chemother* 2004; 53(4): 604-8.
  12. Tan TY, Ng LS. Comparison of three standardized disc susceptibility testing methods for colistin. *J Antimicrob Chemother* 2006; 58(4): 864-7.
  13. Clinical and Laboratory Standards Institute. Performance standards for antimicrobial susceptibility testing. Fifteenth information supplement (M100-S15). Wayne, PA: CLSI; 2005.
  14. Goldstein FW, Ly A, Kitzis MD. Comparison of Etest with agar dilution for testing the susceptibility of *Pseudomonas aeruginosa* and other multidrug-resistant bacteria to colistin. *J Antimicrob Chemother* 2007; 59(5): 1039-40.
  15. Tan TY, Ng SY. The in-vitro activity of colistin in gram-negative bacteria. *Singapore Med J* 2006; 47(7): 621-4.
  16. Bahador A, Taheri M, Pourakbari B, Hashemizadeh Z, Rostami H, Mansoori N, et al. Emergence of rifampicin, tigecycline, and colistin-resistant *Acinetobacter baumannii* in Iran; spreading of MDR strains of novel International Clone variants. *Microb Drug Resist* 2013; 19(5): 397-406.
  17. Karmostaji A, Najar S, Salmanian A. Emergence of tigecycline resistant *Acinetobacter baumannii* from an intensive care unit (ICU) in Tehran. *Jundishapur J Microbiol*. 2013; 6 (3): 215-9.
  18. Lo-Ten-Foe JR, de Smet AM, Diederens BM, Kluytmans JA, van Keulen PH. Comparative evaluation of the VITEK 2, disk diffusion, etest, broth microdilution, and agar dilution susceptibility testing methods for colistin in clinical isolates, including heteroresistant *Enterobacter cloacae* and *Acinetobacter baumannii* strains. *Antimicrob Agents Chemother* 2007; 51(10): 3726-30.
  19. Li J, Rayner CR, Nation RL, Owen RJ, Spelman D, Tan KE, et al. Heteroresistance to colistin in multidrug-resistant *Acinetobacter baumannii*. *Antimicrob Agents Chemother* 2006; 50(9): 2946-50.

## Identification and Frequency of Colistin-Resistant *Acinetobacter baumanii* in Clinical Isolates Using Polymerase Chain Reaction

Rozita Yousefian<sup>1</sup>, Vajihe Karbasizade PhD<sup>2</sup>, Sharareh Moghim PhD<sup>3</sup>

### Original Article

#### Abstract

**Background:** Antibiotic resistance among bacterial agents causing nosocomial infections is increasing. *Acinetobacter baumannii* is one of these agents that its increasing resistance to commonly used antibiotics makes it difficult to treat such infections. The aim of this study was to identify *Acinetobacter baumannii* isolates from clinical specimens using polymerase chain reaction (PCR) method and to determine relative frequency of colistin-resistant isolates.

**Methods:** In a period of 7 months, 96 clinical specimens were isolated. All isolates were identified as *Acinetobacter baumannii* via standard biochemical tests and amplification of *bla<sub>oxa-51</sub>* gene. To determine phenotypic resistance of isolates toward colistin, colony screening method was used and also minimum inhibitory concentration (MIC) of colistin was determined via broth microdilution.

**Findings:** 51 isolates (53.1%) were resistant to colistin phenotypically and the minimum inhibitory concentration level for colistin resistant strains was more than 128 µg/ml.

**Conclusion:** Based on our findings, the relative frequency of colistin-resistant *Acinetobacter baumannii* isolates was high. Therefore, more supervision and controlled use of this antibiotic is necessary; more infection control measurements are necessary to be done.

**Keywords:** *Acinetobacter baumannii*, Colistin, Nosocomial infections, Polymerase Chain Reaction (PCR)

**Citation:** Yousefian R, Karbasizade V, Moghim Sh. Identification and Frequency of Colistin-Resistant *Acinetobacter Baumanii* in Clinical Isolates Using Polymerase Chain Reaction. J Isfahan Med Sch 2014; 32(301): 1466-74

1- MSc Student, Department of Microbiology, School of Biology, Islamic Azad University, Falavarjan Branch, Isfahan, Iran  
2- Assistant Professor, Department of Microbiology, School of Biology, Falavarjan Branch, Islamic Azad University, Isfahan, Iran  
3- Associate Professor, Department of Microbiology, School of Medicine, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran  
**Corresponding Author:** Sharareh Moghim PhD, Email: moghim@med.mui.ac.ir

## بررسی اثر مصرف درشت مغذی‌ها بر ابتلا به پرده‌دیابت در بستگان درجه‌ی اول مبتلایان به دیابت نوع ۲

اکرم یزدانی<sup>۱</sup>، دکتر مرجان منصوریان<sup>۲</sup>، دکتر الهام فقیه ایمانی<sup>۳</sup>، مریم زارع<sup>۳</sup>، دکتر مسعود امینی<sup>۴</sup>

### مقاله پژوهشی

### چکیده

**مقدمه:** مطالعات نشان داده‌اند که قبل از بروز دیابت نوع ۲، همواره یک دوره پرده‌دیابت روی می‌دهد. اصلاح شیوه‌ی زندگی به منظور پیشگیری با به تأخیر انداختن این دوره پیشنهاد شده است. عملکرد تنفسی‌های از اجزای شیوه‌ی زندگی است. مصرف درشت مغذی‌ها می‌تواند بر روی متابولیسم چربی و گلوکز تأثیر بگذارد و از این طریق، موجب تغییرات افزایش مقاومت به انسولین شود.

**روش‌ها:** مطالعه‌ی حاضر یک مطالعه‌ی هم‌گروهی ۹ ساله از بستگان درجه‌ی اول بیماران مبتلا به دیابت نوع ۲ بود. اطلاعات تنفسی‌های، عوامل خونی، شاخص‌های دموگرافیک و شاخص‌های آنتروپومتریک بیماران ثبت شد. برای بررسی ارتباط بین مصرف درشت مغذی‌ها و متغیر پاسخ وضعیت پرده‌دیابت، از مدل شکنندگی در بقا استفاده گردید.

**یافته‌ها:** خطر تکرار پرده‌دیابت در افراد با مصرف کربوهیدرات‌ها، به طور معنی‌داری افزایش می‌یابد (نسبت خطر = ۱/۰۴). همچنین خطر تکرار پرده‌دیابت برای افرادی با چربی دریافتی بین ۱/۵۲ و ۲۵-۳۵ واحد، ۰/۵۲ بیشتر از افرادی با چربی دریافتی کمتر از ۲۵ واحد بود و خطر برای افراد با چربی دریافتی بیش از ۳۵ واحد، ۰/۲۲ بیشتر از افراد با چربی کمتر از ۲۵ بود. خطر تکرار پرده‌دیابت در افراد مصرف کننده‌ی پروتئین نیز با تعديل سایر متغیرهای مخدوشگر، به طور معنی‌داری افزایش یافت (نسبت خطر = ۱/۰۵).

**نتیجه‌گیری:** مصرف درشت مغذی‌ها می‌تواند بر روی متابولیسم چربی و گلوکز تأثیر بگذارد و از این طریق، موجب تغییرات افزایش مقاومت به انسولین شود. مصرف این عامل، از عوامل تأثیرگذار در کنترل تکرار وضعیت پرده‌دیابت می‌باشد.

**وازگان کلیدی:** پروتئین، پرده‌دیابت، چربی، درشت مغذی، کربوهیدرات، مدل‌بندی شکست

**ارجاع:** یزدانی اکرم، منصوریان مرجان، فقیه ایمانی الهام، زارع مریم، امینی مسعود. بررسی اثر مصرف درشت مغذی‌ها بر ابتلا به پرده‌دیابت در بستگان درجه‌ی اول مبتلایان به دیابت نوع ۲. مجله دانشکده پزشکی اصفهان ۱۴۹۳/۳۲؛ ۳۰۱: ۱۴۸۶-۱۴۷۵.

### مقدمه

امروزه بیماری‌های مزمن یا غیر واگیر در رأس علل مرگ و میر در بسیاری از کشورهای جهان قرار دارند. بر اساس مطالعات، ۵۹ درصد کل مرگ‌های جهان و

۴۶ درصد بار جهانی بیماری‌ها، ناشی از بیماری‌های غیر واگیر است (۱).

دیابت نیز از گروه بیماری‌های مزمن، یک مشکل به شدت هزینه‌بر، پیچیده و ناتوان کننده

- دانشجوی کارشناسی ارشد، گروه اپیدمیولوژی و آمار زیستی، دانشکده پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
- استادیار، گروه اپیدمیولوژی و آمار زیستی، دانشکده پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
- مرکز تحقیقات غدد و متابولیسم، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران
- استاد، مرکز تحقیقات غدد و متابولیسم، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، اصفهان، ایران

نویسنده‌ی مسؤول: دکتر مرجان منصوریان

Email: j\_mansourian@hlth.mui.ac.ir

اغلب قبل از تشخیص بالینی بیماری ایجاد می‌گردد و بر این اساس، تشخیص دیابت در مراحل اولیه، بررسی مراحل قبل از بروز دیابت و شناسایی عوامل مؤثر بر آن، دارای اهمیت خاصی خواهد بود.

انجمان دیابت امریکا، عوامل خطر اصلی دیابت نوع ۲ را پیشینه‌ی خانوادگی دیابت (ابتلا به دیابت نوع ۲ در والدین، برادران یا خواهران)، چاقی (بیش از ۴۵ کیلوگرم وزن مطلوب)، سن برابر یا بیشتر از ۴۵ سال، پرفشاری خون، کلسترول HDL (High density lipoprotein) سرم برابر یا کمتر از ۳۵ mg/dl و یا تری‌گلیسیرید سرم برابر یا بالاتر از ۲۵۰ mg/dl و ... اعلام کرده است (۱۱).

از میان عوامل یاد شده، عوامل ژنتیکی نقش مهمی در بروز دیابت نوع ۲ دارند. میزان بروز همزمان دیابت نوع ۲ در دوقلوهای یکسان بین ۷۰-۹۰ درصد است. افرادی که یکی از والدین آن‌ها به این نوع دیابت مبتلا هستند، در معرض خطر بیشتری برای ابتلا به دیابت قرار دارند و اگر هر دو والدین مبتلا باشند، خطر ابتلا برای فرزندان به ۴۰ درصد می‌رسد (۱۲-۱۳).

مطالعات نشان داده‌اند که اصلاح شیوه‌ی زندگی و استفاده از بعضی داروها در دوره‌ی ابتلا به پرده‌دیابت، به منظور پیشگیری یا به تأخیر اندختن بروز دیابت نوع ۲ پیشنهاد شده است (۱۱).

یکی از مهم‌ترین اجزای شیوه‌ی زندگی، عملکرد غذیه‌ای است که نوع ناسالم آن می‌تواند با مشارکت در افزایش وزن، سهم عمدۀ‌ای در ابتلا به این بیماری داشته باشد. بر این اساس، مصرف چربی زیاد و مصرف بیش از حد کربوهیدرات‌های ساده می‌توانند از عادات غذایی نادرست مؤثر در افزایش قند خون

می‌باشد و به عنوان بزرگ‌ترین اپیدمی قرن شناخته شده است. دیابت نوع ۲، در میان گروه سنی بزرگ‌سالان ۹۰-۹۵ درصد انواع دیابت را در آمریکا شامل می‌شود و نیز به عنوان هفتمین عامل مرگ و میر در این کشور با مرگ و میر حدود ۱۶۰ هزار مرگ در سال، شناخته شده است (۲-۳). تحقیقات بر روی شیوع دیابت نوع ۲ در جوامع و نژادهای مختلف نشان می‌دهند که ناحیه‌ی آسیای میانه به عنوان یکی از مراکز رشد اپیدمیک سریع این بیماری در جهان است (۴).

آمار منتشر شده در ایران بر حسب برآورد شیوع، نشان می‌دهد که قریب به ۳-۴ میلیون بیمار مبتلا به دیابت در حال حاضر در کشورمان وجود دارند که ۷/۳ درصد شیوع این بیماری، در افراد بالای ۳۰ سال است (۵-۷). بر اساس تعاریف بالینی، پرده‌دیابت که از مراحل اولیه‌ی بیماری دیابت است، وضعیتی است که در آن اگر چه قند خون در محدوده‌ی طبیعی نیست، اما هنوز به حد دیابت هم نرسیده است. در این مرحله، بدن برای تنظیم قند خون مجبور به تولید انسولینی بیشتر از مقدار طبیعی است. در مرحله‌ی «پرده‌دیابت» یا «قبل از دیابت»، قند خون ناشتا بین ۱۰۰-۱۲۵ mg/dl و یا دو ساعت بعد از آزمایش تحمل گلوکز با ۷۵ g گلوکز، قند خون بین ۱۴۰-۱۹۹ mg/dl می‌باشد (۸).

وضعیت پرده‌دیابت بدون آن که به بیماری دیابت تبدیل شود، نیز خطر عوارضی مثل آسیب قلبی-عروقی را افزایش می‌دهد (۹). طبق برآورد انجمن بین‌المللی دیابت، ۷/۷ درصد از جمعیت عمومی ایران دچار عارضه‌ی پرده‌دیابت هستند (۱۰). مطالعات بالینی نشان می‌دهد که عوارض مرتبط با دیابت،

شاخصهای چربی و فشار خون در افراد دارای رژیم، مشاهده شد (۱۹).

در بسیاری از افراد مبتلا به پرهدیابت، رعایت رژیم غذایی صحیح و میزان فعالیت بدنی می‌تواند در کنترل این بیماری و جلوگیری از ابتلا به مراحل پیشرفته‌تر (دیابت) نقش عمده‌ای را ایفا نماید. مشاهدات نشان داده‌اند که در بسیاری از موارد، وضعیت افراد تحت مطالعه به صورت بازگشتن میان وضعیت پرهدیابت و سالم در حال تغییر است. بدین معنا که در یک زمان با رعایت رژیم غذایی و سایر دستواعمل‌های مناسب، بیمار از پرهدیابت به سالم تغییر وضعیت می‌دهد و بعد از گذشت زمان، دوباره به حالت پرهدیابت باز می‌گردد و برخی در نهایت به بیماری دیابت مبتلا می‌شوند. شناخت تأثیر عملکرد تغذیه‌ای بر این نوسانات، دارای اهمیت ویژه‌ای است؛ چرا که شناخت این عوامل قابل کنترل، موجب می‌گردد تکرار وضعیت نامناسب و یا ابتلا به بیماری به نحوی کنترل گردد (۲۰-۲۱).

هدف از این مطالعه، شناسایی نحوه تأثیر مصرف درشت مغذيهای بر زمان ابتلا به پرهدیابت به عنوان حوادث بازگشتنی با استفاده از یک روش پیشرفته‌ی آماری بود.

## روش‌ها

مطالعه‌ی حاضر بر اساس تحلیل داده‌های حاصل از یک مطالعه‌ی هم‌گروهی ۹ ساله بود که در مرکز تحقیقات غدد درون‌ریز و متابولیسم اصفهان انجام شد. مطالعه‌ی پیش‌گفته در راستای پیشگیری از شیوع بالاتر و عوارض نامطلوب دیابت بود. داده‌های مورد مطالعه از اطلاعات ۱۰۱۶ نفر (۸۲۵ زن و ۱۹۱ مرد)

باشند. تحقیقات بر روی برنامه‌های پیشگیری از بیماری دیابت نوع ۲ نشان می‌دهند که مصرف درشت مغذيهای تواند بر روی متابولیسم چربی و گلوکز تأثیر بگذارد و از این طریق، موجب افزایش مقاومت به انسولین شوند (۱۴).

درشت مغذيهای شامل کربوهیدرات‌ها، چربی‌ها و پروتئین‌ها هستند که به آن‌ها مواد مغذيه انرژی‌زا می‌گویند. مطالعه‌ی دیگری نشان می‌دهد که درشت مغذيهای از جمله چربی‌ها در تغییرات میزان انسولین تأثیر می‌گذارند و حتی چربی‌های غیر اشباع، ممکن است در بهبود وضعیت سیگنال‌های گیرنده‌ی انسولین مؤثر باشند (۱۵).

در تحقیقی بر روی ۱۵۱۴ مرد و ۱۵۲۸ زن یونانی مبتلا به دیابت و غیر مبتلا به آن، ارتباط معنی داری بین مصرف گوشت قرمز و چربی و مقاومت به انسولین و همچنین بین مصرف شیر کامل و سطح قند خون ارتباط مثبت معنی داری یافت شد (۱۶).

در مطالعه‌ی Parker و همکاران رژیم غذایی با کاهش پروتئین باعث کاهش وزن بیماران مبتلا به دیابت نوع ۲ و خطرات حمله‌ی قلبی آن‌ها شد (۱۷). در مطالعه‌ی van Dam و همکاران بر روی ۴۲۵۰۴ مرد با سن ۴۰-۷۵ سال، مصرف کل چربی و چربی اشباع با خطر افزایش قند خون ارتباط داشت؛ اما بعد از حذف عواملی همانند شاخص توده‌ی بدنی، این ارتباط مشاهده نشد (۱۸).

در مطالعه‌ی Brehm و همکاران اثر رژیم پرکربوهیدرات در مدت یک سال بررسی شد. با وجود اختلاف در درشت مغذيهای، بهبودهایی بر حسب تغییر شاخص‌های آنتropometrik و یا

است. قند درازمدت با روش کروماتوگرافی یونی و با استفاده از دستگاه DS5 (انگلستان) و LDL با استفاده از فرمول Fried Wald محاسبه گردیده است. جمع آوری داده به وسیله‌ی کارشناسان تغذیه‌ی آموزش دیده از طریق آموزش‌های فردی و گروهی انجام شد و پس از تحويل فرم ثبت غذایی به شرکت کنندگان، تکمیل پرسشنامه توسط خود افراد صورت گرفت.

جهت ارزیابی متغیرهای مرتبط با وزن سنجی، افراد با حداقل پوشش و بدون کفش با استفاده از ترازوی سکا (Seca) با دقیقه ۱۰۰ g مورد بررسی قرار گرفتند. قد افراد با استفاده از متر سکا در حالت ایستاده در شرایط عادی و بدون کفش اندازه‌گیری شد. اندازه‌گیری دور کمر بین آخرین دنده و سر ایلیاک که سمت و اندازه‌گیری دور باسن در برجسته‌ترین ناحیه با استفاده از متر نواری غیر قابل ارجاع و بدون وارد کردن هر گونه فشار به بدن و با دقیقه ۱ cm انجام می‌گردد. فشار خون در حالت نشسته بعد از چند دقیقه استراحت از بازوی راست افراد با استفاده از فشارسنج عقربه‌ای استاندارد توسط کارشناس آموزش دیده اندازه‌گیری شد. قبل از اندازه‌گیری فشار خون از افراد در مورد مصرف چای، قهوه، فعالیت بدنی و پر بودن مثانه سؤال می‌شد.

در این مطالعه، متغیر پاسخ تکرار پیشامد پرده‌دیابت در طی دوره‌ی پیگیری و متغیرهای توضیحی بررسی شده، شامل پروتئین و کربوهیدرات دریافتی از مواد غذایی مصرف شده (درصدی از کل انرژی دریافتی)، چربی و یک مجموعه‌ی گسترده‌ای از متغیرهای مخدوشگر بودند. متغیرهای مخدوشگر شامل سن به صورت طبقه‌بندی (کمتر از ۴۰ سال، ۴۰-۵۰ سال و

از بستگان درجه‌ی اول بیماران مبتلا به دیابت نوع ۲ که به درمانگاه‌های مرکز غدد و متابولیسم اصفهان مراجعه نموده بودند، تأمین گردید.

از تمامی افراد مورد مطالعه، به صورت ناشتا آزمایش تحمل گلوکز خوراکی با ۷۵ g گلوکز انجام شد. سپس نمونه‌های خون در فواصل ۳۰، ۶۰ و ۱۲۰ دقیقه پس از مصرف محلول گلوکز از آن‌ها گرفته شد. سطح گلوکز خون با استفاده از روش هگزوکنیاز تعیین گردید. بر اساس این نتایج، افراد با توجه به American Diabetes Association به دو دسته‌ی دیابت و پرده‌دیابت تقسیم‌بندی شدند.

از افراد خواسته شد از فعالیت سنگین در روز قبل و صبح روز آزمایش و همچنین استعمال سیگار خودداری کنند. شرکت کنندگان در مطالعه، در صورت وجود سابقه‌ی مصرف مواد مخدر، سیگار، مشروبات الکلی و استفاده از داروهای مؤثر بر متابولیسم قند خون (مانند MAO inhibitors، کورتیکو Monoamine oxidase Inhibitors استروئیدها، سایمیتیدین، OPCs، NSAIDs یا Nonsteroidal anti-inflammatory drugs از مطالعه حذف می‌گردیدند.

اطلاعات مربوط به سوابق خانوادگی افراد شرکت کننده در قالب پرسشنامه پرسیده شده است. همچنین آزمایش‌های تری‌گلیسرید (TG یا Triglyceride)، کلسسترول (HDL یا High density lipoprotein) و LDL (Low density lipoprotein) یا HbA1c (Glycated hemoglobin) (بعد از ۱۲ ساعت ناشتا) انجام شده است. به جز آزمایش‌های HbA1c، LDL، HbA1c مابقی آزمایش‌ها با روش آنزیماتیک و با استفاده از دستگاه اتوآنالایزر مدل لاپسیس (ایتالیا) انجام شده

از بین توزیع‌هایی است که همواره مقادیر مثبت را اختیار می‌کنند (۲۲).

با توجه به توجیه‌پذیر بودن نتایج بالینی، در دسترس بودن اطلاعات مربوط به شکنندگی، برقرار بودن مفروضات مورد نیاز و اهمیت کاربرد مدل معرفی شده از مدل شکنندگی مشترک با روش برآوردهایی تابع درستنمایی توانیده (Penalized likelihood) استفاده گردید. تجزیه و تحلیل داده‌های این مطالعه به وسیله‌ی بسته نرم‌افزاری R-۱۵/۱-۲ صورت گرفت و نتایج تحلیل، به Frailtypack صورت نسبت خطر و با فاصله اطمینان ۹۵ درصد گزارش شد.

### یافته‌ها

در این تحقیق، ۱۰۱۶ نفر از فامیل درجه‌ی یک بیماران دیابت نوع ۲ ۸۱/۳ درصد زنان بین سنتین ۲۱-۷۲ سال) مورد مطالعه قرار گرفتند. میانگین سنی شرکت کنندگان  $6/3 \pm 43/5$  سال بود. ۷۲/۶ درصد شرکت کنندگان ۳ مرتبه یا بیشتر و ۴۱/۵ درصد افراد ۴ تا ۷ مرتبه مورد بررسی قرار گرفتند. به طور کلی، ۴۴۸۹ مرتبه افراد مورد مطالعه پیگیری شدند. نسبت پاسخگویی شرکت کنندگان این مطالعه به آزمون‌ها طی ۹ سال پیگیری بین ۳۰-۴۰ درصد است و یک شخص ممکن است چندین پیشامدهای پرهدیابت داشته باشد. در جدول ۱، تعداد پیشامدهای پرهدیابت و تعداد کل شرکت کنندگان آمده است. وضعیت پرهدیابت برای ۵۸۴ نفر (۵۷/۵ درصد) یک بار و برای ۱۲۹ نفر (۱۲/۷ درصد) دو بار و برای ۱۸ نفر (۱/۸ درصد) سه مرتبه رخ داده بود. ۲۸۵ نفر

بیشتر از ۵۰ سال)، جنس، اضافه وزن (شاخص توده‌ی بدنی بیشتر از  $25 \text{ kg/m}^2$ )، نسبت دور کمر به دور باسن (بیشتر از ۰/۹۵ برای مردان و بیشتر از ۰/۸ برای زنان)، HDL، تری‌گلیسترید، کلسترول کل، فشار خون بالای  $130/85 \text{ mmHg}$  و فیبر دریافتی پایین (کمتر از ۱۷ درصد کل انرژی دریافتی) بودند. ابتلا به دیابت، بارداری و بیماری‌های زمینه‌ای دیگر، معیارهای خروج افراد از مطالعه بودند. هدف از انجام این مطالعه‌ی بالینی، پیگیری بیماران تا وقوع پرهدیابت‌های متواالی بود. سایر متغیرها شامل سن و سابقه‌ی پزشکی به وسیله‌ی پرسشنامه ثبت گردید. تحلیل توصیفی داده‌ها با میانگین  $\pm$  انحراف استاندارد برای داده‌های پیوسته و درصد فراوانی برای داده‌های کیفی گزارش شده است. جهت بررسی ارتباط بین مصرف درشت مغذی‌ها و متغیر پاسخ (تکرار پرهدیابت) از مدل‌های شکست که گسترش یافته‌ی مدل خطرات متناسب کاکس در تحلیل بقا است، استفاده شد. در این نوع مدل‌بندی، اثر متغیرهای سن، جنس، شاخص‌های آنتروپومتریک، فشار خون و پروفایل چربی بر حسب آزمایش‌های بالینی انجام شده، از تحلیل‌ها حذف گردید.

عامل شکنندگی در این نوع مدل‌بندی، اغلب بیان کننده‌ی اثر تصادفی، ارتباط و پراکنندگی مشاهده نشده در داده‌های بقا است. در مدل‌های شکنندگی، با در نظر گرفتن توزیعی برای شکنندگی، پراکنندگی در برآوردها لحاظ می‌شود. برای شکنندگی توزیع‌های مختلفی در نظر گرفته و فرض می‌شود که شکنندگی‌ها مستقل و هم توزیع هستند. به دلیل این که خطرات به طور الزامی بایستی مثبت باشند، توزیعی که برای شکنندگی انتخاب می‌شود نیز اغلب

تکرار رخداد پرده‌دیابت،  $0/68 \pm 2/25$  سال بود.

جدول ۱. فراوانی بیماران مبتلا به پرده‌دیابت بر حسب تعداد موارد بازگشت

درصد	تعداد بیماران	تعداد تکرار پرده‌دیابت
۲۸/۰	۲۸۵	۰ (بدون پرده‌دیابت)
۵۷/۵	۵۸۴	۱
۱۲/۷	۱۲۹	۲
۱/۸	۱۸	۳
۱۰۰	۱۰۱۶	کل

۲۸) درصد) نیز هیچ وضعیت پرده‌دیابتی را تجربه نکرده بودند. ۸۵/۱ درصد افراد، شاخص توده‌ی بدنی بالای  $25 \text{ kg/m}^2$  و ۴۷/۷ درصد نسبت دور کمر به دور باسن بیش از  $0/95$  در مردان و  $0/8$  در زنان، ۹۱/۶ درصد فشار خون بالای  $85/130$  داشتند. مشخصات اولیه‌ی دموگرافیک و اطلاعات مربوط به اجزای غذیه‌ای شرکت کنندگان در جدول ۲ آمده است. میانگین بین کشف اولین پرده‌دیابت و دومین پرده‌دیابت  $1/6 \pm 2/6$  سال و بین اولین تکرار و دومین

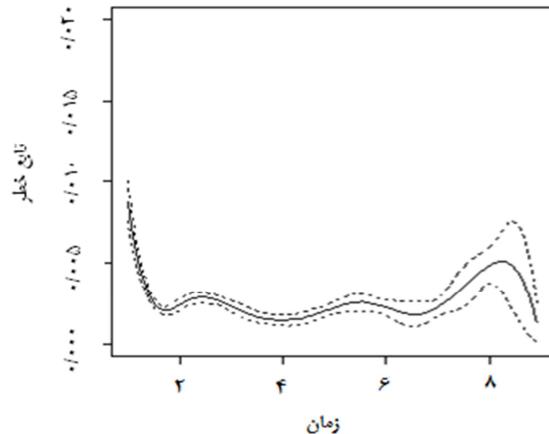
جدول ۲. آماره‌های توصیفی عوامل دموگرافیک، شاخص‌های خونی و اجزای عملکرد غذایی شرکت کنندگان فامیل درجه‌ی اول افراد مبتلا به دیابت

فراوانی (درصد)	متغیر
۸۲۵ (۸۱/۲)	زن
۱۹۱ (۱۸/۸)	مرد
۳۸۲ (۳۷/۶)	$\leq 40$
۱۵۸ (۱۵/۶)	$40-50$
۴۷۶ (۴۸/۹)	$50 <$
۱۵۱ (۱۴/۹)	$\leq 25$
۸۶۵ (۸۵/۱)	$> 25$
۱۵۱ (۱۴/۹)	پایین
۸۶۵ (۸۵/۱)	بالا (بالاتر از $0/95$ برای مردان و $0/8$ برای زنان)
۸۵ (۸/۴)	بالا ( $> 130/85$ )
۹۳۱ (۹۱/۶)	پایین
۳۹۱ (۳۸/۵)	بالا (بیشتر از ۱۷ درصد کل انرژی دریافتی)
۶۲۵ (۶۱/۵)	پایین
۳۰۲ (۲۹/۷)	$\leq 25$ واحد
۵۵۵ (۵۴/۶)	$25-35$ واحد
۱۵۹ (۱۵/۶)	$\geq 35$ واحد
$1/17 \pm 0/30$	کلسترول (خوب، HDL) (میانگین $\pm$ انحراف معیار)
$1/10 \pm 1/90$	تری گلیسرید (میانگین $\pm$ انحراف معیار)
$5/20 \pm 1/100$	کلسترول کل (میانگین $\pm$ انحراف معیار)
$15/100 \pm 2/90$	پروتئین (میانگین $\pm$ انحراف معیار)
$59/90 \pm 7/10$	کربوهیدرات (میانگین $\pm$ انحراف معیار)

جدول ۳. نتایج مدل‌بندی شکست با و بدون حذف متغیرهای مخدوشگر در بررسی اثر مصرف انواع درشت مغذی‌ها در بازگشت وضعیت پرده‌دیابت

متغیر	مدل ۱			مدل ۲		
	نسبت خطر	فاصله اطمینان ۹۵ درصد	مقدار P	نسبت خطر	فاصله اطمینان ۹۵ درصد	مقدار P
چربی						
گروه پایه	۱/۰۰	-	-	۱/۰۰	-	-
≤ ۲۵						
۲۵-۳۵	۱/۵۲	۱/۲۷-۱/۸۲	< ۰/۰۰۱	۱/۳۷	۱/۳۳-۱/۸۶	< ۰/۰۰۱
≥ ۳۵	۲/۲۲	۱/۶۶-۲/۹۹	< ۰/۰۰۱	۱/۵۷	۱/۸۲-۳/۰۹	< ۰/۰۰۱
پروتئین	۱/۰۵	۱/۰۳-۱/۰۸	< ۰/۰۰۱	۱/۰۶	۱/۰۴-۱/۰۸	< ۰/۰۰۱
کربوهیدرات	۱/۰۴	۱/۰۳-۱/۰۶	< ۰/۰۰۱	۱/۰۵	۱/۰۴-۱/۰۶	< ۰/۰۰۱

مدل ۱. تعديل شده با اثر متغیرهای مخدوشگر شامل سن به صورت طبقه‌بندی (کمتر از ۴۰ سال، ۴۰-۵۰ سال و بیشتر از ۵۰ سال)، جنس، اضافه وزن (شاخص توده‌ی بدنی بیشتر از  $25 \text{ kg/m}^2$ ، نسبت دور کمر به دور باسن (بیشتر از  $0.95$  برای مردان و بیشتر از  $0.8$  برای زنان)، HDL (High density lipoprotein)، تری‌گلیسرید، کلسترول کل، فشار خون بالای  $85/130 \text{ mmHg}$  و فیر دریافتی پایین (کمتر از  $17$  درصد کل انرژی دریافتی) می‌باشد. مدل ۲. این مدل با اثر متغیرهای مخدوشگر تعديل نشده است.



شکل ۱. نمودار تابع خطر تکرار رخداد پرده‌دیابت در ۹ سال بررسی مطالعه‌ی هم‌گروهی بر روی افراد فامیل درجه‌ی اول بیماران مبتلا به دیابت

### بحث

در این مطالعه، اثر مصرف درشت مغذی‌ها در تکرار پیشامد پرده‌دیابت در فامیل درجه‌ی یک افراد مبتلا به دیابت مورد بررسی قرار گرفته است. مطالعات بسیاری، ژن‌های مستعد پیچیده و اثر متقابل بین رژیمیک و عوامل محیطی را عوامل بروز بیماری دیابت نوع ۲ پیشنهاد داده‌اند. مطالعات نشان داده‌اند خطر ابتلا به دیابت و پرده‌دیابت در افرادی که یک فامیل

جدول ۳ نتایج مدل‌بندی شکست را بر حسب عوامل معنی‌دار نشان می‌دهد. خطر تکرار پرده‌دیابت در افراد با مصرف کربوهیدرات تعديل شده با دیگر متغیرها، به طور معنی‌داری افزایش می‌یابد (نسبت خطر =  $1/04$ ، فاصله اطمینان ۹۵ درصد  $1/03-1/06$ ). همچنین خطر تکرار پرده‌دیابت برای افرادی با چربی دریافتی بین  $25-35$  واحد،  $1/02$  (فاصله اطمینان ۹۵ درصد  $1/27-1/83$ ) بیشتر از  $35$  واحد،  $2/22$  (فاصله اطمینان ۹۵ درصد  $1/66-2/99$ ) بیشتر از  $40$  واحد است. خطر تکرار پرده‌دیابت در افراد با مصرف پروتئین نیز با تعديل سایر متغیرهای مخدوشگر، به طور معنی‌داری افزایش می‌یابد (نسبت خطر =  $1/05$ ، فاصله اطمینان ۹۵ درصد  $1/02-1/08$ ).

شکل ۱ نمودار تابع خطر تکرار رخداد پرده‌دیابت را نشان می‌دهد که بیان کننده‌ی افزایش خطر رخداد پرده‌دیابت در تکرارهای بالاتر است.

در دو مطالعه‌ی گذشته‌نگر، یکی با ۱۲ سال پیگیری از ۱۴۶۲ زن در سوئد (۲۷) و دیگری با ۲۵ سال پیگیری از ۸۴۱ مرد در سوئیس (۲۸)، ارتباط مؤثری میان خطر افزایش قند خون و نوع خاصی از چربی مشاهده نشده است. تناقض نتایج این مطالعات با مطالعه‌ی حاضر را می‌توان به حجم نمونه‌های کوچک و یا در نظر نگرفتن سایر عوامل مخدوشگر در این مطالعات نسبت داد.

نتیجه‌ی دیگر مطالعه‌ی حاضر، دلالت بر ارتباط قوی میان کربوهیدرات و پروتئین مصرفی و خطر تکرار پرده‌دیابت دارد. مطالعات گذشته نشان داده‌اند اگر چه میزان پروتئین در رژیم غذایی میزان قند خون را افزایش نمی‌دهد، اما موجب تحریک ترشح انسولین می‌گردد. اختلال در سوخت و ساز پروتئین که ممکن است با کمبود انسولین و مقاومت به انسولین ایجاد شود، به طور معمول با کنترل خوب قند خون اصلاح می‌گردد (۲۵).

معیار تعیین میزان مصرف پروتئین در بیماران مبتلا به پرده‌دیابت، نحوه‌ی عملکرد کلیه است. در حقیقت در افراد بدون نفروپاتی، هیچ مدرکی برای کاهش مصرف پروتئین (۱۵-۲۰ درصد کل انرژی مربوط به  $1-2 \text{ g/kg}$  وزن بدن) وجود ندارد. با این حال، محدودیت پروتئین ممکن است اثر مثبتی بر دفع آلبومین ادرار و میزان فیلتراسیون گلومرولی در بیماران مبتلا به نفروپاتی اولیه و یا آشکار داشته باشد. مطالعات انجام شده با هدف بررسی اثر درشت مغذی‌ها در افراد مبتلا به پرده‌دیابت، همواره نتایج متناقضی را نشان داده‌اند. در بعضی از مطالعات، نبود گروه شاهد در تغییر همزمان مصرف درشت مغذی‌ها، تفسیر داده‌ها را مشکل می‌کند.

درجه‌ی یک مبتلا به دیابت دارند، ۴۰ درصد بیشتر از افراد طبیعی است (۲۳).

نتایج کارآزمایی‌های بزرگ کنترل شده نشان داده‌اند که تغییرات برنامه‌های سبک زندگی برای افراد مبتلا به پرده‌دیابت، اثر مثبت معنی‌داری روی متغیرهای مختلف دارد (۲۰-۲۴) و تعدیل در سیک زندگی در اجتناب از پرده‌دیابت و چاقی در بزرگسالان پرخطر با پرده‌دیابت مؤثر است. اگر چه نتایج مطالعه‌ی حاضر مشابه نتایج دیگر مطالعات است، اما بر اساس بررسی‌های اولیه، مطالعه‌ی حاضر اولین مطالعه‌ای بود که اثر مصرف درشت مغذی‌ها را بر روی خطر تکرار پرده‌دیابت با حذف اثر مخدوشگرهای احتمالی مورد بررسی قرار داد.

بر اساس یافته‌ها، ارتباط بسیار قوی بین چربی کل دریافتی و خطر تکرار پرده‌دیابت بعد از تعدیل سایر متغیرها مشاهده شد. یک رژیم غذایی محدود شده در مصرف چربی به طور بالقوه برای مختل کردن مقاومت به انسولین در بیماران مبتلا به پرده‌دیابت مؤثر است. علاوه بر مقدار چربی که بر خطر ابتلا به افزایش وزن بدن می‌افزاید، همچنین کیفیت چربی یک عامل عمدی برای افزایش خطر بروز پرده‌دیابت و ابتلا به دیابت است (۲۵).

بررسی اثر مصرف چربی‌ها از آن جهت که قادرند بر متابولیسم گلوکز با تغییر عملکرد غشای سلولی، فعالیت آنزیمی، سیگنالینگ انسولین و بیان ژن اثرگذار باشند، همواره مورد توجه بوده است (۲۵). یک مطالعه‌ی مقطعی نشان می‌دهد که ارتباط معکوسی بین اسید چرب اشباع نشده‌ی دریافتی و ارتباط مستقیمی بین اسید چرب اشباع شده با غلظت انسولین وجود دارد (۲۶).

مورود بررسی قرار گرفت. طی این مطالعه مشخص شد که دریافت بالای کربوهیدرات با خطر افزایش قند خون ارتباط دارد. در حقیقت، می‌توان به این مطلب اشاره نمود که هم کیفیت و هم کمیت کربوهیدرات‌ها عوامل مهمی در افزایش قند خون می‌باشند. چندین کارآزمایی بالینی و متاناالیز، اثر رژیم غذایی با کربوهیدرات بالا و طبیعی را روی کنترل قند خون در بیماران مبتلا به پرده‌دیابت و دیابت بررسی کرده‌اند. در چهار مطالعه، تفاوت معنی‌داری در کنترل قند خون در مقایسه‌ی رژیم غذایی پرکربوهیدرات با رژیم غذایی معمولی مشاهده شد (۳۲-۳۷).

در دو مطالعه‌ی دیگر نیز ارتباط معنی‌داری بین مصرف کربوهیدرات و خطر افزایش قند خون یافت نشد (۳۷-۳۹). در مجموع، مطالعه‌ی حاضر بر اساس یک مطالعه‌ی هم‌گروهی ۹ ساله و با در نظر گرفتن اکثر مخدوشگرهای احتمالی، تنها مطالعه‌ای است که اثر مصرف درشت‌مغذی‌ها را بر تکرار وضعیت پرده‌دیابت در فامیل درجه‌ی اول افراد مبتلا به دیابت بررسی نموده است.

### تشکر و قدردانی

در پایان، از کارکنان محترم مرکز تحقیقات غدد و متابولیسم و تمامی بیمارانی که با صبر و همکاری خود اجرای این طرح پژوهشی را ممکن ساختند، سپاسگزاری می‌گردد.

### References

1. Azizi F, Janghorbani M, Hatami H. Epidemiology and control of common disease in Iran. 3<sup>rd</sup> ed Tehran, Iran: Khosravi Publication; 2009. [In Persian].
2. National Institute of Diabetes and Digestive and Kidney Diseases (NIDDK), National Institutes

of Health (NIH). National Diabetes InformationClearinghouse (NDIC). Bethesda, MD: NIH Publication; 1994.

3. American Diabetes Association. Diabetes 1996: vital statistics. Alexandria, VA: ADA, 1996.

4. Fowler MJ. Microvascular and macrovascular Samaha و همکاران در مطالعه‌ی خود نشان دادند که حساسیت به انسولین در افرادی با رژیم غذایی کم کربوهیدرات نسبت به افرادی که رژیم کم چرب مصرف نموده‌اند، بهبود بیشتری یافته است (۲۹). در سال‌های اخیر، مطالعات محدودی گزارش داده‌اند که تغییر در سطح قند خون پس از صرف غذاهای حاوی چربی و پروتئین در بیماران مبتلا به پرده‌دیابت و دیابت مشابه تغییر سطح قند خون افراد سالم مشاهده شده است. مقدار توصیه شده‌ی دریافت کربوهیدرات نیز بر اساس محدودیت‌های دریافت پروتئین و چربی کل است. یک رژیم کم کربوهیدرات برای کنترل متابولیک پرده‌دیابت و همچنین برای کاهش وزن مناسب است. بر عکس، این ایده که رژیم غذایی بسیار کم کربوهیدرات (کمتر از ۴۵ درصد انرژی کل) دارای مزایای بلند مدت برای کنترل قند خون است، از نظر علمی بی‌اساس است (۳۰-۳۱).

Simpson و همکاران دریافتند که در کنترل قند خون و وزن بدن ۱۶ بیمار چاق مبتلا به دیابت که بیش از شش ماه رژیم غذایی کم کربوهیدرات داشتند، نسبت به ۱۵ بیمار مبتلا به دیابت که رژیم غذایی معمولی خود را رعایت می‌کردند، بهبود قابل توجهی حاصل شد (۳۲).

طی مطالعه‌ای با پیگیری ۱۰ ساله‌ی افراد سالم بزرگسال که در هلند انجام گرفته است، نتایج نشان داده‌اند ارتباط رژیم غذایی با خطر افزایش قند خون

- complications of diabetes. *Clin Diabetes* 2008; 26(2): 77-82.
5. Delavari A, Mahdavi-Hazaveh A, Nowrozinnejad A, Yarahmadi Sh. Planning of diabetes control in Iran. Tehran, Iran: Ministry of Health and Medical Education, Undersecretary for Health Disease Management Center; 2004. [In Persian].
  6. Alavi NM, Ghofranipour F, Ahmadi F, Emami A. Developing a culturally valid and reliable quality of life questionnaire for diabetes mellitus. *East Mediterr Health J* 2007; 13(1): 177-85.
  7. Ghavami H, Ahmadi F, Meamarian R, Entezami H. Effects of applying continuous care model on fasting blood glucose and HgbA1c levels in diabetic patients. *Koomesh J* 2005; 6(3): 179-86. [In Persian].
  8. Expert Committee on the Diagnosis and Classification of Diabetes Mellitus. Report of the expert committee on the diagnosis and classification of diabetes mellitus. *Diabetes Care* 2003;26(Suppl 1):S5-20.
  9. American Diabetes Association. Standards of medical care in diabetes-2010. *Diabetes Care* 2010; 33(Suppl 1): S11-S61.
  10. King H, Aubert RE, Herman WH. Global burden of diabetes, 1995-2025: prevalence, numerical estimates, and projections. *Diabetes Care* 1998; 21(9): 1414-31.
  11. Longo D, Fauci A, Kasper D, Hauser S, Jameson J, Loscalzo J. harrison's principles of internal medicine. 18<sup>th</sup> ed. New York, NY: McGraw-Hill; 2011.
  12. Altobelli E1, Valenti M, Chiarelli F, Verrotti A, Ruggeri B, Di Orio F. Family history and risk of insulin-dependent diabetes mellitus: a population-based case-control study. *Epidemiol Prev*. 1998; 22(1): 26-9. [In Italian]
  13. Altobelli E, Chiarelli F, Valenti M, Verrotti A, Blasetti A, Di OF. Family history and risk of insulin-dependent diabetes mellitus: a population-based case-control study. *Acta Diabetol* 1998; 35(1): 57-60.
  14. Jeppesen J, Schaaf P, Jones C, Zhou MY, Chen YD, Reaven GM. Effects of low-fat, high-carbohydrate diets on risk factors for ischemic heart disease in postmenopausal women. *Am J Clin Nutr* 1997; 65(4): 1027-33.
  15. Storlien LH, Baur LA, Kriketos AD, Pan DA, Cooney GJ, Jenkins AB, et al. Dietary fats and insulin action. *Diabetologia* 1996; 39(6): 621-31.
  16. Papakonstantinou E, Panagiotakos DB, Pitsavos C, Chrysohoou C, Zampelas A, Skoumas Y, et al. Food group consumption and glycemic control in people with and without type 2 diabetes: the ATTICA study. *Diabetes Care* 2005; 28(10): 2539-40.
  17. Parker B, Noakes M, Luscombe N, Clifton P. Effect of a high-protein, high-monounsaturated fat weight loss diet on glycemic control and lipid levels in type 2 diabetes. *Diabetes Care* 2002; 25(3): 425-30.
  18. van Dam RM, Willett WC, Stampfer MJ, Hu FB. Dietary fat and meat intake in relation to risk of type 2 diabetes in men. *Diabetes Care* 2002; 25(3): 417-24.
  19. Brehm BJ, Lattin BL, Summer SS, Boback JA, Gilchrist GM, Jandacek RJ, et al. One-year comparison of a high-monounsaturated fat diet with a high-carbohydrate diet in type 2 diabetes. *Diabetes Care* 2009; 32(2): 215-20.
  20. Knowler WC, Barrett-Connor E, Fowler SE, Hamman RF, Lachin JM, Walker EA, et al. Reduction in the incidence of type 2 diabetes with lifestyle intervention or metformin. *N Engl J Med* 2002; 346(6): 393-403.
  21. Tuomilehto J, Lindstrom J, Eriksson JG, Valle TT, Hamalainen H, Ilanne-Parikka P, et al. Prevention of type 2 diabetes mellitus by changes in lifestyle among subjects with impaired glucose tolerance. *N Engl J Med* 2001; 344(18): 1343-50.
  22. Box-Steffensmeier JM, De BS. Repeated events survival models: the conditional frailty model. *Stat Med* 2006; 25(20): 3518-33.
  23. Yaturu S, Bridges JF, Dhanireddy RR. Preliminary evidence of genetic anticipation in type 2 diabetes mellitus. *Med Sci Monit* 2005; 11(6): CR262-CR265.
  24. Lindstrom J, Louheranta A, Mannelin M, Rastas M, Salminen V, Eriksson J, et al. The Finnish Diabetes Prevention Study (DPS): Lifestyle intervention and 3-year results on diet and physical activity. *Diabetes Care* 2003; 26(12): 3230-6.
  25. Risérus U, Willett WC, Hu FB. Dietary fats and prevention of type 2 diabetes. *Prog Lipid Res* 2009; 48(1): 44-51.
  26. Feskens EJ, Loeber JG, Kromhout D. Diet and physical activity as determinants of hyperinsulinemia: the Zutphen Elderly Study. *Am J Epidemiol* 1994; 140(4): 350-60.
  27. Lundgren H, Bengtsson C, Blohme G, Isaksson B, Lapidus L, Lenner RA, et al. Dietary habits and incidence of noninsulin-dependent diabetes mellitus in a population study of women in Gothenburg, Sweden. *Am J Clin Nutr* 1989; 49(4): 708-12.
  28. Feskens EJ, Kromhout D. Cardiovascular risk factors and the 25-year incidence of diabetes mellitus in middle-aged men. The Zutphen Study. *Am J Epidemiol* 1989; 130(6): 1101-8.
  29. Samaha FF, Iqbal N, Seshadri P, Chicano KL, Daily DA, McGrory J, et al. A low-carbohydrate as compared with a low-fat diet in

- severe obesity. *N Engl J Med* 2003; 348(21): 2074-81.
- 30.** Kiehm TG, Anderson JW, Ward K. Beneficial effects of a high carbohydrate, high fiber diet on hyperglycemic diabetic men. *Am J Clin Nutr* 1976; 29(8): 895-9.
- 31.** Simpson HC, Simpson RW, Lousley S, Carter RD, Geekie M, Hockaday TD, et al. A high carbohydrate leguminous fibre diet improves all aspects of diabetic control. *Lancet* 1981; 1(8210): 1-5.
- 32.** Simpson RW, McDonald J, Wahlqvist ML, Atley L, Outch K. Macronutrients have different metabolic effects in nondiabetics and diabetics. *Am J Clin Nutr* 1985; 42(3): 449-53.
- 33.** Estrich D, Ravnik A, Schlierf G, Fukayama G, Kinsell L. Effects of Co-ingestion of fat and protein upon carbohydrate-induced hyperglycemia. *Diabetes* 1967; 16(4): 232-7.
- 34.** Barnard ND, Cohen J, Jenkins DJ, Turner-McGrievy G, Gloede L, Green A, et al. A low-fat vegan diet and a conventional diabetes diet in the treatment of type 2 diabetes: a randomized, controlled, 74-wk clinical trial. *Am J Clin Nutr* 2009; 89(5): 1588S-96S.
- 35.** Gerhard GT, Ahmann A, Meeuws K, McMurry MP, Duell PB, Connor WE. Effects of a low-fat diet compared with those of a high-monounsaturated fat diet on body weight, plasma lipids and lipoproteins, and glycemic control in type 2 diabetes. *Am J Clin Nutr* 2004; 80(3): 668-73.
- 36.** Wycherley TP, Noakes M, Clifton PM, Cleanhous X, Keogh JB, Brinkworth GD. A high-protein diet with resistance exercise training improves weight loss and body composition in overweight and obese patients with type 2 diabetes. *Diabetes Care* 2010; 33(5): 969-76.
- 37.** Brinkworth GD, Noakes M, Parker B, Foster P, Clifton PM. Long-term effects of advice to consume a high-protein, low-fat diet, rather than a conventional weight-loss diet, in obese adults with type 2 diabetes: one-year follow-up of a randomised trial. *Diabetologia* 2004; 47(10): 1677-86.
- 38.** Rodriguez-Villar C, Perez-Heras A, Mercade I, Casals E, Ros E. Comparison of a high-carbohydrate and a high-monounsaturated fat, olive oil-rich diet on the susceptibility of LDL to oxidative modification in subjects with Type 2 diabetes mellitus. *Diabet Med* 2004; 21(2): 142-9.
- 39.** Parillo M, Rivellese AA, Ciardullo AV, Capaldo B, Giacco A, Genovese S, et al. A high-monounsaturated-fat/low-carbohydrate diet improves peripheral insulin sensitivity in non-insulin-dependent diabetic patients. *Metabolism* 1992; 41(12): 1373-8.

## The Effects of Macronutrient Intake on the Risk of Pre-Diabetes in First-Degree Relatives of Patients with Type 2 Diabetes

Akram Yazdani<sup>1</sup>, Marjan Mansourian PhD<sup>2</sup>, Elham Faghihimani MD<sup>3</sup>, Maryam Zareh<sup>3</sup>, Masoud Amini MD<sup>4</sup>

### Original Article

#### Abstract

**Background:** Previous studies showed that pre-diabetes often occurs prior to the incidence of type 2 diabetes. Accordingly, lifestyle modification has been suggested to prevent or delay the development of diabetes. The purpose of this study was to identify the impact of macronutrients consumption on recurrent events of pre-diabetes.

**Methods:** This historical cohort study was performed for 9 years on first-degree relatives of patients with type 2 diabetes attending to Isfahan endocrine and metabolism research center, Iran. The attendees completed laboratory tests including standard 75 g 2-hour current oral glucose tolerance test (OGTT). The outcome variables were the recurrence of a pre-diabetes event during follow-up and the assessed explanatory variables included protein, fat and carbohydrates intake, and a broad set of potential confounding variables were age categories, sex, overweight (body mass index or BMI), large waist-to-hip ratio (WHR), high-density lipoprotein (HDL), triglycerides, total cholesterol, high blood pressure, and low fiber intake. We considered the shared gamma frailty model to evaluate the association between recurrent pre-diabetes and explanatory variables. The R-software (version 2.15.2) was used to fit the models.

**Findings:** Individuals with greater carbohydrate had a significantly higher hazard of recurrent pre-diabetes (hazard ratio = 1.04), adjusted by other variables. The hazards of recurrent pre-diabetes for individuals with fat intake of 25-35 unit were 1.52 higher than individuals with fat intake of lower than 25 unit; and for individuals with fat intake of more than 35 unit, hazards were 2.22 higher than individuals with fat intake of lower than 25 unit. Individuals with greater protein had a significantly higher hazard of recurrent pre-diabetes (hazard ratio = 1.05), adjusted by other variables.

**Conclusion:** Macronutrient consumption can affect the metabolism of fat and glucose and cause changes in insulin resistance. The results of this study showed that macronutrients are effective in controlling diabetes. Further studies are recommended to achieve more accurate results.

**Keywords:** Carbohydrate, Fat, Macronutrient, Pre-diabetes, Protein

**Citation:** Yazdani A, Mansourian M, Faghihimani E, Zareh M, Amini M. **The Effects of Macronutrient Intake on the Risk of Pre-Diabetes in First-Degree Relatives of Patients with Type 2 Diabetes.** J Isfahan Med Sch 2014; 32(301): 1475-86

1- MSc Student, Department of Epidemiology and Biostatistics, School of Health, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran  
2- Assistant Professor, Department of Epidemiology and Biostatistics, School of Health, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran

3- Isfahan Endocrinology and Metabolism Research Center, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran

4- Professor, Isfahan Endocrinology and Metabolism Research Center, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran

**Corresponding Author:** Marjan Mansourian PhD, Email: j\_mansourian@hslth.mui.ac.ir

## بررسی میزان شیوع موتاسیون‌های ژن Jak2V617F و c-MPL در بیماران ایرانی با اختلالات میلوبرولیفراتیو فیلادلفیا منفی و ارتباط آن با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی

عباس قوطاسلو<sup>۱</sup>، دکتر فاطمه نادعلی<sup>۲</sup>، دکتر بهرام چهاردولی<sup>۳</sup>، علی قاسمی<sup>۱</sup>، صادق عباسیان<sup>۱</sup>، کاظم غفاری<sup>۱</sup>، دکتر شهربانو رستمی<sup>۳</sup>

### مقاله پژوهشی

### چکیده

**مقدمه:** اختلالات میلوبرولیفراتیو گروهی از بیماری‌ها هستند که به واسطه‌ی افزایش تکثیر در رده‌ی میلوبیدی شناخته می‌شوند. علاوه بر جهش Jak2V617F چندین موتاسیون در ژن c-MPL در بیماران با اختلالات میلوبرولیفراتیو مزمن فیلادلفیا منفی معرفی شده است که می‌تواند در پاتوژنز بیماری نقش داشته باشد. هدف مطالعه‌ی حاضر، بررسی میزان فراوانی موتاسیون‌های ژن Jak2V617F و c-MPL در بیماران ایرانی دارای اختلالات میلوبرولیفراتیو فیلادلفیا منفی بود.

**روش‌ها:** نمونه‌ی خون محیطی از ۶۰ بیمار با تشخیص اختلالات میلوبرولیفراتیو مزمن فیلادلفیا منفی شامل زیر گروه (Essential thrombocythemia ET) و Jak2V617F (Primary myelofibrosis PMF) و فرد سالم به عنوان شاهد، به منظور بررسی وضعیت موتاسیون در ژن‌های Jak2V617F و c-MPL و Amplification refractory mutation system-polymerase chain (ARMS-PCR) Sequencing و با استفاده از تکنیک‌های ARMS-PCR و AS-PCR (Allele specific- polymerase chain reaction) بررسی شدند.

**یافته‌ها:** از مجموع ۶۰ بیمار، به ترتیب در ۳۴ (۶/۵ درصد) و ۱ (۱/۷ درصد) بیمار در ژن‌های Jak2V617F و c-MPL موتاسیون یافت شد. بیماران دارای موتاسیون Jak2V617F نسبت به افراد بدون موتاسیون شمارش White blood cells (WBC) و غلظت هموگلوبین بالاتری داشتند ( $P = 0.005$ ) و ( $P = 0.003$ ). علاوه بر این، موتاسیون‌ها در هیچ یک از افراد شاهد سناسایی نشد.

**نتیجه‌گیری:** موتاسیون ژن Jak2V617F در بیماران MPD فیلادلفیا منفی ایرانی کم است و این شیوع پایین، باید در طراحی استراتژی‌های غربالگری بیماران MPD در نظر گرفته شود.

**وازگان کلیدی:** اختلالات میلوبرولیفراتیو مزمن، Jak2V617F موتاسیون c-MPL Amplification refractory mutation system- polymerase chain reaction

**ارجاع:** قوطاسلو عباس، نادعلی فاطمه، چهاردولی بهرام، قاسمی علی، عباسیان صادق، غفاری کاظم، رستمی شهربانو. بررسی میزان شیوع موتاسیون‌های ژن Jak2V617F و c-MPL در بیماران ایرانی با اختلالات میلوبرولیفراتیو فیلادلفیا منفی و ارتباط آن با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی. مجله دانشکده پزشکی اصفهان ۱۳۹۳؛ ۳۲ (۳۰۱): ۱۴۹۵-۱۴۸۷

۱- کارشناس ارشد، گروه هماتولوژی، دانشکده پیراپزشکی، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران

۲- دانسیار، گروه هماتولوژی، دانشکده پیراپزشکی، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران

۳- استادیار، مرکز تحقیقات خون، انکولوژی و پیوند سلول‌های بنیادی، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران

Email: drostamy@yahoo.com

نویسنده‌ی مسؤول: دکتر شهربانو رستمی

برای پیشرفت MPN محسوب می‌گردد. نتایج مطالعات مختلف نشان می‌دهد که تشخیص جهش Jak2V617F نه تنها دارای اهمیت تشخیص است، بلکه در درمان بیماری نئوپلاسم‌های میلوپرولیفراتیو مزمن (MPNs) از طریق داروهای مهار کننده‌ی مسیر STAT/JAK نیز نقش دارد (۶). از آن جایی که بخش عمدہ‌ای از بیماران مبتلا به ET و PMF برای موتاسیون Jak2V617F منفی بودند، بررسی برای کشف اتیولوژی بیماران PV، ET و PMF با کروموزوم فیلادلفیا منفی و Jak2V617F به Jak2V617F با کمک تعیین سکانس گیرنده‌های EPO، TPO و GMCSFR منجر به شناسایی انواع موتاسیون‌های جانشینی در موقعیت تریپتوفان ۵۱۵ (W515) در نزدیکی بخش غشایی گیرنده‌ی ترومبوپویتین شد. این موتاسیون‌ها به واسطه‌ی فعال‌سازی عوامل نسخه‌برداری JAK2/STAT منجر به تکثیر سلولی می‌شوند. اتصال (Temporo parieto occipital) TPO سلولی MPL، باعث دایم شدن دومین‌های داخل سلولی گیرنده می‌شود؛ به صورتی که باعث فسفریلاسیون متقابل JAK2 می‌گردد. JAK2 به نوبه‌ی خود فسفریله و فعال می‌شود و ریشه‌های تیروزین را در دومین سیتوپلاسمی MPL فسفریله می‌کند و یک Docking sites برای مولکول‌های سیگنانالی پایین دست را فراهم می‌کند. طبق مطالعات انجام شده، موتاسیون‌های ژن c-MPL و ۵-۱۰ Jak2V617F در کشورهای غربی به ترتیب در درصد و حدود نیمی از بیماران PMF و ET گزارش شده است (۷-۹).

تعیین این موتاسیون‌ها می‌تواند در غربالگری و تشخیص بیماران ارزشمند باشد. نظر به اهمیت ذکر

## مقدمه

اختلالات یا نئوپلاسم‌های میلوپرولیفراتیو (MPN) یا Myeloproliferative neoplasms (MPD) گروهی از بدخیمی‌های کلونال سلول‌های بنیادی خون‌ساز هستند که به واسطه‌ی افزایش تکثیر در رده‌ی میلوئیدی با یک دوره‌ی بالینی طولانی مدت شناسایی می‌شوند. پلی‌سایتمی ورا (PV) یا (Polycythemia vera)، ترومبوسیتمی اولیه (ET) یا (Essential thrombocythemia) و میلووفیروز اولیه (Primary myelofibrosis) یا PMF) هستند که BCR/AB MPN هستند و با اختلالاتی مانند ترومبوز، هموراژی، اسپلنوگالی و خطر تبدیل به لوسی می‌باشند (۱-۳). معیارهای تشخیصی برای ET، PMF و PV که توسط (World Health Organization) WHO پذیرفته شده‌اند، شامل تعیین کلونالیتی و همچنین بررسی موتاسیون Jak2V617F هستند. موتاسیون Jak2V617F در اکثر بیماران مبتلا به پلی‌سایتمی ورا (درصد) و در حدود نیمی از موارد میلووفیروز اولیه و ترومبوسیتمی اولیه وجود دارد (۴-۵). این جهش از طریق تغییر G به T در نوکلئوتید ۱۸۴۹ در اگزون ۱۲ ژن JAK2 واقع بر روی کروموزم ۹ مشخص می‌شود که منجر به جایگزینی فنیل الانین به جای والین در موقعیت ۶۱۷ از پروتئین JAK2 می‌گردد.

پروتئین‌های خانواده‌ی JAK2 به واسطه‌ی اثرات سایتوکاین‌های هماتوپوتیک و جهش منجر به فعال‌سازی مدام JAK2 در غیاب سایتوکاین می‌شوند. بنابراین جهش Jak2V617F یک عامل مستعد کننده

شد. سپس DNA با روش استاندارد نمک اشباع و RNA با استفاده از ترایازول (Sigma, USA) cDNA استخراج و از RNA جدا شده (Complementary DNA) بر اساس دستورالعمل شرکت سازنده (Fermentas) و با استفاده از Random hexamer سنتز شد.

برای بررسی موتاسیون Jak2V617F از تکنیک AS-PCR (Allele specific- polymerase chain reaction) و برای بررسی موتاسیون‌های ژن c-MPL از ARMS (Sequencing Amplification refractory mutation system) استفاده شد. شرایط واکنش PCR برای بررسی موتاسیون‌ها و نیز توالی‌های پرایمر استفاده شده از مطالعات قبلی گرفته شد. در تکنیک AS-PCR از ۳ پرایمر Forward، Reverse و Mutant استفاده شد (۱۰).

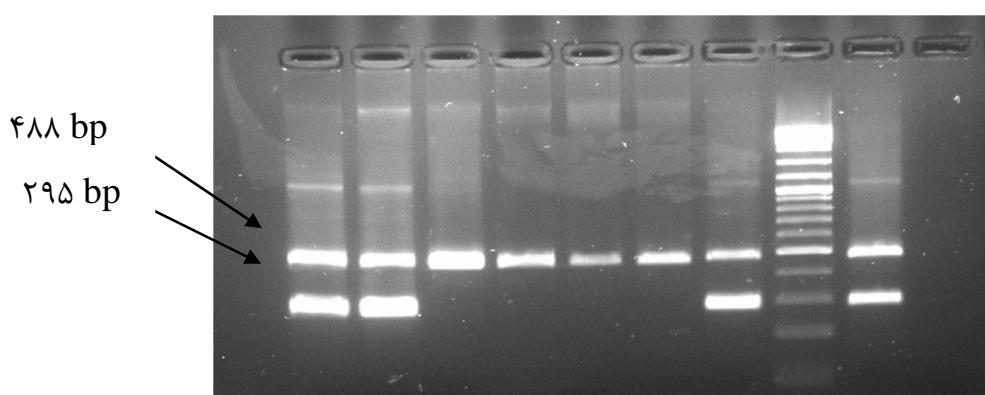
در این روش با استفاده از پرایمرهای Forward و Reverse یک باند ۴۸۸ bp از آلل طبیعی (wt) تکثیر می‌شود و آلل موتانت در صورت وجود موتاسیون یک باند ۲۹۵ bp را ایجاد خواهد کرد (شکل ۱).

شده، مطالعه‌ی حاضر به منظور بررسی میزان شیوع موتاسیون‌های ژن c-MPL و JakV617F در بیماران میلوپرولیفراتیو مزمن (زیر گروه‌های ET و PMF) انجام شد.

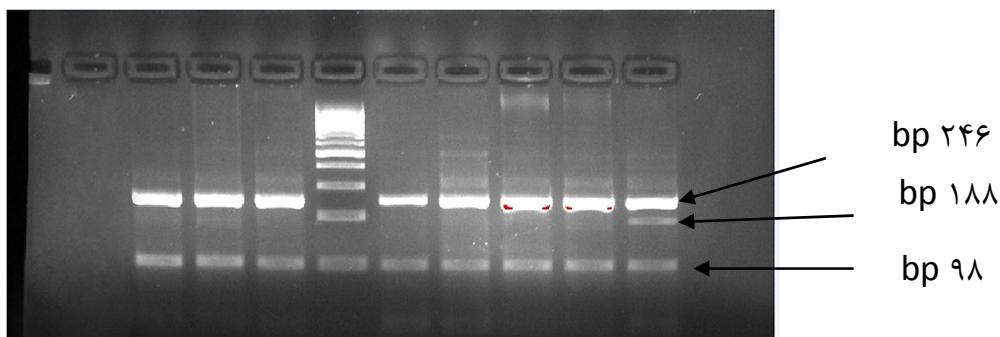
## روش‌ها

مطالعه‌ی حاضر بر روی ۶۰ بیمار با تشخیص اولیه‌ی اختلالات میلوپرولیفراتیو مزمن با زیر گروه ET و PMF و فیلادلفیا منفی که به مرکز تحقیقات خون، انکولوژی و پیوند مغز استخوان بیمارستان شریعتی مراجعه کرده بودند و ۲۵ فرد سالم به عنوان شاهد، از نظر موتاسیون ژن‌های Jak2V617F و c-MPL مورد بررسی قرار گرفتند.

اطلاعات آزمایشگاهی و بالینی بیماران شامل شمارش گلبول‌های سفید، شمارش پلاکت، سن، غلظت هموگلوبین و وضعیت طحال، از پرونده‌های پزشکی بیماران استخراج شد. از تمامی افراد مورد مطالعه پس از کسب رضایت‌نامه، مقدار ۱۰ ml نمونه‌ی خون محیطی در لوله‌های حاوی ضد انعقاد (Ethylenediaminetetraacetic acid) EDTA گرفته



شکل ۱. (Allele specific-Polymerase chain reaction) AS-PCR جهت غربالگری موتاسیون Jak2V617F. از راست به چپ ستون ۱ شاهد منفی، ستون ۲ شاهد مثبت، ستون ۳ اندازه‌ی نشانگر، ستون‌های ۴، ۹ و ۱۰ بیمار دارای موتاسیون و ستون ۸ بیمار فاقد موتاسیون، ستون‌های ۵ و ۷ شاهد سالم را نشان می‌دهند



شکل ۲. (Amplification refractory mutation system-Polymerase chain reaction) ARMS-PCR جهت غربالگری موتاسیون‌های c-MPL، از چپ به راست ستون ۱ شاهد منفی، ستون‌های ۲، ۳ و ۴ شاهد سالم، ستون ۵ اندازه‌ی نشانگر، ستون‌های ۶، ۷، ۸ و ۹ بیمار فاقد موتاسیون و ستون ۱۰ بیمار دارای موتاسیون c-MPL را نشان می‌دهند.

### یافته‌ها

از مجموع ۶۰ بیمار مورد مطالعه، ۴۶ بیمار (۷۶/۷ درصد) ترموبوسیتمی اولیه و ۱۴ بیمار (۲۳/۳ درصد) میلوفیروز اولیه (PMF) داشتند. همچنین از نظر جنسیتی، ۳۰ بیمار مرد و ۳۰ بیمار زن بودند. میانگین سنی کل بیماران ۶۱/۹ سال با محدوده‌ی سنی ۳۰-۸۳ سال بود. هیچ گونه ارتباط معنی‌داری بین موتاسیون Jak2V617F با پارامترهای دموگرافی بیماران شامل جنس، سن مشاهده نشد ( $P = 0/100$ ).

در مجموع، از ۶۰ بیمار مورد مطالعه، ۳۴ بیمار (۵۷/۰ درصد) از نظر موتاسیون Jak2V617F (شامل ۳۱ بیمار (۶۷/۰ درصد) از ۴۶ بیمار ET و ۳ بیمار (۲۲/۰ درصد) از ۱۴ بیمار PMF) و نیز در کل، ۱ بیمار (۱/۷ درصد) از نظر موتاسیون c-MPL مثبت بودند (جدول ۱).

ارتباط معنی‌داری بین زیر گروه‌های بیماری وجود موتاسیون Jak2V617F مشاهده شد ( $P = 0/002$ ). میانه و میانگین شمارش گلبول‌های سفید و هموگلوبین در بیماران دارای موتاسیون Jak2V617F به ترتیب ۱۲/۵ هزار در میکرولیتر و

c-MPL جهت بررسی موتاسیون‌های ژن نمونه‌های بیماران جهت یافتن شاهد مثبت تعیین توالی شدند. نمونه‌هایی که به روش تعیین توالی، وجود موتاسیون در آن‌ها ثابت شد، جهت راهاندازی آزمایش ARMS-PCR استفاده شدند. در تکنیک ARMS-PCR از ۶ پرایمر استفاده شد که شامل FO، RO و RO از ژن c-MPL یک باند شاهد ۲۴۶ bp و FO از آلل Wild-type Riwt و یک آلل ۹۸ bp می‌دهند. پرایمرهای Riwt و FO یک تکثیر می‌کنند و باعث تولید یک باند ۹۸ bp می‌شوند و پرایمرهای RO و RO یک باند FiL/FiK/FiR استفاده شد. آن‌ها را تکثیر می‌کنند و باعث تولید یک آلل ۱۸۸ bp می‌شوند (شکل ۲).

محصولات واکنش بر روی ژل آگارز ۳ درصد مورد ارزیابی قرار گرفتند. برای بررسی ارتباط بین موتاسیون‌ها با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی بیماران از آزمون‌های دو طرفه Fisher's exact و  $\chi^2$  استفاده شد. همه‌ی داده‌های جمع‌آوری شده توسط نرم‌افزار SPSS نسخه‌ی ۱۶ (SPSS Inc., Chicago, IL) آنالیز و  $P < 0.05$  از نظر آماری معنی‌دار در نظر گرفته شد.

هزار در میکرولیتر ( $P = 0/500$ ) و میانگین شمارش پلاکتی در ۳ بیمار PMF واجد موتاسیون  $363/5 \pm 382/32$  ( $P = 0/900$ ) بود. از ۳۴ بیمار دارای موتاسیون، ۲۰ مورد (۵۸/۵ درصد) اسپلنومگالی داشتند. هیچ ارتباط معنی‌داری بین وجود موتاسیون و اسپلنومگالی مشاهده نشد ( $P = 0/300$ ) (جدول ۱).

تنها بیمار واجد موتاسیون c-MPL، از نظر موتاسیون JakV617F منفی، مذکور، دارای ۶۰ سال سن و مبتلا به ET با شمارش پلاکتی  $897$  هزار در میکرولیتر و طحال بزرگ در زمان تشخیص بود (جدول ۲).

$13/18$  g/dl که نسبت به افراد بدون موتاسیون بالاتر بود ( $P = 0/005$  و  $P = 0/003$ ).

همچنین شمارش پلاکتی در بیماران واجد این موتاسیون دارای میانه‌ی بالاتری نسبت به افراد فاقد موتاسیون بود که به نظر می‌رسد از نظر آماری معنی‌دار باشد ( $P = 0/030$ )؛ اما با توجه به ضریب همبستگی  $64/2$  بین زیر گروه‌های بیماری و شمارش پلاکتی این احتمال رد می‌شود و در حقیقت، علت معنی‌دار شدن شمارش پلاکتی با موتاسیون JakV617F توزیع زیاد و نامتناسب بیماران در گروه ET است؛ به طوری که میانگین شمارش پلاکتی در ۳۱ بیمار ET واجد موتاسیون  $945/5 \pm 263/12$  در  $21$  بیمار c-MPL از نظر موتاسیون JakV617F منفی، مذکور، دارای ۶۰ سال سن و مبتلا به ET با شمارش پلاکتی  $897$  هزار در میکرولیتر و طحال بزرگ در زمان تشخیص بود (جدول ۲).

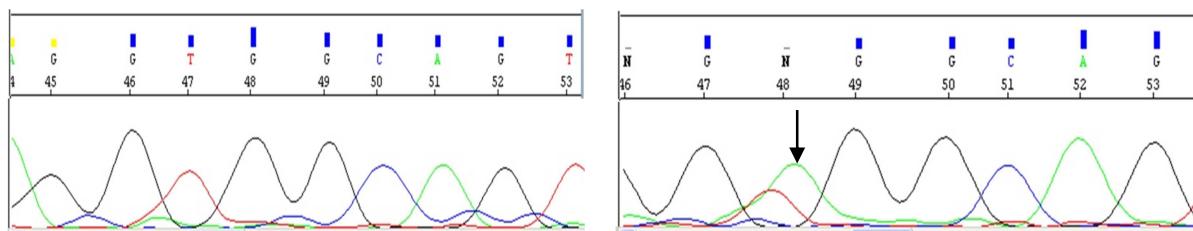
جدول ۱. وضعیت موتاسیون JakV617F در بیماران مورد مطالعه و ارتباط آن با یافته‌های آزمایشگاهی و بالینی

موتاـسـيـون JakV617F					
مقدار P	منفی	مثبت			
$0/002$	۱۵ (۵۷/۷)	۲۱ (۹۱/۲)	تروموسیتی اولیه	زیر گروه	
$0/002$	۸ (۴۲/۳)	۳ (۸/۸)	میلوپیروز اولیه	تعداد (درصد)	
$0/100$	۱۰ (۳۸/۵)	۲۰ (۵۸/۸)	زن	جنس	
$0/100$	۱۶ (۶۱/۵)	۱۴ (۴۱/۲)	مرد	تعداد (درصد)	
$0/900$	$61/81 \pm 13/25$	$62/03 \pm 13/15$	(سن (سال))		
$0/003$	$11/58 (\pm 2/26)$	$13/18 (\pm 1/67)$	(میانگین $\pm$ انحراف معیار) هموگلوبین (g/dl)	آزمایش‌ها	
$0/005$	۹ (۶/۰-۱۳/۲)	۱۲/۵ (۹/۰-۲۰/۵)	شمارش گلوبول‌های سفید ( $\times 10^3 \mu\text{l}$ )		
$0/030$	$693 (319/5-903/2)$	$858 (759/5-1062/0)$	میانه (چارک اول-چارک سوم)		
$0/300$	۱۶ (۶۱/۵)	۲۰ (۵۸/۸)	شمارش پلاکت ( $\times 10^3 \mu\text{l}$ )		
$0/300$	۳ (۱۱/۵)	۱ (۲/۹)	میانه (چارک اول-چارک سوم)		
$0/300$	۷ (۲۶/۹)	$13 (38/2)$	اسپلنومگالی	علایم بالینی	
			اسپلنوکتومی	تعداد (درصد)	
			طحال طبیعی		

جدول ۲. پارامترهای آزمایشگاهی و بالینی در تنها بیماری که واجد موتاسیون در ژن c-MPL بود

طول درمان	ویژگی	شمارش ( $\times 10^3 \mu\text{l}$ )	WBC	هموگلوبین (g/dl)	شمارش پلاکتی ( $\times 10^3 \mu\text{l}$ )	نوع دارو و دوز	وضعیت طحال
در زمان تشخیص		۸/۴		۱۴/۴	۸۹۷	-	اسپلنومگالی
چهار ماه پس از درمان		۳/۸		۱۳	۳۲۱	mg Acetylsalicylic acid روزانه ۵۰۰ mg هیدروکسی اوره	طبيعي
شش ماه پس از درمان		۶/۴۳		۱۴	۵۹۸	mg Acetylsalicylic acid روزانه ۵۰۰ mg هیدروکسی اوره	طبيعي
						روزانه ۸۰ mg Acetylsalicylic acid	

WBC: White blood cells



شکل ۳. نتیجه‌ی تعیین توالی ژن در بیمار دارای موتاسیون W515R در ژن c-MPL طبیعی و موتانت

اولیه و ترومبوسیتی اولیه وجود دارد (۵). بررسی برای کشف اتیولوژی بیماران ET و PMF با کروموزوم فیلادلفیا منفی و Jak2V617F منجر به شناسایی موتاسیون‌ها در ژن c-MPL گردید. موتاسیون‌های ژن MPL در پاتوژنر بیماری نقش دارد؛ چرا که بیان بالای آن در رده‌ی سلولی در آزمایشگاه، منجر به رشد سلولی بدون واپسیه به عامل رشد می‌شود. مطالعات دیگر نشان داده‌اند که بیان ژن موتانت MPLW515L در موش‌های پیوند شده منجر به ایجاد یک فنوتیپ مشابه میلوپیروز خواهد شد (۱۲-۱۳).

همچنین مشخص شده است که بیماران واجد موتاسیون‌های ژن MPL دارای مقادیر هموگلوبین کمتر و شمارش پلاکتی بیشتر (بیماران ET) هستند و نیز خطر اختلال در عروق کوچک در بیماران ET واجد موتاسیون بالا است (۱۴). در مطالعه‌ی حاضر،

همچنین در بیوپسی مغز استخوان، بافت نورموسولار با افزایش متوسط در تعداد مگاکاریوسیت‌ها و بدون هیچ گونه نشانه از فیبروز را نشان می‌داد. آنالیز نمونه‌ی بیمار از نظر توالی ژن c-MPL نشان داد که موتاسیون موجود، ناشی از جایگزینی نوکلئوتید T با A و موتاسیون بیمار از نوع W515R است (شکل ۳). علاوه بر این، در هیچ یک از ۲۵ فرد سالم گروه شاهد، جهش در ژن‌های مورد بررسی مشاهده نشد.

## بحث

فعال‌سازی مسیر JAK/STAT یک نقش محوری در پاتوژنر اختلالات میلوپرولیفراتیو مزمن دارد. موتاسیون Jak2V617F در ۹۵ درصد موارد پلی‌سایتمی ورا و در حدود نیمی از موارد میلوپیروز

نتایج مطالعه‌ی کریم‌زاده و همکاران و همچنین مطالعه‌ی اصغری و همکاران در زمینه‌ی بررسی شیوع موتاسیون Jak2V617F در بیماران ایرانی با اختلالات میلوپرولیفراتیو مزمن نشان داد که این موتاسیون به ترتیب در ۵۳ درصد و ۴۵ درصد بیماران ترومبوسیتیمی اساسی و ۶۲ درصد بیماران میلووفیروز مثبت بود (۱۰، ۱۷). تفاوت موجود بین مطالعه‌ی حاضر و این گروه‌ها (۲۷ درصد در مقابل ۶۲ درصد)، در بیماران PMF با وجود یکسانی تقریبی افراد مورد بررسی است.

همچنین مطالعه‌ی حاضر نشان داد که بیماران دارای موتاسیون Jak2V617F نسبت به افراد بدون موتاسیون به ترتیب میانه و میانگین شمارش WBC و غلظت هموگلوبین بالاتری داشتند ( $P = 0.005$ ) و ( $P = 0.003$ ). هم جهت با مطالعه‌ی حاضر، در مطالعه‌ی Campbell و Green بر روی بیماران ET، موتاسیون در ۵۳ درصد بیماران مشاهده شد (۱). در این مطالعه، همچنین ارتباط معنی‌داری بین وجود موتاسیون و میزان هموگلوبین و شمارش نوتروفیل بیماران وجود داشت.

نتیجه‌ی کلی این که موتاسیون ژن c-MPL-بر خلاف موتاسیون Jak2V617F در بیماران MPD فیلادلفیا منفی ایرانی کم است. با توجه به شیوع کم این موتاسیون‌ها، انجام این آزمایش در بیماران با اختلالات میلوپرولیفراتیو به لحاظ اقتصادی مقرر نیست و جهت غربالگری بیماران توصیه نمی‌شود. با این حال، با توجه به ماهیت اختصاصی بودن موتاسیون‌های ژن c-MPL (برخلاف Jak2V617F) که فقط در زیر گروه PMF و ET دیده می‌شود، انجام این آزمایش در موارد مشکوک به این دو اختلال، می‌تواند در تشخیص بیماری کمک کننده باشد.

از مجموع ۶۰ بیمار مورد مطالعه ۳۴ بیمار (۵۷ درصد) از نظر موتاسیون Jak2V617F و یک بیمار (۱/۷ درصد) از نظر موتاسیون c-MPL مثبت بودند. در راستای یافته‌های مطالعه‌ی حاضر، Pardanani و همکاران با بررسی این موتاسیون در بیماران با اختلالات میلوپرولیفراتیو و دیگر اختلالات میلوئیدی، نشان دادند که موتاسیون‌ها در ۱ درصد از بیماران ET و نیز ۵ درصد بیماران PMF مثبت است (۸).

همچنین نتایج مطالعه‌ی Hu و همکاران نشان داد که موتاسیون‌های ژن c-MPL در ۸ درصد از بیماران مثبت است (۱۵). مطالعه‌ی Beer و همکاران نشان داد که این موتاسیون‌ها در ۸/۵ درصد از بیماران ET و PMF شناسایی می‌شود (۹). به نظر می‌رسد علت بالا بودن میزان موتاسیون‌های c-MPL گزارش شده در مطالعات اخیر، بزرگ‌تر بودن جامعه‌ی آماری است؛ اما با وجود این که مطالعه Hu و همکاران (۱۵) بزرگ‌ترین مطالعه از نظر تعداد بیمار است، نسبت به سایر مطالعات مانند Beer و همکاران (۹)، درصد کمی از موتاسیون را در بیماران گزارش کردند.

نتایج مطالعه‌ی حاضر در مورد بیماران ET مانند نتایج مطالعه‌ی Hu و همکاران (۱۵)، هر دو یکسان و حدود ۱ درصد بود. همچنین نتایج مطالعه‌ای که توسعه Lieu و همکاران بر روی ۱۰۵ بیمار تایوانی مبتلا به اختلالات میلوپرولیفراتیو انجام شد، نشان داد که تمام بیماران مورد مطالعه از نظر موتاسیون‌های ژن c-MPL منفی بودند. در این مطالعه، موتاسیون Jak2V617F در ۵۹ درصد بیماران ترومبوسیتیمی اساسی و ۳۳ درصد بیماران میلووفیروز مثبت بود که به طور تقریبی با یافته‌های مطالعه‌ی حاضر یکسان بود (۱۶).

## References

1. Campbell PJ, Green AR. The myeloproliferative disorders. *N Engl J Med* 2006; 355(23): 2452-66.
2. Michiels JJ, Bernema Z, Van BD, De RH, Schroyens W. Current diagnostic criteria for the chronic myeloproliferative disorders (MPD) essential thrombocythemia (ET), polycythemia vera (PV) and chronic idiopathic myelofibrosis (CIMF). *Pathol Biol (Paris)* 2007; 55(2): 92-104.
3. Panani AD. Cytogenetic and molecular aspects of Philadelphia negative chronic myeloproliferative disorders: clinical implications. *Cancer Lett* 2007; 255(1): 12-25.
4. James C, Ugo V, Casadevall N, Constantinescu SN, Vainchenker W. A JAK2 mutation in myeloproliferative disorders: pathogenesis and therapeutic and scientific prospects. *Trends Mol Med* 2005; 11(12): 546-54.
5. Kilpivaara O, Levine RL. JAK2 and MPL mutations in myeloproliferative neoplasms: discovery and science. *Leukemia* 2008; 22(10): 1813-7.
6. Panani AD. Janus kinase 2 mutations in Philadelphia negative chronic myeloproliferative disorders: clinical implications. *Cancer Lett* 2009; 284(1): 7-14.
7. Pecquet C, Staerk J, Chaligne R, Goss V, Lee KA, Zhang X, et al. Induction of myeloproliferative disorder and myelofibrosis by thrombopoietin receptor W515 mutants is mediated by cytosolic tyrosine 112 of the receptor. *Blood* 2010; 115(5): 1037-48.
8. Pardanani AD, Levine RL, Lasho T, Pikman Y, Mesa RA, Wadleigh M, et al. MPL515 mutations in myeloproliferative and other myeloid disorders: a study of 1182 patients. *Blood* 2006; 108(10): 3472-6.
9. Beer PA, Campbell PJ, Scott LM, Bench AJ, Erber WN, Bareford D, et al. MPL mutations in myeloproliferative disorders: analysis of the PT-1 cohort. *Blood* 2008; 112(1): 141-9.
10. Karimzadeh P, Ghaffari SH, Chahardoli B, Zaghal A, Einollahi N, Mousavi SA, et al. Evaluation of JAK2V617F mutation prevalence in myeloproliferative neoplasm by AS-RT-PCR. *Iran J Pediatr Hematol Oncol* 2011; 1(2): 38-42.
11. Zhuge J, Zhang W, Zhang W, Xu M, Hoffman R. Sensitive detection of MPLW515L/K mutations by amplification refractory mutation system (ARMS)-PCR. *Clin Chim Acta* 2010; 411(1-2): 122-3.
12. Pikman Y, Lee BH, Mercher T, McDowell E, Ebert BL, Gozo M, et al. MPLW515L is a novel somatic activating mutation in myelofibrosis with myeloid metaplasia. *PLoS Med* 2006; 3(7): e270.
13. Chaligne R, Tonetti C, Besancenot R, Roy L, Marty C, Mossuz P, et al. New mutations of MPL in primitive myelofibrosis: only the MPL W515 mutations promote a G1/S-phase transition. *Leukemia* 2008; 22(8): 1557-66.
14. Vannucchi AM, Antonioli E, Guglielmelli P, Pancrazzi A, Guerini V, Barosi G, et al. Characteristics and clinical correlates of MPL 515W>L/K mutation in essential thrombocythemia. *Blood* 2008; 112(3): 844-7.
15. Hu WY, Zhao Y, Ishii T, Sozer S, Shi J, Zhang W, et al. Haematopoietic cell lineage distribution of MPLW515L/K mutations in patients with idiopathic myelofibrosis. *Br J Haematol* 2007; 137(4): 378-9.
16. Lieu CH, Shen YJ, Lai WC, Tsai WH, Hsu HC. Prevalence of MPL W515L/K mutations in Taiwanese patients with Philadelphia-negative chronic myeloproliferative neoplasms. *J Chin Med Assoc* 2010; 73(10): 530-2.
17. Asghari A, Shahriari Ahmadi A, Basi A, Vakili M, Razavi M, Arabi M, et al. The association between prevalence of JAK2V617F mutation and blood indices in groups of patients with myeloproliferative neoplasms in Rasul Akram Hospital. *Int J Hematol Oncol Stem Cell Res* 2011; 5(4): 10-3.

## Frequency of c-MPL and JAK2V617F Mutations in Iranian Patients with Philadelphia-Negative Myeloproliferative Disorders and its Association with Clinical and Laboratory Findings

Abbas Ghotaslou MSc<sup>1</sup>, Fatemeh Nadali PhD<sup>2</sup>, Bahram Chahardouli PhD<sup>3</sup>,  
Ali Ghasemi MSc<sup>1</sup>, Sadegh Abbasian MSc<sup>1</sup>, Kazem Ghaffari MSc<sup>1</sup>,  
Shahrbanoo Rostami PhD<sup>3</sup>

### Abstract

### Original Article

**Background:** Myeloproliferative disorders are a group of diseases characterized by increased proliferation of myeloid lineage. In addition to JAK2V617F mutation, several mutations in the c-MPL gene were described in patients with Philadelphia-negative Chronic Myeloproliferative disorders (Ph-negative MPNs) that could be important in the pathogenesis of diseases. The aim of the present study was to investigate the frequency of c-MPL and JAK2V617F mutations in Iranian patients with Philadelphia-negative Myeloproliferative disorders.

**Methods:** Peripheral blood samples from 60 patients with Philadelphia-negative Myeloproliferative disorders, subgroups of essential thrombocythemia (ET) and primary myelofibrosis (PMF) and 25 healthy subjects, as control, were taken. In order to investigate the mutation status of c-MPL and Jak2 V617F via using sequencing, the amplification refractory mutation system-polymerase chain reaction (ARMS-PCR) and allele specific-polymerase chain reaction (AS-PCR) were used.

**Findings:** Of the total of 60 patients, 34 (56.6%) and 1 (1.7%) had Jak2V617F and c-MPL mutations, respectively. Patients with Jak2V617F mutation had higher white blood cell (WBC) counts ( $P = 0.005$ ) and hemoglobin concentrations than those without the mutation ( $P = 0.003$ ). In addition, for all healthy subjects in control group, mutation was negative.

**Conclusion:** The present study revealed that the c-MPL mutations, unlike the Jak2V617F mutations, are rare in Iranian patients with Philadelphia-negative Chronic Myeloproliferative disorders and the low mutation rate should be considered in the design of screening strategies of patients with myeloproliferative disorders.

**Keywords:** Amplification refractory mutation system-polymerase chain reaction (ARMS-PCR), c-MPL mutation, JAK2V617F, Myeloproliferative disorders

**Citation:** Ghotaslou A, Nadali F, Chahardouli B, Ghasemi A, Abbasian S, Ghaffari K, et al. Frequency of c-MPL and JAK2V617F Mutations in Iranian Patients with Philadelphia-Negative Myeloproliferative Disorders and its Association with Clinical and Laboratory Findings. J Isfahan Med Sch 2014; 32(301): 1487-95

1- MSc Student, Department of Hematology, School of Allied Medical Sciences, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran  
2- Associate Professor, Department of Hematology, School of Allied Medical Sciences, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran

3- Hematology-Oncology and Stem Cell Transplantation Research Center, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran

**Corresponding Author:** Shahrbanoo Rostami PhD, Email: drostamy@yahoo.com

## شناسایی یک پیتید جدید مهار کننده‌ی آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ استخراج شده از هیدرولیزات پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ

مسعود همایونی تبریزی<sup>۱</sup>، دکتر احمد آسوده<sup>۲</sup>، دکتر محمد رضا عباسزادگان<sup>۳</sup>، دکتر خدیجه شاهرخ‌آبادی<sup>۴</sup>، دکتر محبوبه نخعی مقدم<sup>۵</sup>

### مقاله پژوهشی

چکیده

**مقدمه:** از آن جا که داروهای سنتزی ضد فشار خون دارای اثرات جانبی است، استخراج پیتیدهای ضد فشار خون از منابع طبیعی فاقد اثرات جانبی مورد نیاز است. هدف از این تحقیق، شناسایی پیتید حاصل از هیدرولیز آنزیمی پروتئین‌های تخم شترمرغ و مطالعه‌ی اثرات مهار کننده‌ی آن بر آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ بود.

**روش‌ها:** هیدرولیز آنزیمی پروتئین‌های تخم شترمرغ با استفاده از آنزیم‌های پیسین و پانکراتین انجام شد. سپس فرکشن‌ها با استفاده از کروماتوگرافی تحت فشار بالا جدا شدند و توالی پیتید با استفاده از اسپکتروفوتومتری جرمی شناسایی شد و فعالیت مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ و پارامترهای کینیتیک سنجش شد. آنالیز داکینگ مولکولی و پارامترهای برهمکنش پیتید-DG-۱۰ با آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ محاسبه شد.

**یافته‌ها:** نتایج تعیین توالی نشان داد که پیتید خالص شده با نام DG-۱۰ Da و وزن مولکولی DAESLSRLLG پیتید دارای فعالیت بالای مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ با  $IC_{50} = 0.133 \text{ mg/ml}$  در غلظت نهایی  $0.159 \text{ mg/ml}$  به دست آمد. منحنی لینوربرک مربوط به پیتید-DG-۱۰ نشان داد که مکانیسم مهار از نوع غیر رقابتی است. برهمکنش مولکولی و انرژی اتصال پیتید با آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ با داکینگ بررسی شد.

**نتیجه‌گیری:** پیتید DG-۱۰ جدا شده از پروتئین‌های تخم شترمرغ، دارای فعالیت مهار کننده‌ی آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ است.

**واژگان کلیدی:** آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱، پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ، پیتید

**ارجاع:** همایونی تبریزی مسعود، آسوده احمد، عباس‌زادگان محمد رضا، شاهرخ‌آبادی خدیجه، نخعی مقدم محبوبه. شناسایی یک پیتید جدید مهار کننده‌ی آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ استخراج شده از هیدرولیزات پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ. مجله دانشکده پزشکی اصفهان ۱۴۹۶-۱۵۰۸؛ ۳۲(۳): ۱۳۹۳-۱۴۹۶.

### مقدمه

فشار خون بالا، منجر به بروز بیماری‌های قلبی-عروقی می‌شود و درمان فشار خون بالا خطرات

بیماری‌های قلبی-عروقی را کاهش می‌دهد (۱).

تنظیم فشار خون توسط سیستم رنین-آژیوتانسین صورت می‌گیرد که نقش کلیدی در کنترل فشار خون

۱- دانشجوی دکتری، گروه زیست‌شناسی، دانشکده‌ی علوم پایه، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد علوم و تحقیقات، تهران، ایران

۲- دانشیار، گروه شیمی، دانشکده‌ی علوم پایه، دانشگاه فردوسی مشهد، مشهد، ایران

۳- استاد، گروه ژنتیک انسانی، مرکز تحقیقات ایمونولوژی، پژوهشکده‌ی بوقلی و مرکز تحقیقات ژنتیک پزشکی، دانشگاه علوم پزشکی مشهد، مشهد، ایران

۴- استادیار، گروه زیست‌شناسی، دانشکده‌ی علوم پایه، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد مشهد، مشهد، ایران

نویسنده‌ی مسؤول: دکتر احمد آسوده

Email: asoodeh@um.ac.ir

این پپتیدها ممکن است نقش‌های متنوعی شامل شبه-افیونی، اتصال مواد معدنی، تعدیل ایمنی، ضد میکروبی، آنتیاکسیدانت، ضد انعقادی، کاهش کلسترول و کاهش دهندهٔ فشار خون داشته باشند. بسیاری از پپتیدهای فعال زیستی شناخته شده چند عملکردی هستند و می‌توانند بیش از یک اثر زیستی داشته باشند و به عنوان ترکیبات غذایی فعال یا مواد مغذی مورد استفاده قرار گیرند (۷-۱۰).

به هر حال، پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ می‌تواند منبع اصلی برخی از پپتیدهای فعال زیستی باشد. تا زمان اجرای پژوهش، تحقیقی در این زمینه انجام نشده بود. هدف از این تحقیق، شناسایی پپتید مهار کنندهٔ آنزیم آنزیوتانسین-۱ حاصل از هیدرولیز آنزیمی پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ با پیسین و پانکراتین است.

## روش‌ها

مواد مورد استفاده در این پژوهش شامل آنزیم پیسین و پانکراتین، ۲ و ۳-N-فوریل اکریلوئیل فنیل آلانین N-۳-[۲-(FAPGG، Furyl acryloyl]-L-phenylalanyl glycyl glycine) از شرکت سیگما-آلدریش آمریکا و استونیتریل از شرکت مرک آلمان خریداری شدند. آنزیم تبدیل کنندهٔ آنزیوتانسین-۱ از ریهی شترمرغ استفاده شد.

**تهیهٔ هیدرولیزات:** برای این مظور، هضم پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ با استفاده از آنزیم‌های پیسین و پانکراتین انجام شد (۱۱). عصاره‌ی پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ در بافر سدیم فسفات در pH ۵ بهینهٔ آنزیم ۵ بار رقیق‌سازی شد. سپس به پروتئین رقیق شده به نسبت ۱/۲۰

دارد. آنزیم تبدیل کنندهٔ آنزیوتانسین-۱ (دی‌پپتیدیل کربوکسی کیناز-۱، کیناز-۲، EC۳/۴/۱۵/۱؛ ACE) یا Angiotensin-converting enzyme (ACE) به کلاس متالوپروتئازها است (۲). این آنزیم برای عملکرد خود به روی و کلر نیاز دارد. آنزیم تبدیل کنندهٔ آنزیوتانسین-۱ (ACE) فشار خون سرخرگ و تعادل آب و نمک بدن را تنظیم می‌کند و همچنین نقش کلیدی در سیستم رنین-آنژیوتانسین دارد. ACE هورمون آنزیوتانسین-۲، یک منقبض قوی کنندهٔ عروق (DRVYIHPF) را از یک پروهورمون غیر فعال آنزیوتانسین-۱ (DRVYIHPFHL) تولید می‌کند. کاهش آنزیوتانسین-۲ در جریان خون سبب کاهش فشار خون می‌شود.

داروهای سنتزی زیادی شامل کاپتوپریل، آنالاپریل، لیزینوپریل و لوسارتان وجود دارد، اما دارای اثرات منفی بسیاری مانند سرفه‌های خشک، هایپرکالمی و افت شدید فشار خون هستند. پپتیدهای مهار کنندهٔ آنزیم تبدیل کنندهٔ آنزیوتانسین-۱، فاقد اثرات جانبی است (۳). این گونه پپتیدها در شیر، تخم مرغ، گوشت و ماهی‌ها و همچنین در گیاهان یافت می‌شوند (۴-۵). پپتیدهای فعال زیستی در توالی پروتئین والد خود غیر فعال هستند و می‌توانند به وسیلهٔ هیدرولیز آنزیمی در طی هضم معدی-روده‌ای یا در طی پردازش غذایی آزاد شوند (همانند کامل شدن پنیر و تخمیر شیر). به طور معمول ۲ تا ۲۰ اسید آمینه طول دارند. به دنبال هضم، پپتیدهای فعال زیستی می‌توانند از طریق روده وارد گرددش خون شوند و اثر سیستماتیک خود را اعمال کنند، یا اثری موضعی در مجرای معدی-روده‌ای ایجاد کنند (۶).

خصوصیت ساختاری و ترکیب آمینواسید و توالی

۹۵ درصد آب و ۵ درصد استونیتریل باز گشت. طی این مدت، سرعت جریان حلال مورد استفاده برابر با ۲ ml بر دقیقه بود. فراکشن‌های مختلف پس از جمع آوری، با فریز درایر خشک شدند.

به منظور انجام فرایند تعیین توالی، محصول مورد نظر به مؤسسه‌ی بین‌المللی پروتومیکس "Pty Ltd" واقع در سیدنی استرالیا ارسال شد. این فرایند با روش طیف‌سنجی جرمی مالدی-تاف (MALDI-TOF mass spectrometry) صورت گرفت.

### سنجه فعالیت مهاری آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ و تعیین $\text{IC}_{50}$

سوپسترا FAPGG در طول موج ۳۴۰ nm دارای بیشترین جذب می‌باشد. این ماده سوپسترا مخصوص آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین (ACE) محسوب می‌شود و تحقیقات زیادی روی آن انجام شده است. در زمانی که فقط آنزیم و سوپسترا در محیط باشند (ماده‌ی مهاری دیگری وجود نداشته باشد)، این سوپسترا در جایگاه فعال آنزیم قرار می‌گیرد و جذب آن در ناحیه‌ی ۳۴۰ nm کمتر می‌شود. حال اگر پیتیدی در سیستم حضور داشته باشد، این پیتید می‌تواند در اشغال جایگاه با سوپسترا رقابت کند. در نتیجه، سوپسترا بسته به میزان فعالیت پیتید مهار کننده، می‌تواند در محیط به شکل آزاد، باقی بماند و کاهش جذب آن در زمان مشخص کمتر اتفاق افتد.

روش انجام این آزمایش به صورت زیر بود. در ابتداء  $22 \mu\text{l}$  آنزیم تبدیل آژیوتانسین با غلظت  $100 \mu\text{l}$ ،  $50 \text{ mU/ml}$ ،  $100 \text{ mg/ml}$  و  $0/019$ ،  $0/039$ ،  $0/078$ ،  $0/078$  و  $0/156$ ،  $100 \mu\text{l}$  سوپسترا FAPGG با غلظت  $0/5 \text{ mM}$  و

(آنزیم به سوبسترا، وزنی/وزنی) آنزیم پیسین در pH ۷/۵ ۲/۵ اضافه شد. در این لحظه، هیدرولیز پروتئین توسط پیسین شروع شد و به مدت ۱۲۰ دقیقه در انکوباتور در دمای  $37^\circ\text{C}$  قرار گرفت تا پروتئین به هیدرولیزات خود تبدیل شود. سپس به مخلوط واکنش برای هضم بیشتر ابتدا pH مخلوط را به  $1/20$  رسانده شد و آنزیم پانکراتین را به نسبت  $7/5$  (وزنی/وزنی آنزیم به سوبسترا) اضافه شد. پس از اتمام زمان هیدرولیز، محلول برای  $15$  دقیقه در آب جوش قرار گرفت تا فعالیت آنزیم متوقف شود. سپس سوسپانسیون حاصل در  $8000 \text{ rpm}$  دور در دقیقه برای  $15$  دقیقه سانتریفیوژ شد. محلول رویی به عنوان هیدرولیزات جداسازی شد. سپس با کمک دستگاه اولترافیلتراسیون با غشای  $3000 \text{ Da}$ ، پیتیدهای کوچک‌تر از این محدوده تهیه شد. فرایند جداسازی پیتیدها طی چند مرحله انجام شد. در هر مرحله برای انجام فرایند کروماتوگرافی بر روی هیدرولیزات، از ستون C-18 مخصوص جداسازی نیمه کمی استفاده شد. برای این منظور دو حلال آب و استونیتریل مورد استفاده قرار گرفت که حاوی  $0/1$  درصد تری‌فلوئورو استیک اسید (TFA) یا Acid Trifluoroacetic یا  $30 \text{ mg/ml}$  در آب تهیه و به دستگاه تزریق شد. فرایند تفکیک پیتیدها در شب غلظت متغیری از دو حلال نسبت به زمان صورت گرفت. به گونه‌ای که درصد ترکیب دو حلال در زمان شروع فرایند تا دقیقه‌ی پنجم، شامل  $95$  درصد آب و  $5$  درصد استونیتریل بود. این ترکیب طی مدت  $40$  دقیقه به  $60$  درصد آب و  $40$  درصد استونیتریل رسید و سپس طی مدت  $15$  دقیقه بار دیگر به وضعیت اول یعنی

۰/۰۹۳ و ۰/۰۴۶) انجام شد. نمونه‌های مورد سنجش شامل ۲۲  $\mu\text{l}$  آنزیم ACE، ۵۰  $\mu\text{l}$  سوبسترا (با غلظت‌های مختلف)، ۵۰  $\mu\text{l}$  پپتید (با دو غلظت متفاوت  $\text{mg/ml}$  و ۰/۰۹۰ و ۰/۰۴۶) و ۲۰۰  $\mu\text{l}$  بافر ACE است. فعالیت آنزیم در حضور پپتید (با دو غلظت متفاوت) و غیاب پپتید سنجیده شد (۱۳).

### محاسبه‌ی پارامترهای سیتیکی

ثابت میکائیلیس- منتن ( $K_m$ ) (Michaelis-Menten) و سرعت بیشینه‌ی فرایند کاتالیز شده‌ی آنزیمی (V<sub>max</sub>) با رسم نمودار Lineweaver-Berk (نمودار معکوس سرعت بیشینه در برابر معکوس غلظت‌های مختلف سوبسترا) قابل محاسبه است. همچنین پارامترهای سیتیکی  $K_i$  (ثابت مهار کننده برای اتصال مهار کننده به آنزیم آزاد) با رسم نمودار ثانویه (نمودار Dixon) محاسبه شد.

### آنالیز داکینگ مولکولی

برای برهمکنش پپتید DG-۱۰ و آنزیم ACE از نرمافزار Molegro virtual docker ساختار سه بعدی آنزیم ACE از سایت PDB گرفته شد. برای محاسبه‌ی پارامترهای برهمکنش پپتید DG-۱۰ و آنزیم ACE شامل انرژی اتصال کل، انرژی MOE بین مولکولی و انرژی الکترواستاتیک، از نرمافزار (Molecular operating environments) استفاده شد.

### یافته‌ها

در این پژوهش پروتئین‌های تخم شترمرغ با استفاده از دو آنزیم پیپسین و پانکراتین هیدرولیز شد. هیدرولیزات‌ها با استفاده از روش‌های اولترافیلتراسیون Reversed phase- high performance RP-HPLC (liquid chromatography

۱۰۰  $\mu\text{l}$  بافر آنزیم تبدیل کننده‌ی آنزیوتانسین-۱ (تریس ۵۰ mM HCL- ۷/۵ pH با ۰/۳ مولار و استات روى ۱ mM) آماده و واکنش به مدت ۲ دقیقه انجام شد.

در این آزمایش، همچنین برای سنجش فعالیت مهاری پپتید، شاهد منفی مورد نیاز بود که به این صورت ساخته شد: ۲۲  $\mu\text{l}$  آنزیم مبدل آنزیوتانسین، ۱۰۰  $\mu\text{l}$  سوبسترا و ۲۰۰  $\mu\text{l}$  بافر استفاده شد و نتایج طبق رابطه‌ی زیر محاسبه شد (۱۲).

$100 \times \{(\text{تغییرات جذب شاهد}) - (\text{تغییرات جذب مهار کننده})\} = \text{درصد مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آنزیوتانسین-۱}$

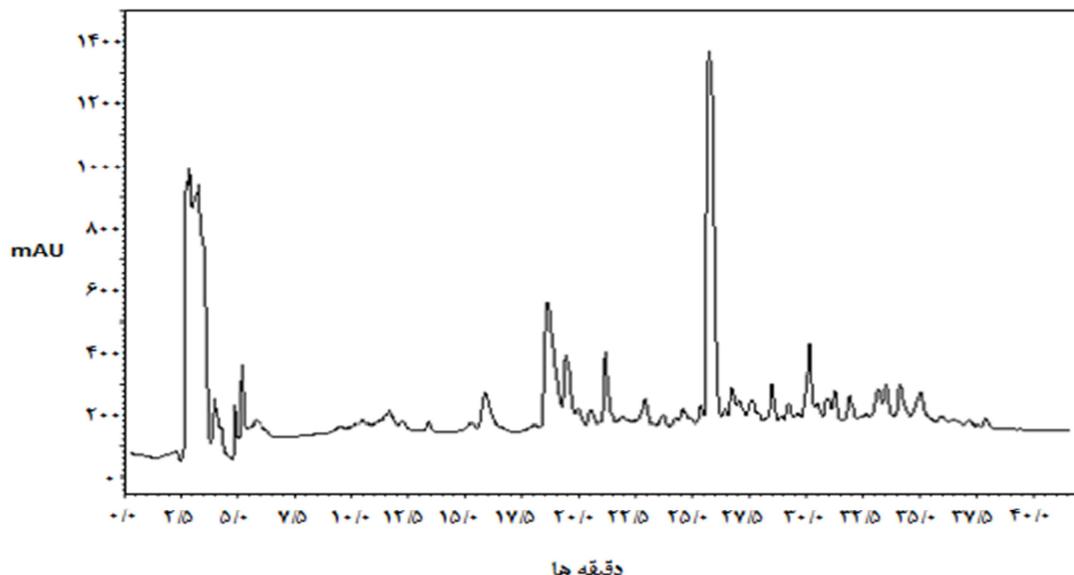
به منظور تعیین IC<sub>50</sub>، به ترتیب مخلوطی از ۶۵  $\mu\text{l}$  FAPGG با غلظت ۰/۵ mM، ۵۰  $\mu\text{l}$  پپتید با غلظت‌های ۰/۰۱۹ mg/ml، ۰/۰۳۹ mg/ml و ۰/۰۷۸ mg/ml، ۱۷۵  $\mu\text{l}$  بافر و ۳۰  $\mu\text{l}$  آنزیم ACE با غلظت ۰/۰۲۳ mg/ml به ترتیب با هم مخلوط شدند. مقادیر جذب در طول موج ۳۳۴ nm تا زمانی که تغییرات جذب به حداقل خود نزدیک شد، ثبت گردید. درصد مهار آنزیم از رابطه‌ی پیش‌گفته به دست آمد و نمودار درصد مهار علیه غلظت‌های پپتید رسم شد.

### DG-۱۰ تعیین الگوی مهار پپتید

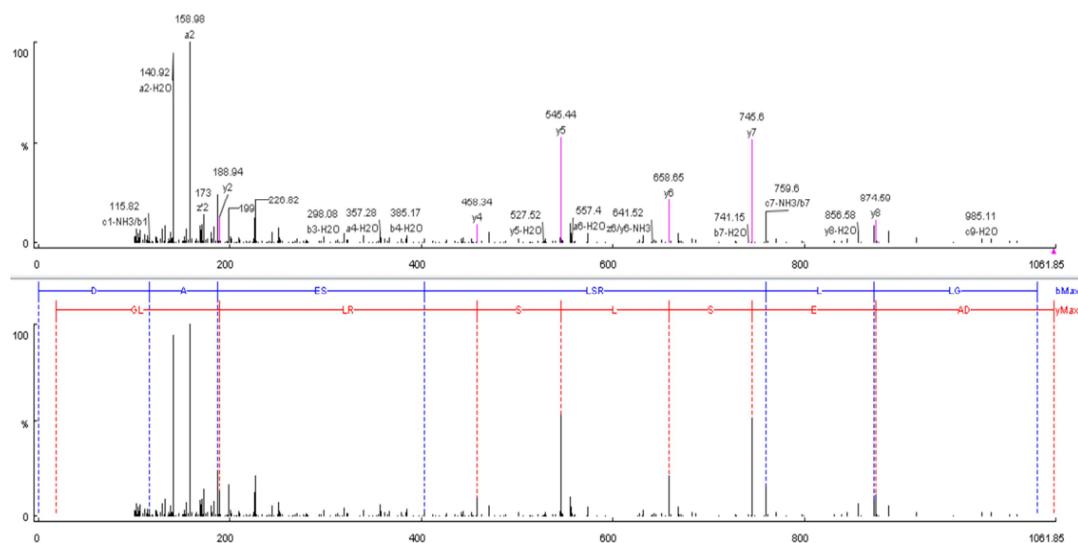
الگوی مهار پپتید DG-۱۰، با رسم منحنی Lineweaver-Berk تعیین می‌شود. با توجه به شکل نمودار Lineweaver-Berk، می‌توان الگوی مهار آنزیمی را تعیین کرد. با تعیین الگوی مهار پپتید DG-۱۰ می‌توان به چگونگی برهمکنش آن‌ها با آنزیم پی بردازد. آزمایش‌های سیتیکی در پنج غلظت مختلف سوبسترا (FAPGG ۰/۰۱۱ mM، ۰/۰۲۳ mM، ۰/۰۳۹ mM، ۰/۰۷۸ mM و ۰/۰۱۹ mM)

MALDI-TOF mass spectrometry خالص به روش تعیین توالی شد؛ توالی پپتید DAEELSRLLG و DG نامیده شد و وزن ملکولی آن  $1060/18\text{ Da}$  محاسبه شد (شکل ۲).

قطعه‌ی پپتیدی با بیشترین مقدار سطح زیر پیک-  
HPLC خالص‌سازی شد (شکل ۱). به منظور دست‌یابی به پپتیدهای خالص‌تر، این قطعه‌ی پپتیدی بار دیگر با روش RP-HPLC خالص‌سازی شد. پپتید

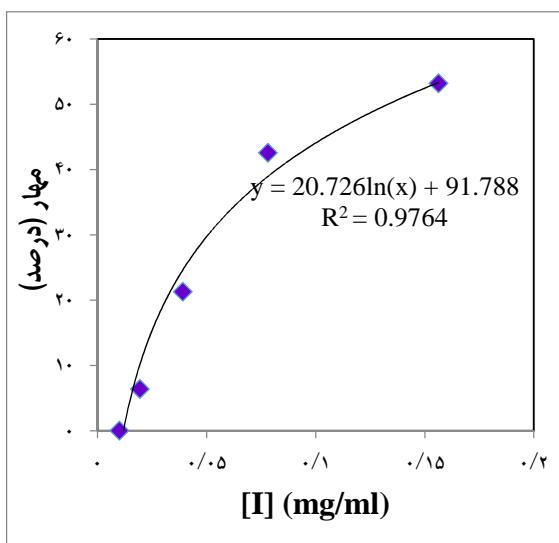


شکل ۱. کروماتوگرام‌های (Reversed phase- high performance liquid chromatography) RP-HPLC هیدرولیز پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ با آنزیم‌های پیپسین و پانکراتین. پیک اصلی خارج شده در دقیقه‌ی ۲۶ جمع‌آوری و توالی پپتید آن با کمک طیف‌سنجدی جرمی تعیین شد



شکل ۲. طیف اسپکتروفوتومتری جرمی پپتید خالص شده از پپتید اولیه DG-۱۰ (پایین) تفسیر نتایج جرمی و تعیین توالی پپتید DG-۱۰

حضور غلظت‌های مختلف پپتید مهار کننده‌ی شب، عرض از مبدأ ثابت و طول از مبدأ نمودار کاهش می‌یابد که این مؤید مهار غیر رقابتی است. ثابت مهار کننده برای اتصال به آنزیم آزاد ( $K_i$ ) با رسم نمودار ثانویه محاسبه شد که برابر با  $25 \text{ mg/ml}$  به دست آمد (شکل ۵).

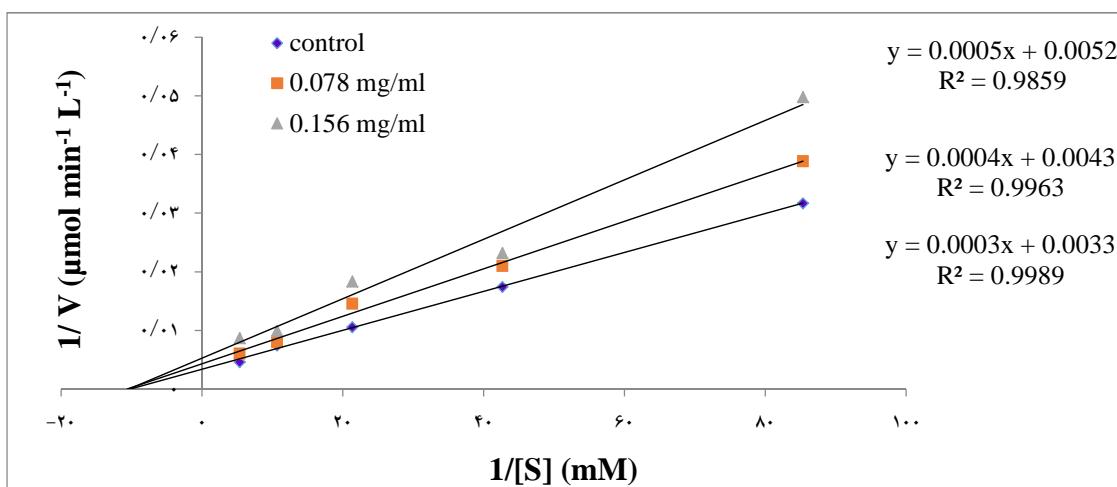


شکل ۳. تعیین مقدار  $\text{IC}_{50}$  پپتید DG-10 در مهار آنزیم ACE (Angiotensin-converting enzyme)

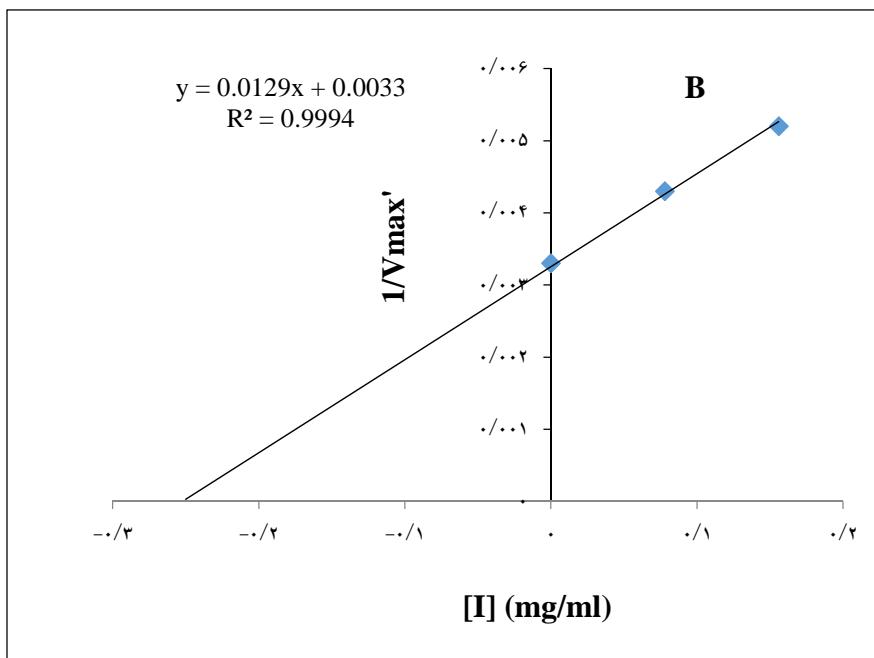
فعالیت مهاری ACE در *In vitro* تعیین شد.  $\text{IC}_{50}$  غلظت مورد نیاز برای مهار ۵۰ درصد فعالیت آنزیم تبدیل کننده آنژیوتانسین-۱ تعریف می‌شود. شکل ۳ فعالیت مهاری پپتید DG-10 را نشان می‌دهد. در غلظت فعالیت مهاری  $53/19$  درصد و میزان  $\text{IC}_{50} 133 \text{ mg}$  محاسبه شد. برای تعیین الگوی مهار پپتید DG-10، با رسم نمودار Lineweaver-Berk مهار آنزیمی تعیین شد.

الگوی مهار پپتید DG-10 به صورت غیر رقابتی است (شکل ۴). این نوع مهار به این معنا است که پپتید مهار کننده به جایگاه فعال آنزیم متصل نمی‌شود؛ بلکه به جایگاهی غیر از جایگاه فعال آنزیم اتصال می‌یابد.

تعیین پارامترهای سیستیکی مهار آنزیم: برای تعیین پارامترهای سیستیکی مهار آنزیمی ( $K_i$  و  $V_{max}$ ) از نمودارهای Lineweaver-Berk و نمودارهای Dixon استفاده شد. نتایج نشان می‌دهد که در ثانویه (Dixon) استفاده شد. نتایج نشان می‌دهد که در نمودارهای Lineweaver-Berk در غیاب و در



شکل ۴. نمودار Lineweaver-Berk برای تعیین الگوی مهار پپتید DG-10 در فعالیت آنزیم ACE (Angiotensin-converting enzyme). فعالیت آنزیم در غیاب پپتید و در حضور دو غلظت متفاوت پپتید،  $0/155 \text{ mg/ml}$  و  $0/310 \text{ mg/ml}$  تعیین شده است. نمودار Lineweaver-Berk الگوی مهار غیر رقابتی را برای این پپتید نشان می‌دهد



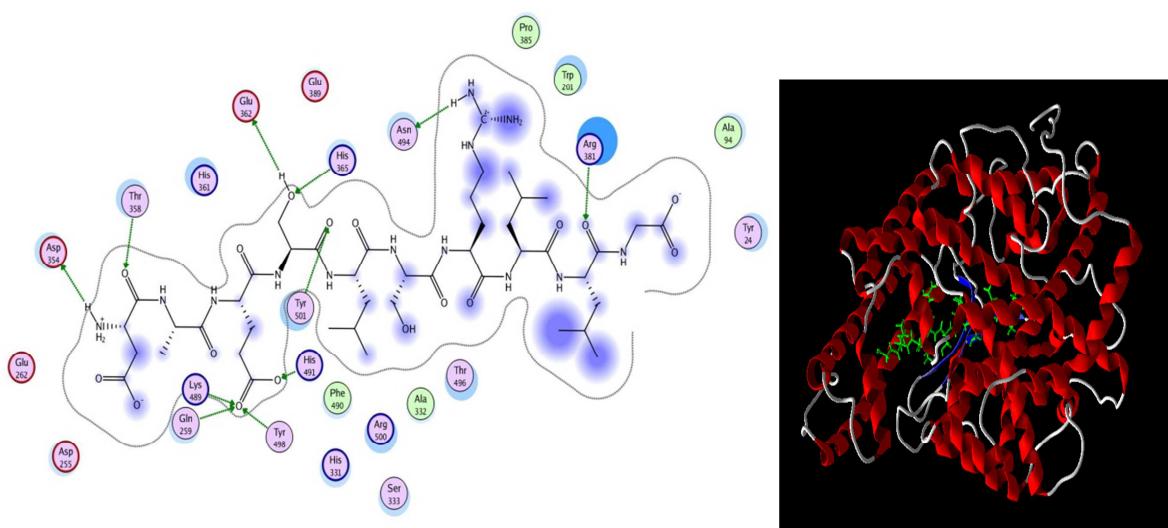
شکل ۵. نمودار ثانویه برای مهار غیر رقابتی توسط پپتید DG-۱۰ با رسم این نمودارهای ثانویه ثابت اتصال مهار کننده به آنزیم آزاد (K<sub>i</sub>) به دست آمد. K<sub>i</sub> از طول از مبدأ نمودار شب نمودار در برابر غلظت‌های مختلف مهار کننده محاسبه می‌شود Lineweaver-Berk

هیستیدین، ۴۹۱، لیزین ۴۸۹ و گلوتامین ۲۵۹، برهمکنش می‌کند. این اسیدهای آمینه می‌توانند شامل برهمکنش الکترواستاتیک و هیدروژنی باشند.

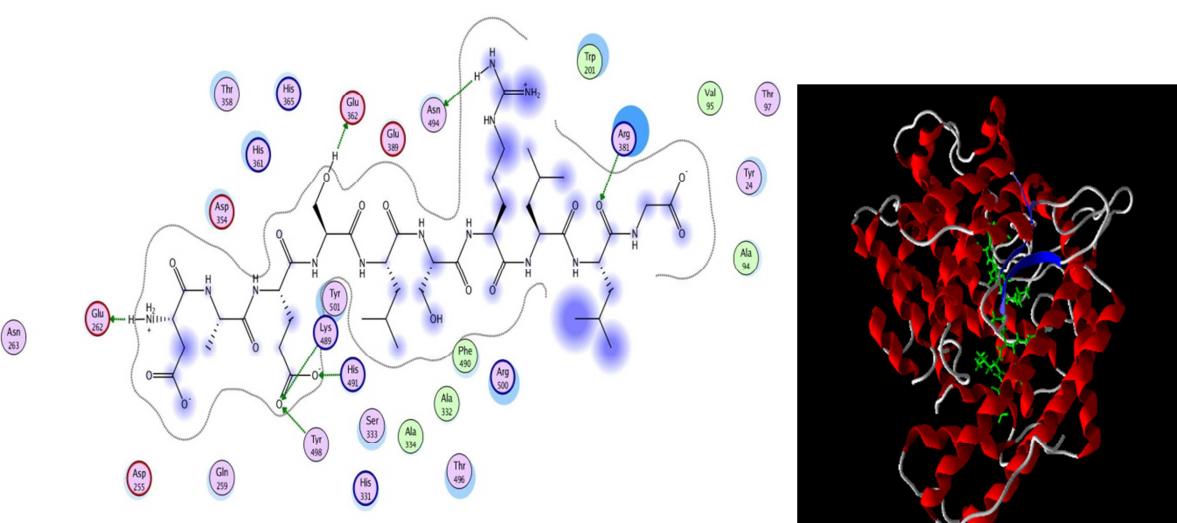
شکل ۷ در مکان اتصال C-دمین با برخی از اسیدهای آمینه شامل آرژنین، ۳۸۱، آسپاراژین ۴۹۴، گلوتامیک اسید ۳۶۲، گلوتامیک اسید ۲۶۲، تیروزین ۴۹۸، هیستیدین ۴۹۱ و لیزین ۴۸۹ برهمکنش می‌کند. این اسیدهای آمینه می‌توانند شامل برهمکنش الکترواستاتیک و هیدروژنی باشند.

جدول ۱ تمایل اتصال pKi، انرژی بین مولکولی و انرژی اتصال انرژی الکترواستاتیک بین پپتید DG-۱۰ و آنزیم ACE نشان می‌دهد. نتایج نشان می‌دهد باقی‌مانده‌ی اسیدهای آمینه شامل گلوتامیک اسید، لوسین و گلاسین در پپتید DG-۱۰ در اتصال آنزیم ACE نقش دارد.

نتایج نشان داد که پپتید DG-۱۰ فعالیت بالای مهار آنزیم ACE دارد. برای تأیید آزمایش داکینگ مولکولی انجام شد. آزمایش‌های داکینگ با کنفورماتیون پایدار پپتید DG-۱۰ انجام شد. آنزیم ACE یک زنجیره‌ی پلی‌پپتیدی تکی شامل ۶۲۵ اسید آمینه در دو دمین شامل ۱-۲۹۲، دمین دوم شامل ۲۹۳-۶۲۳ و آنزیم بیشتر از آلفا هلیکس و مقدار کمی صفحات بتا می‌باشد. شکل‌های ۶ و ۷ داکینگ مولکولی و نیروی برهمکنش پپتید DG-۱۰ و آنزیم ACE را نشان می‌دهند. بهترین درجه‌ی داکینگ ۲۲۸/۲۷۷ در بین ۱۰ ران داکینگ به دست آمد. شکل ۶ پپتید در مکان اتصال N-دمین با برخی از اسیدهای آمینه شامل آرژنین، ۳۸۱، آسپاراژین ۴۹۴، هیستیدین ۳۶۵، گلوتامیک اسید ۳۶۲، ترئونین ۳۵۸، آسپارتیک اسید ۳۵۴، تیروزین ۵۰۱، تیروزین ۴۹۸



شکل ۶. نقشه‌ی برهمنکش‌های پپتید ۱۰-DG-N و دمین آنزیم ACE (بالا) و نمایش کلی برهمنکش پپتید-آنژیم (پایین)



شکل ۷. نقشه‌ی برهمنکش‌های پپتید ۱۰-DG-C و دمین آنزیم ACE (بالا) و نمایش کلی برهمنکش پپتید-آنژیم (پایین)

جدول ۱. تخمین مقادیر تمایل اتصال ( $pK_i$ ) و انرژی اتم‌ها برای کمپلکس پپتید ۱۰-DG و آنزیم ACE (Angiotensin-converting enzyme)

$pK_i$ ( $\mu M$ )	انرژی اتصال (Kcal/mol)	انرژی بین مولکولی (Kcal/mol)	انرژی پیوند هیدروژنی (Kcal/mol)	انرژی پیوند الکترواستاتیک (Kcal/mol)	سیستم
۲۲/۳۰۹	-۱۶۲/۲۱۵	۹/۲۳	-۱۵۴/۹۳	-۱۸/۷۰	DG-۱۰-دمین-C
۲۳/۱۹۷	-۱۶۴/۰۵۸	۹/۲	-۱۵۵/۸۶	-۱۸/۱۲	DG-۱۰-دمین-N

پپتید DG-۱۰ مهار کننده، چگونه می‌تواند به آنزیم اتصال یابد و فعالیت آنزیم را مهار سازد.

نتایج حاصل از مطالعات سیستیکی نشان می‌دهد که الگوی مهار پپتید DG-۱۰ به صورت غیر رقابتی است (شکل ۳). این نوع مهار به این معنا است که پپتید مهار کننده به جایگاه فعال آنزیم متصل نمی‌شود؛ بلکه به جایگاهی غیر از جایگاه فعال آنزیم اتصال می‌یابد (۱۶). الگوی مهار پپتیدهای مهار کننده، با ساختار پپتید مرتبط است. اتصال سوبسترا یا پپتیدهای مهار کننده به ACE به توالی تری پپتید انتهای کربوکسیلی وابسته است. اگر چه بیشتر پپتیدهای خالص شده از منابع طبیعی به عنوان مهار کننده رقابتی عمل می‌کنند؛ برخی پپتیدهای مهار کننده دارای الگوی مهار غیر رقابتی، نارقابتی و یا مخلوط هستند. برای مثال، پپتیدهای LW, IY, MY, YGGY و LIY به عنوان مهار کننده‌های غیر رقابتی (۱۷) و پپتیدهای IW, FY و YLYEIA به عنوان مهار کننده‌های نارقابتی عمل می‌کنند (۱۸).

در مطالعه‌ای، خالص‌سازی یک پپتید دارای فعالیت بالای مهار آنزیم تبدیل کننده آنژیوتانسین-۱ و آنتی‌اکسیدانتی از هیدرولیز ژلاتین پوست نوعی ماهی در اقیانوس آرام به نام Cod انجام شد. در این مطالعه، ژلاتین از پوست استخراج و توسط آنزیم‌های پیپسین، تریپسین و کیمتریپسین هیدرولیز شد. این پپتید دارای توالی LLMLDNDLPP و وزن ملکولی ۱۱۴۰/۳۷ دالتون است. این پپتید به صورت غیر رقابتی، آنزیم تبدیل کننده آنژیوتانسین-۱ را مهار کرد و همپنین این پپتید بیان آنزیم‌های آنتی‌اکسیدانتی سوپراکسید دیسموتاز، گلوتاتیون پراکسیداز و کاتالاز را افزایش داد. این نتایج نشان دادند که این پپتید

## بحث

فشار خون بالا یکی از بیماری‌های قلبی-عروقی رایج است که حدود ۱۵-۲۰ درصد از جمعیت بالغ جهان را درگیر خود ساخته است و با خود عوارضی مانند آترواسکلروز، سکته، انفارکتوس میوکارد و آخرین مرحله‌ی بیماری کلیوی را به همراه می‌آورد. در این خصوص نقش آنزیم ACE در تنظیم فشار خون بسیار مهم است.

همان‌طور که تعادل مایعات و نمک‌ها در تنظیم فشار خون در پستانداران دارای اهمیت بالایی است، آنزیم ACE نیز دارای نقش مهمی در این امر می‌باشد. آنزیم ACE یک «دی‌پپتیدیل کربوکسی پپتیداز» است که دکاپپتید غیر فعال آنژیوتانسین-۱ را با جدا کردن هیستیدیل-آل-لوسین از انتهای کربوکسیلی آن به اکتاپپتید فعال آنژیوتانسین-۲ تبدیل می‌کند. آنژیوتانسین-۲ سبب تنگ شدن عروق و افزایش فشار خون می‌گردد. ACE همچنین برادی‌کینین را که یک پپتید گشاد کننده‌ی عروقی است، غیر فعال می‌کند و بنابراین فشار خون را افزایش می‌دهد. از این رو، مهار آنزیم ACE می‌تواند یکی از راههای کنترل پرفساری خون باشد و یکی از ویژگی‌هایی که در مورد پپتیدهای فعال زیستی تاکنون به اثبات رسیده است، فعالیت مهار آنزیم ACE می‌باشد (۱۴-۱۵).

با در نظر گرفتن عوارض جانبی مصرف داروهای شیمیایی، اهمیت استفاده از یک منع دارویی زیستی و طبیعی در درمان بیماری‌ها روشن می‌گردد. حضور اسیدهای آمینه هیدروفوب شامل لوسین و آلانین در پپتید DG-۱۰ باعث افزایش اثر مهار کننده‌ی فعالیت ACE می‌شود. الگوی مهار آنزیم، نشان می‌دهد که

$\mu\text{g}$  ۲۵۰ نمونه یا غلظت نهایی  $0/7 \text{ mg/ml}$  بیان شد. این فعالیت برای پروتئین بادام زمینی ۶۶ درصد و برای هیدرولیزات‌های مختلف ۹۰-۹۷ درصد بود که بیشترین مقدار آن مربوط به درجه‌ی هیدرولیز ۴۰ درصد بود (۲۱).

مطالعه‌ی اثر آنتی‌اکسیدانی و مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ توسط بامبوزا کائولیس (Bambusa caulis in liqiamen) صورت گرفته است. بامبوزا کائولیس یک مایع مغذی استخراج شده از ساقه‌ی بامبو به وسیله‌ی گرما می‌باشد. در این مطالعه، مقدار  $IC_50$  برای حذف رادیکال‌های DPPH و پروکسیل توسط بامبوزا کائولیس به ترتیب  $79/85 \mu\text{g/ml}$  و  $28/85 \mu\text{g/ml}$  داشت. حذف رادیکال‌های DPPH و پروکسیل با افزایش غلظت بامبوزا کائولیس تا  $125 \mu\text{g/ml}$  به ترتیب به  $83/17$  و  $90/00$  درصد رسید. همچنین مهار آنزیم ACE در غلظت  $2000 \mu\text{g/ml}$  از نمونه به  $52/41$  درصد رسید. در حالی که مقدار  $IC_50$  برای آن  $1750 \mu\text{g/ml}$  بود (۱۹).

در بین پپتیدهای شناسایی شده، پپتید MKR دارای مقدار  $IC_50$  برابر با  $0/2 \mu\text{M}$  است. این پپتید دارای C-ترمینال ARG است که به دلیل شارژ مثبت گروه گوانیدین، برای بازدارندگی تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ اهمیت بسیاری دارد. علاوه بر این، گزارش شده است که آمینو اسید K/R با بار مثبت، باعث تسهیل پیوند پپتید-آنزیم می‌شود و بنابراین قدرت بازدارندگی تری‌پپتیدها را تقویت می‌کند. به عنوان مثال، IRY به دلیل شارژ مثبت آمینو اسید باقی‌مانده در میانه‌ی این موقعیت، فعالیت بازدارندگی ۵ برابر قوی‌تر از INY دارد. در این نسبت، K باقی‌مانده در این پپتید MKR به احتمال زیاد نقش

می‌تواند به عنوان مکمل غذایی برای درمان فشار خون بالا و جلوگیری از استرس اکسیداتیو استفاده شود (۱۹). این پپتید، مشابه پپتید استخراج شده در تحقیق حاضر دارای اسیدهای آمینه‌ی لوسین و آسپارتیک اسید می‌باشد. این اسیدهای آمینه، نقش مهمی در مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ دارد.

در مطالعه‌ی دیگری اثر آنتی‌اکسیدانی و مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ بر روی سوسیس پتروواک (Petrovac sausage) انجام شد. در این مطالعه، سوسیس پتروواک یک نوع سوسیس تخمیری خشک شده‌ی خاص ایالت وجودینای صربستان است. پروتئین استخراج شده از این سوسیس قبل از فراوری، DPPH-۱،۱-دیفنیل-۲-پیکریل-هیدرازیل (1,1-diphenyl-2-picryl hydrazyl) یا ترکیب برای سنجش آنتی‌اکسیدانتی است، در حد ۹۰/۶۱ درصد حذف کرد و مقدار این فعالیت تا روز ۲۷/۱۱ فراوری به حدود ۴۵ درصد رسید. فعالیت مهار آنزیم ACE نیز در پروتئین فراوری نشده ۲۷/۱۱ درصد بود که تا روز ۹۰ به حدود ۷۱ درصد رسید (۲۰).

در مطالعه‌ی دیگری توسط Jamdar و همکاران، فعالیت آنتی‌اکسیدانی و مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ توسط پروتئین بادام زمینی و همچنین اثر درجه‌ی هیدرولیز بر فعالیت آن مورد بررسی قرار گرفت. فعالیت حذف رادیکال DPPH توسط هیدرولیزات‌هایی با درجه‌ی هیدرولیز ۲۰، ۳۰ و ۴۰ درصد به ازای غلظت  $2 \text{ mg/ml}$  از نمونه، حدود ۵۰ درصد بود. در حالی که این مقدار برای درجه‌ی هیدرولیز ۱۰ درصد، حدود ۲۱ درصد بود. فعالیت مهار آنزیم تبدیل کننده آژیوتانسین-۱ به ازای

مقابل ACE در مقایسه با VAW دارد. در مطالعه‌ی Rohrbach و همکاران نشان داده شد که موقعیت دو تا مانده به آخر در C-ترمینال در تری‌پپتید برای شناسایی بیشتر پپتید در برابر تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ اهمیت دارد. در توالی IYRGYR، احتمال می‌رود باقی مانده‌ی آمینو اسید (R) نقش مهمی را در برش ACE در برابر این نوع تری‌پپتید ایفا کند (۲۳). با توجه به مطالعات انجام شده، اسیدهای آمینه‌ی گلایسن، لوسین و آسپارتیک اسید در پپتید DG-۱۰ نقش مهمی در مهار آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ می‌توانند داشته باشند. نتیجه گیری نهایی این که توسعه‌ی ترکیبات ضد فشار خون از منابع طبیعی در علوم زیستی و غذایی مهم است. در این تحقیق، یک پپتید ضد فشار خون از پروتئین‌های سفیده‌ی تخم شترمرغ با هضم آنزیم‌های پیسین و پانکراتین شناسایی گردید. پپتید ضد فشار خون DG-۱۰ با قدرت بالایی فعالیت آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ را مهار می‌کند. نتایج پیشنهاد می‌کند که این پپتید ممکن است نوید دهنده‌ی داروی طبیعی ضد فشار خون باشد. هر چند مطالعات بیشتر در سیستم *In vivo* ضروری است.

### تشکر و قدردانی

بدین وسیله از زحمات کارکنان و دانشجویان آزمایشگاه تحقیقاتی بیوشیمی دانشکده‌ی علوم دانشگاه فردوسی تشكير و سپاسگزاری می‌گردد.

مهمی را در قدرت بازدارندگی تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ ایفا می‌کند. در اینجا، آنزیم تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ ترجیح می‌دهد با مهار کننده‌هایی بر همکنش دهد که آمینو اسید آب‌گریز باقی مانده در سه موقعیت C-ترمینال اول دارند. آمینو اسیدهای آب‌دوست باقی مانده‌ی C-ترمینال در پپتید MKR، باید نقش حیاتی را در ورود مرکز فعال آب‌گریز ACE ایفا کند. بنابراین باقی مانده‌ها در این سه موقعیت MKR همگی در قدرت بازدارندگی این پپتید مشارکت می‌کنند. این پپتید شباهت نسبی با پپتید MRW از اسفناج دارد. فعالیت ضد فشار خون پپتید W  $\mu\text{M}$  MRW  $\mu\text{M}$  ۰/۶ گزارش شده است (۲۲).

در بین تمام تری‌پپتیدهای خالص، پپتید VAW قوی‌ترین فعالیت بازدارندگی ACE با مقدار IC<sub>50</sub> برابر با  $\mu\text{M}$  ۰/۰۸ از خود نشان داده است. به طور کلی، تری‌پپتیدهای دارای باقی مانده (W, F, Y) در C-ترمینال و آلیفاتیک شاخه‌ای (V, I, L) یا (L, V) آمینو اسید باقی مانده در N-ترمینال دارای قدرت بازدارندگی تبدیل کننده‌ی آژیوتانسین-۱ قوی دارند. توالی پپتیدهای VAW رابطه‌ی ساختار-فعالیت توصیف شده در بالا را دارد. بسیاری از توالی‌های مشابه تری‌پپتیدها در گزارش‌های دیگری مانند VAP  $\mu\text{M}$  ۲ و همچنین IMW  $\mu\text{M}$  ۱/۸ مطرح شده است. شایان ذکر است که پپتید RGY دارای باقی مانده‌ی آمینو اسید آروماتیکی (Y) در C-ترمینال است، اما باقی مانده‌ی آلیفاتیک شاخه‌ای در N-ترمینال ندارد. بر این اساس، این پپتید فعالیت بازدارندگی کمتری در

### References

- Collins R, Peto R, MacMahon S, Hebert P, Fiebach NH, Eberlein KA, et al. Blood pressure,

stroke, and coronary heart disease. Part 2, Short-term reductions in blood pressure: overview of

- randomised drug trials in their epidemiological context. *Lancet* 1990; 335(8693): 827-38.
2. Persson PB. Renin: origin, secretion and synthesis. *J Physiol* 2003; 552(Pt 3): 667-71.
  3. Bakris GL, Toto RD, McCullough PA, Rocha R, Purkayastha D, Davis P. Effects of different ACE inhibitor combinations on albuminuria: results of the GUARD study. *Kidney Int* 2008; 73(11): 1303-9.
  4. Chen Q, Xuan G, Fu M, He G, Wang W, Zhang H, et al. Effect of angiotensin I-converting enzyme inhibitory peptide from rice dregs protein on antihypertensive activity in spontaneously hypertensive rats. *Asia Pac J Clin Nutr* 2007; 16(Suppl 1): 281-5.
  5. Miguel M, Aleixandre A. Antihypertensive peptides derived from egg proteins. *J Nutr* 2006; 136(6): 1457-60.
  6. Iroyukifujita H, Eiichiyokoyama K, Yoshikawa M. Classification and antihypertensive activity of angiotensin I-converting enzyme inhibitory peptides derived from food proteins. *J Food Sci* 2000; 65(4): 564-9.
  7. Liu J, Yu Z, Zhao W, Lin S, Wang E, Zhang Y, et al. Isolation and identification of angiotensin-converting enzyme inhibitory peptides from egg white protein hydrolysates. *Food Chem* 2010; 122(4): 1159-63.
  8. Chen HM, Muramoto K, Yamauchi F, Nokihara K. Antioxidant activity of designed peptides based on the antioxidative peptide isolated from digests of a soybean protein. *J Agric Food Chem* 1996; 44(9): 2619-23.
  9. Li B, Chen F, Wang X, Ji B, Wu Y. Isolation and identification of antioxidative peptides from porcine collagen hydrolysate by consecutive chromatography and electrospray ionization-mass spectrometry. *Food Chem* 2007; 102(4): 1135-43.
  10. Mendis E, Rajapakse N, Byun HG, Kim SK. Investigation of jumbo squid (*Dosidicus gigas*) skin gelatin peptides for their in vitro antioxidant effects. *Life Sci* 2005; 77(17): 2166-78.
  11. Park PJ, Jung WK, Nam KS, Shahidi F, Kim SK. Purification and characterization of antioxidative peptides from protein hydrolysate of lecithin-free egg yolk. *J Amer Oil Chem Soc* 2001; 78(6): 651-6.
  12. Li GH, Le GW, Shi YH, Shrestha S. Angiotensin I-converting enzyme inhibitory peptides derived from food proteins and their physiological and pharmacological effects. *Nutrition Research* 2004; 24(7): 469-86.
  13. Lopez-Fandino R, Otte J, van Camp J. Physiological, chemical and technological aspects of milk-protein-derived peptides with antihypertensive and ACE-inhibitory activity. *International Dairy Journal* 2006; 16(11): 1277-93.
  14. Cheung HS, Wang FL, Ondetti MA, Sabo EF, Cushman DW. Binding of peptide substrates and inhibitors of angiotensin-converting enzyme. Importance of the COOH-terminal dipeptide sequence. *J Biol Chem* 1980; 255(2): 401-7.
  15. Megias C, Pedroche J, Yust MM, Giron-Calle J, Alaiz M, Millan F, et al. Production of copper-chelating peptides after hydrolysis of sunflower proteins with pepsin and pancreatin. *LWT-Food Science and Technology* 2008; 41(10): 1973-7.
  16. Holmquist B, Bunning P, Riordan JF. A continuous spectrophotometric assay for angiotensin converting enzyme. *Anal Biochem* 1979; 95(2): 540-8.
  17. Lahogue V, Rehel K, Taupin L, Haras D, Allaume P. A HPLC-UV method for the determination of angiotensin I-converting enzyme (ACE) inhibitory activity. *Food Chemistry* 2010; 118(3): 870-5.
  18. Miguel M, Manso M, Aleixandre A, Alonso MJ, Salaices M, Lopez-Fandino R. Vascular effects, angiotensin I-converting enzyme (ACE)-inhibitory activity, and antihypertensive properties of peptides derived from egg white. *J Agric Food Chem* 2007; 55(26): 10615-21.
  19. Sun J, Yu J, Zhang PC, Tang F, Yue YD, Yang YN, et al. Isolation and identification of lignans from Caulis Bambusae in *Taenia* with antioxidant properties. *J Agric Food Chem* 2013; 61(19): 4556-62.
  20. Vastagua, Popović L, Popović S, Petrović L, Pericin D. Antioxidant and angiotensin-I-converting enzyme inhibitory activity in the water-soluble protein extract from Petrovac Sausage (Petrovska Kolbasa). *Food Control* 2010; 21(9): 1298-302.
  21. Jamdar SN, Rajalakshmi V, Sharma A. Antioxidant and ace inhibitory properties of poultry viscera protein hydrolysate and its peptide fractions. *J Food Biochem* 2012; 36(4): 494-501.
  22. Wu J, Aluko RE, Nakai S. Structural requirements of Angiotensin I-converting enzyme inhibitory peptides: quantitative structure-activity relationship study of di- and tripeptides. *J Agric Food Chem* 2006; 54(3): 732-8.
  23. Rohrbach MS, Williams EB, Jr., Rolstad RA. Purification and substrate specificity of bovine angiotensin-converting enzyme. *J Biol Chem* 1981; 256(1): 225-30.

## Identification New Angiotansin-1 Converting Enzyme Inhibitory Peptide from Ostrich Egg White Protein Hydrolysate

Masoud Homayouni-Tabrizi<sup>1</sup>, Ahmad Asoodeh PhD<sup>2</sup>, Mohammad-Reza Abbaszadegan PhD<sup>3</sup>, Khadijeh Shahrokhbadi PhD<sup>4</sup>, Mahboobeh Nakhaie-Moghaddam PhD<sup>4</sup>

### Original Article

#### **Abstract**

**Background:** Due to the side effects of anti-hypertension drugs, extracting bioactive peptides from natural sources is of great importance. The mail goal of this study was identifying a peptide for enzyme hydrolytic of ostrich egg white protein hydrolysate (OEWP) and investigating its inhibitory effects on angiotansin-1 converting enzyme (ACE).

**Methods:** The ostrich egg white protein hydrolysate was prepared using pepsin and pancreatin and then fractionated using evaluated reveres-phase high-performance liquid chromatography (RP-HPLC). Tandem mass analysis of the purified peptide was used to reveal peptide sequence. ACE inhibitory effect and kinetic parameters of the reaction in the presence of the peptide was evaluated. Molecular docking was used to determine the interaction parameters of ACE-peptide comp.

**Findings:** Peptide sequencing of the selected peptide revealed a DAESLSRLLG (MW = 1060/18 Da) and named DG-10. The DG-10 peptide showed a potent inhibitory effect on ACE with the half maximal inhibitory concentration ( $IC_{50}$ ) value of 0.133 mg/ml. Lineweaver-Burk plot exhibited a non-competitive behavior in the presence of the DG-10 peptide. Molecular interactions and energy binding of the peptide with ACE were investigated via molecular docking.

**Conclusion:** The DG-10 peptide isolated from ostrich egg white protein hydrolysate displayed a potent inhibitory effect on ACE.

**Keywords:** Angiotansin-1 converting enzyme (ACE), Ostrich egg white protein hydrolysate (OEWP), Peptide

**Citation:** Homayouni-Tabrizi M, Asoodeh A, Abbaszadegan MR, Shahrokhbadi Kh, Nakhaie-Moghaddam M. Identification of New Angiotansin-1 Converting Enzyme Inhibitory Peptide from Ostrich Egg White Protein Hydrolysate. J Isfahan Med Sch 2014; 32(301): 1496-508

1- PhD Student, Department of Biology, Islamic Azad University, Science and Research Branch, Tehran, Iran

2- Associate Professor, Department of Chemistry, School of Sciences, Ferdowsi University of Mashhad, Mashhad, Iran

3- Professor, Department of Human Genetics, Immunology Research Center, Avicenna Research Institute AND Medical Genetics Research Center, Mashhad University of Medical Sciences, Mashhad, Iran

4- Assistant Professor, Department of Biology, School of Sciences, Islamic Azad University, Mashhad Branch, Mashhad, Iran

**Corresponding Author:** Ahmad Asoodeh PhD, Email: asoodeh@um.ac.ir

## مروrij بر تکامل زبان و ژنتیک اختلالات تکلم

سید محمد موسوی<sup>۱</sup>، الهه کمالی<sup>۲</sup>، پدیده کریمی<sup>۳</sup>، دکتر منصور صالحی<sup>۴</sup>

### مقاله مروجی

### چکیده

زبان به عنوان ویژگی انحصاری انسان، لازمه‌ی تکامل فرهنگ و تشکیل اجتماع انسانی به شمار می‌رود و در صدر ویژگی‌های تکامل یافته‌گی انسان جای دارد. مقوله‌ی زبان و تکلم از منظر حوزه‌های مختلفی از جمله زیست‌شناسی قابل تأمل و تعمق است. به نحوی که زبان‌شناسی زیستی (Biolinguistics) حوزه‌های میان رشته‌ای است که به مطالعه‌ی زیست‌شناسی و تکامل زبان می‌پردازد و می‌کوشد تا عملکردی چرخه‌ای را در ذهن بیابد که ما را قادر به ادراک اصول و مبانی زبان می‌سازد. ژنتیک زبان به عنوان زیر مجموعه‌ای از زبان‌شناسی زیستی وظیفه‌ی رديابی مؤلفه‌های ژنتیکی را در شکل‌گیری و ادراک زبان بر عهده دارد. اگر چه تئوری‌های متنوعی در رابطه با منشأ زبان تا به امروز مطرح شده است، اما بی‌گمان نوعی تکامل یافته‌گی ژنتیکی چهت برخورداری از تکلم را به خصوص با توجه به دستاوردهای علمی اخیر می‌توان از اصلی‌ترین ملزمومات این توانمندی تلقی کرد. در طی سال‌های اخیر، محققان با شناسایی ژن‌های معیوب در طیفی از اختلالات زبانی، به وضوح نیازمندی دستگاه تکلم به صحت عملکرد این ژن‌ها را تأیید کرده‌اند. با این حال، کماکان در پاسخ به این سوال کلیدی درمانده‌ایم که «آیا وجود و صحت عملکرد این ژن‌ها و در یک نگاه وسیع‌تر، تجهیزات و تمپهیدات ژنتیکی به خصوص به لحاظ تکاملی و منشأ زبان، تنها شرط لازم چهت برخورداری از تکلم هستند و یا شرط کافی؟». در این مطالعه‌ی مروجی، جنبه‌هایی از تکامل زبان و ژنتیک اختلالات تکلم همراه با پیشرفت‌های چشمگیر و مطالعات جدید در این زمینه مورد بحث قرار گرفته است.

**واژگان کلیدی:** زبان، ژنتیک، تکامل، اختلالات تکلم

**ارجاع:** موسوی سید محمد، کمالی الهه، کریمی پدیده، صالحی منصور. **مروجی بر تکامل زبان و ژنتیک اختلالات تکلم.** مجله دانشکده پزشکی

اصفهان ۱۳۹۳: ۳۰۱: ۱۵۲۹-۱۵۰۹

نشانه‌های قراردادی (آواها یا نشانه‌های کلامی، نشانه‌های نوشتاری و یا نشانه‌های اشاره‌ای) که در امتداد زمان شکل می‌گیرند، اطلاق می‌گردد که برای انتقال پیام و نیز نمایش و فهم ارتباطات و اندیشه‌ها به کار گرفته می‌شود و باعث شکل‌گیری مفهومی ذهنی در فرد مقابله می‌گردد. به عبارت دیگر، زبان پدیده‌ای ذهنی است که به صورت گفتار، نوشتار و یا اشاره تجلی می‌یابد. نمی‌دانیم و شاید هرگز نتوان

### مقدمه

«انسان حیوان ناطق است»، جمله‌ی مشهوری که در تعریف منطقی انسان فراوان به کار می‌رود. در یک نگاه ژرف و دقیق، زبان پدیده‌ای اسرارآمیز و فوق العاده پیچیده‌ای است که تا امروز نه از منشأ و چگونگی پیدایش آن در انسان و نه از فیزیولوژی و نوروفیزیولوژی آن اطلاعات کافی و دقیق در دست است. در مقام تعریف، زبان به چیدمان مشخصی از

۱- کارشناس ارشد، مرکز تحقیقات سلوی و مولکولی، دانشگاه علوم پزشکی شهرکرد و آزمایشگاه ژنتیک و تشخیص هویت، مرکز پزشکی قانونی اصفهان، ایران

۲- دانشجوی دکتری، گروه زیست‌شناسی، دانشکده‌ی علوم، دانشگاه اصفهان، اصفهان، ایران

۳- دانشجوی دکتری، گروه ژنتیک، دانشکده‌ی علوم زیستی، دانشگاه تربیت مدرس، تهران، ایران

۴- دانشیار، گروه ژنتیک و بیولوژی مولکولی، دانشکده‌ی پزشکی اصفهان و مرکز ژنتیک پزشکی ژنوم، اصفهان، ایران

نویسنده‌ی مسؤول: دکتر منصور صالحی  
Email: m\_salehi@med.mui.ac.ir

است یا معلوم آن. بنابراین زبان جایگاهی بی‌نظیر در انسان بودن ما دارد. تأثیر زبان در شخصیت روان‌شناختی و اجتماعی انسان به قدری محرز و عمیق است که در سال‌های اخیر مشخص شده است که شخص با فرآگیری زبان دوم، واجد شخصیت و حتی ادراک ذهنی تازه و متفاوتی نیز می‌گردد (۲). تعداد زبان‌های زنده‌ی دنیا تا امروز بر اساس آخرین آمار وب‌سایت جهانی نژادشناسی، ۷۱۰۵ زبان گزارش شده است (۳).

تاریخچه‌ی تفکر و نظریه‌پردازی در عرصه‌ی زبان حداقل به ۳-۴ قرن پیش از میلاد مسیح بر می‌گردد. با این حال، اولین سرخ‌ها مبنی بر دخالت ژن‌ها در شکل‌گیری زبان در سال ۱۹۹۸ توسط Fisher و همکاران (تحقیقان دانشگاه آکسفورد) با شناسایی ناحیه‌ی ویژه‌ای بر روی بازوی بلند کروموزوم ۷، در بررسی خانواده‌ی معروف KE پدیدار شد. نیمه‌ی از جمعیت این خانواده، از نوعی اختلال کلامی با توارث اتوژوم غالب رنج می‌بردند (۴). این یافته پس از مطالعات بیشتر، در نهایت با شناسایی ژن مورد نظر (FOXP2) و نیز جهش نابود کننده‌ی عملکرد آن، به شکل تأیید شده‌ای در سال ۲۰۰۱ انتشار یافت و دروازه‌ی جدیدی را در تحقیقات زبان‌شناسی زیستی گشود (۵).

اگر چه کماکان اعتقاد رایج و پذیرفته شده در محافل علمی جهان، انحصار تکلم برای رده‌ی انسانی است؛ با این حال با ظهور کشفیات علمی اخیر در حوزه‌ی ژنتیک زبان و شناسایی ژن‌ها و مدارهای عصبی کنترل کننده‌ی تکلم در انسان و یافتن همولوگ‌های این ژن‌ها و مدارهای عصبی در برخی موجودات دیگر همچون شامپانزه‌ها، وال‌ها، میمون‌ها

دریافت که ذهن عادی انسان، چگونه زبان را همچون ابزاری برای بیان و انتشار بی‌قید و شرط اندیشه و احساس به کار می‌گیرد. زبان را می‌توان سیستمی دو سویه دانست که از یک سو، راه به بیان افکار و مفاهیم مصنوعی ذهنی در قالب یک سری نشانه‌ها و علامات می‌دهد و از سوی دیگر، تفسیر معکوس آن علایم و نشانه‌ها به شکل افکار و مفاهیم ذهنی را ممکن می‌سازد (۱).

به عبارت دیگر، به راحتی قابل فهم است که این ریزش، همیشه از ذهن به سمت زبان نیست؛ بلکه در مسیر تکامل و رشد فکری و ذهنی انسان، میان اندیشه و تکلم ارتباطی بس تنگاتنگ برقرار است؛ به نحوی که از منظر فلسفی نیز، تکلم و تفکر لازم و ملزم یکدیگرند و تکلم را هم محصول تفکر و هم لازمه‌ی رشد و بلوغ آن می‌دانند. به طور دقیق، همین ارتباط تنگاتنگ را روان‌شناسان اجتماعی (Social psychology) بین زبان و شناخت اجتماعی (Social cognition) حاکم می‌دانند. شناخت اجتماعی مشتمل بر تعدادی قابلیت مشخص مغزی همچون یادگیری اجتماعی (Social learning)، تقلید (Gaze following)، تعمیق چشمی (Imitation) و تئوری ذهن (Theory of mind) می‌باشد که لازمه‌ی شکل‌گیری رفتارهای اجتماعی جانوران و تشکیل فرهنگ تقلیدی انسانی است (۱).

برخی محققین همچون داروین (به کیفیتی که در کتاب «تبار انسان» (The descent of man) خود عنوان کرده است) به طور قوی بر این باورند که تکامل زبان انسان به فرایند تکامل مغز او کمک کرده است؛ بدین معنا که در یک نگاه کلان، هنوز به طور کامل مشخص نیست که زبان علت تکامل مغز انسان

هستند، به میزان زیادی بکاهد و به ظهور تئوری‌هایی دقیق‌تر و مستدل بیان‌جامد. به طور حتم، بهترین شیوه‌ی مستدل‌کردن و قابل پذیرش کردن یک پروفایل رفتاری و یا مکانیسم عصبی، مستند کردن آن به پروفایل ژنی و مجموعه‌ی رونوشت‌های مغزی است.

با این همه، اگر چه فهم علمی امروزین ما از سهم ژن‌ها در اکتساب این قابلیت انحصاری انسان بسیار اندک است و ما در امر ترسیم چهارچوبی معین از نقش ژن‌ها در تأسیس زبان در گام‌های نخست به سر می‌بریم، قدر مسلم این است که برپایی تکلم در انسان و به کارگیری صحیح آن، به وجود تمهدات و عوامل ژنتیکی مخصوص به خود، حداقل به عنوان یک شرط لازم نیاز حیاتی دارد. بدین قرینه که امروزه در بسیاری از اختلالات زبانی، نقایص ژنتیکی مسلم و معنی‌داری کشف شده‌اند که بعضی تا حدود زیادی توجیه کننده‌ی پاتوژنر بیماری هستند. بی‌شک، این تحقیقات روزنه‌های امید نوینی را جهت تشخیص و درمان این اختلالات در پیش چشم ما خواهد گشود. با این حال، این مطالعات اهداف بنیادین‌تری را نیز دنبال می‌کنند که عبارت از گشودن راهی جهت فهم بهتر عملکردهای طبیعی و فیزیولوژیک زبان است. هدف از این مقاله، مروری بر تکامل زبان و ژنتیک اختلالات زبان و تکلم و ارایه‌ی پیشرفت‌های جدید در زمینه‌ی عملکرد و برهمکنش بسیاری از ژن‌های کلیدی در تکامل و رشد طبیعی مغز و ایجاد اختلالات زبان و تکلم می‌باشد. به طور قطعی، ارتقای درک مبانی تکاملی و ژنتیکی تکلم و پاتولوژی اختلالات زبان، به ارتقای کیفیت درمان این اختلالات نیز خواهد انجامید.

و حتی پرندگان آوازخوان که قادر به برقراری ارتباطات صوتی با همنوعان خود می‌باشند، زمزمه‌هایی از شکستن این انحصار از انسان در بین برخی از محققین این حوزه به گوش می‌خورد. به طور حتم، پذیرش این مدعای منوط بر آن خواهد بود که علاوه بر تبیین بیولوژیکی و ژنتیکی همه‌ی حوزه‌های روانی و عصبی مرتبط با تکلم در انسان، بتوان به لحاظ زیست‌شناسی تکاملی اثبات کرد که تغییرات ژنوم نه تنها شرط لازم بلکه شرط کافی جهت تکامل تکلم در انسان بوده است، که با توجه به مطالعات رو به ازدیاد در این حوزه تا امروز، به نظر امری بسیار سخت و غیر قابل اثبات می‌نماید. Fitch، یکی از متفکرین شناخته شده در عرصه‌ی زبان‌شناسی، به درستی بر این باور است که «تا به حال، گمانه‌زنی‌ها در مورد زمان، مکان، چگونگی و چرایی تکامل زبان بسیار بیشتر از تولید اطلاعات علمی ارزشمند بوده است»<sup>(۶)</sup>. از این رو، ژنتیک زبان به جد می‌کوشد تا مسیری مشخص را برای تکامل و نوروفیزیولوژی زبان در ژنوم انسان بیابد و تبیینی سلسله‌وار از شبکه‌های ژنی که کمیت و کیفیت مجموعه‌ی رونوشت‌های سلول (Transcriptome) را در نواحی مختلف مرتبط با زبان در مغز کنترل می‌کنند، ارایه دهد و سرخ‌هایی از مسیر تکاملی زبان را در پستانداران و نخستی‌های (Primates) پیش از انسان نشان دهد.

از این رو، به نظر می‌رسد گرایش به مطالعه‌ی زبان در سطح ژنتیکی، خود اتفاقی سراسر منبعث از تکامل فکری جامعه‌ی علمی امروزین دنیا است، که به خوبی می‌تواند از حجم این گمانه‌زنی‌ها که بعضی سمت بنیاد و با شواهد تجربی و عقلی اندک

آنها و تعیین افکار و کلماتی که باید بیان شوند، نیز می‌باشد (۱۰). صدمه به ناحیه‌ی ورنیکه منجر به آفازی دریافتی (Receptive aphasia) یا آفازی ورنیکه (Wernicke aphasia) می‌گردد که در آن، شخص در فهم زبان نوشتاری و گفتاری دچار اختلال می‌گردد؛ اما تولید گفتار، فصیح باقی می‌ماند، هر چند بدون مفهوم است و به طور مشخص نتیجه‌ی یک تفکر منسجم نیست (۱۱). ناحیه‌ی متناظر ورنیکه در نیمکره‌ی راست در پردازش و شفافسازی معانی فرعی لغات دو پهلو و مبهم نقش دارد (۱۲).

نهوکورتکس (Neocortex) که بخش بسیار وسیعی از قشر مغز (درصد ۹۰) انسان را شامل می‌شود، از یک پوشش شش لایه از ماده‌ی خاکستری مغز که در بر گیرنده‌ی اجسام سلولی نورون‌ها و فیبرهای بدون میلین می‌باشد، تشکیل یافته است. قشر مغز، مسؤول طیف وسیعی از عملکردهای عالی مغزی همچون حافظه، برنامه‌ریزی، حل مشکل، حواس پنج‌گانه، حرکت عضلات اختیاری و نیز زبان (در انسان) است. برخی نواحی نهوکورتکس وظایفی کلیدی در پردازش اطلاعات زبانی بر عهده دارند. نهوکورتکس به بیان حدود ۶۶ درصد از ژنوم انسان (بیش از ۱۱۴۰۷ ژن) برای عملکرد صحیح خود نیازمند است. اگر چه آنالیزهای درون نهوکورتکسی، تفاوت‌های اندکی را در کمیت و کیفیت ژن‌های بیان شونده نسبت به سایر نواحی مغزی نشان می‌دهند، اما جالب این که برخی ژن‌های دخیل در تکامل زبان همچون *FOXP2*، *ROBO1* و *CNTNAP2* جزء ژن‌هایی هستند که به خصوص در اواخر دوره‌ی میانی جنبی به شکلی متمایز در نواحی نورکوتکس بیان می‌شوند و تفاوت‌های کیفی در بیان

## تعريف تکلم، زبان و اندام‌های گفتاری

تکلم شامل آواسازی، فرایندهای تنفسی و تولید صدا است. این علایم از طریق اندام‌های گفتاری در لب‌ها، زبان، نرم کام، سخت کام، دندان‌ها، حفره‌ی بینی، حلق، حنجره و تارهای صوتی ایجاد می‌شود. اما اصطلاح زبان به طور معمول به تمام اشکال و انواع ارتباطات انسانی اعم از نوشتمن، گفتن، خواندن، به کارگیری دستور و قواعد زبان، تغییرات قیافه، ادaha و در یک معنای ژرف‌تر به تفکر و تعقل نیز اطلاق می‌گردد. بنابراین تکلم بخشی از زبان است. اگر چه واژه‌ی «تکلم» اغلب به جنبه‌های حرکتی زبان اطلاق می‌گردد، با این حال در مقاله‌ی حاضر، واژه‌های زبان و تکلم به یک معنا به کار گرفته شده‌اند و کلیت دستگاه تکلم در انسان، منظور ما است.

## فیزیولوژی زبان و تکلم

پردازش زبان که یکی از پیچیده‌ترین فرایندهای مغزی است، اغلب در نیمکره‌ی چپ (نیمکره‌ی غالب) مغز انجام می‌شود (۷) و چندین ناحیه در این نیمکره در شکل گیری زبان دخالت دارند (۸-۹). ناحیه‌ی اصلی درک زبان گفتاری و نوشتاری (Language comprehension) موسوم به ناحیه‌ی ورنیکه (Wernicke area) یا مرکز تکلم، ناحیه‌ی بزرگی در پشت قشر اولیه‌ی شنوایی در نیمکره‌ی چپ (در حدود ۹۷ درصد افراد) و مهم‌ترین منطقه در کل مغز از نظر اعمال عالی فکری است؛ چرا که به طور تقریبی تمام اعمال فکری، مبنی بر کلام هستند. به همین دلیل، ورنیکه مرکز درک اطلاعات دریافت شده از مجاری بینایی و شنوایی و نیز شناسایی حروف الفبا و سپس تلفیق و معنی کردن

تولید می‌کنند (۱۷). اگر چه برای سالیان متمادی، ناحیه‌ی بروکا را تنها در تولید کلام دخیل می‌دانستند، اما شواهد اخیر نشان می‌دهد که ناحیه‌ی بروکا نقشی کلیدی را در درک زبان نیز ایفا می‌کند (۱۸-۲۰).

### تکامل زبان و نحوه‌ی عملکرد آن

علاوه بر انسان، حیوانات دیگری همچون پرنده‌گان آوازخوان (Songbirds)، دلفین‌ها، وال‌ها، خفash‌ها، فیل‌ها و میمون‌ها نیز قادر به تولید اصواتی مختلف و برقراری ارتباط با همنوعان خود بدین وسیله می‌باشند و در دهه‌های متمادی، رمزگشایی از این اصوات و ارتباطات در کانون توجه و تلاش دانشمندان بسیاری بوده است، اگر چه هیچ گاه این ارتباطات از آن قابلیت و کیفیت برخوردار نبوده‌اند که بتوان از لفظ «تکلم» برای توصیف آن‌ها استفاده کرد. نکته‌ی مهم در این جا این است که دستاوردها و کشفیات علمی اخیر، به طور روزافروزن بر وجود ظرفیت‌های ژنتیکی و حتی عصبی و شناختی مشترکی در بین انسان و دیگر حیوانات واجد ارتباطات صوتی تأکید می‌ورزند (۲۱). بدین معنا که بسیاری از این شبکه‌های ذهنی و مکانیسم‌های عصبی و شناختی/اجتماعی مرتبط با تکلم در انسان، همچون توانایی تقلید، ذهن‌خوانی، تصوری ذهن و غیره، همولوگ‌هایی در این نوع حیوانات نیز دارد. در واقع، جمع بین این دو واقعیت که از یک سو مطالعات بیولوژیکی در حوزه‌ی تکلم، هر روز دامنه‌ی اشتراکات ژنتیکی و عصبی مرتبط با تکلم را بین انسان و این دسته از حیوانات تعمیم و تعمیق می‌بخشند و از سوی دیگر، انحصار «تکلم و زبان» برای انسان غیر قابل تردید به نظر می‌رسد، بسیار سخت و دشوار است و مشخص نیست در

درون نئوکورتکسی آن‌ها، بسیار بیشتر از دیگر ژن‌های بیان شونده در نئوکورتکس است.

ناحیه‌ی مهم دیگر دخیل در فیزیولوژی زبان، ناحیه‌ی بروکا (Broca area) یا مرکز حرکتی تکلم (Motor center of speech) است (۷) و در موقعیتی نزدیک به ناحیه‌ی قشر حرکتی مربوط به صورت (Orofacial) قرار دارد و مدارهای عصبی جهت تولید کلمات را فراهم می‌کند (۱۳). بروکا اطلاعات دریافتی از ورنیکه را پردازش می‌کند و آن‌ها را به صورت یک الگوی دقیق و هماهنگ برای تولید و تلفظ اصوات در می‌آورد. سپس این الگو را از طریق ناحیه‌ی مربوط به گفتار و صحبت کردن در اینسولا (Insula) به قشر حرکتی می‌فرستد تا با تحریک همزمان عضلات تنفسی، حنجره و دهان و تولید صوت و ادای کلمات، موجب ظهرور تکلم شود (۱۴). اگر چه در گذشته تصور می‌شد که دسته‌ی قوسی بروکا را بر عهده دارد، اما در سال‌های اخیر مشخص شده است که دسته‌ی قوسی از یک سر به نواحی دریافت کننده‌ی خلفی (ناحیه‌ی ورنیکه) و از سر دیگر به نواحی پیش‌حرکتی/حرکتی متصل می‌شود و نه به ناحیه بروکا (۱۵). در عوض، دسته‌ی قلاب‌دار (Uncinate fasciculus) وظیفه‌ی اتصال نواحی گیجگاهی قدامی (Anterior superior temporal) به ناحیه‌ی بروکا را بر عهده دارد (۱۶).

تخرب ناحیه‌ی بروکا سبب نوعی آفازی شدید به نام آفازی بروکا (Broca's aphasia) یا آفازی بیانی (Expressive aphasia) می‌گردد که در این نوع آفازی، افراد می‌فهمند چه می‌خواهند بگویند، اما در ادای کلامی آن مشکل دارند و اصواتی نامفهوم را

به بیان دیگر، مفاهیم ذهنی در انسان بر خلاف حیوانات با تکلم از ذهن او بیرون نمی‌ریزند، به شکلی که اثری از آن‌ها پس از تکلم در ذهن باقی نماند. این نزول تجلی گونه‌ی مفاهیم ذهنی، لازمه‌ی تفکر و تکلم منطقی پیوسته در انسان است. چیزی که هرگز در حیوانات دیده نمی‌شود. همچنین انسان‌ها بر خلاف حیوانات قادرند با مفاهیم ذهنی خود بازی کنند و یک مفهوم ذهنی را به اشکال بسیار متنوعی در ظرف کلام بریزنند.

از سوی دیگر، حیوانات قادرند در زمینه‌های متنوعی همچون ایجاد جاذبه‌ی جفت‌گیری، تدافع اقلیمی، تجمع گروهی، یافتن علوفه و یا برهمکنش‌های والد- فرزندی با یکدیگر ارتباط صوتی برقرار کنند. با این حال، در یک نگاه دقیق، هیچ کدام از این نوع ارتباطات صوتی از یک قاعده‌ی کلیدی و جوهری مستثنی نیستند و آن این که به طور تقریبی، تمامی این ارتباطات، یا ۱۰۰ درصد تقليدی و بدون توان به کارگیری آن در یک بستر ارتباطی اصیل (همچون تقلید صدا در قناری‌ها) است؛ یا این که این اصوات ارتباطی تولید شده توسط آن‌ها، فارغ از دیدگاه هستی‌شناختی و تنها به لحاظ روش‌شناختی، همچون صدای فروریختن یک دیوار مغروض به اغراضی درونی و یا مسبوق به مواجهه با محركی مصنوعی و بیرونی و نه سابق و پیش از آن‌ها است. به بیان دیگر، نمی‌توان صدایی را که از فروریختن یک دیوار شنیده می‌شود، نوعی اظهار عجز و ناله‌ی دیوار تلقی کرد (!)؛ چرا که نوعی واکنش طبیعی به واقعه‌ای طبیعی یا مصنوعی به شمار می‌رود. به همین دلیل، بسیاری از اصوات تولید شده توسط حیوانات نیز نوعی واکنش طبیعی به فوران‌های غریزی جنسی

صورت انباشت بیشتر مطالعات تأییدی در این زمینه، تکلم در انسان حداقل به لحاظ نوروپیولوژیک بر چه پایه‌ای استوار خواهد بود. به همین دلیل، کلیدی‌ترین سؤال در حوزه‌ی بیولوژی تکاملی این است که «آیا انسان جهت برخورداری از زبان تنها به تغییر چیدمان و آرایش این شبکه‌های ثانی و مکانیسم‌های عصبی مشترک، آن گونه که برخی مطالعات بر آن تأکید ورزیده‌اند (۲۲) بسته کرده است و یا وجه جدیدی نیز بر آن افزوده است؟».

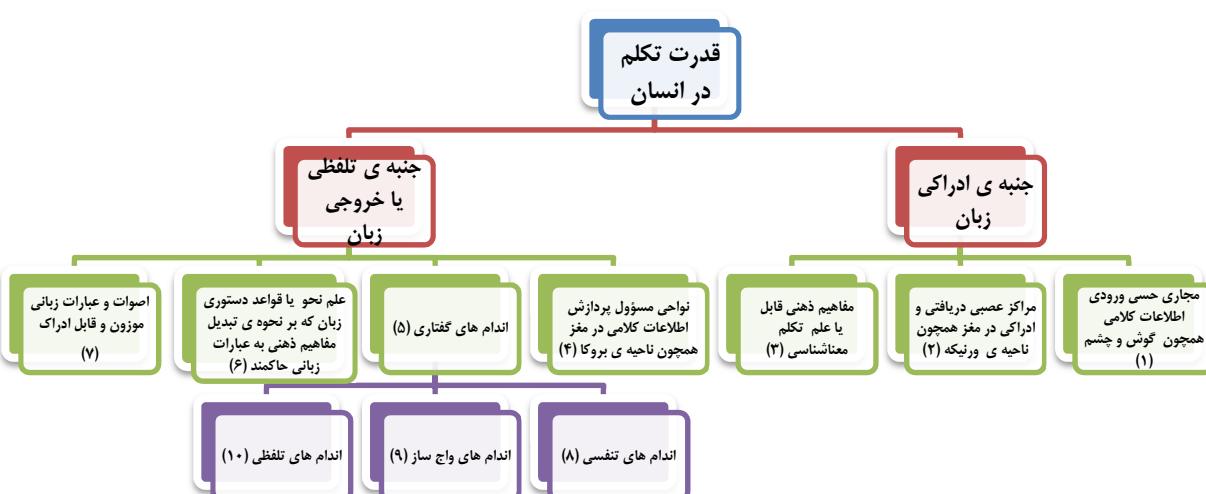
با این همه، به نظر می‌رسد تفاوت‌هایی کلیدی بین این حیوانات و انسان از نظر قابلیت و کیفیت ایجاد ارتباطات صوتی وجود دارد، همچون گنجینه‌ی لغات، تکلم خلاقانه و دیگر موارد اختلاف که در مقالات دیگر نیز به آن‌ها اشاره رفته است. از آن جهت که وجود «مفاهیم ذهنی» و «اراده» در حیوانات به طور فرایندی مطرح و پذیرفته شده است (۲۳-۲۵)، بی‌شک یکی از ظریف‌ترین تفاوت‌های بین ارتباطات صوتی حیوانات و تکلم انسان را که کمتر به آن توجه شده است، می‌توان کیفیت نزول معانی و مفاهیم ذهنی دانست؛ به نحوی که فرایند نزول معنا از سطح مفاهیم ذهنی به الفاظ و عبارات کلامی در حیوانات به شکل «تجافی» صورت می‌گیرد، اما مفاهیم ذهنی در انسان، در کلام او «تجلى» می‌یابند و نه تجافی. در توضیح این مطلب باید گفت که تجافی شیوه‌ای از نزول و پایین آمدن است که شیء نازل شونده هر لحظه با خالی کردن جای خود در بالا، به پایین می‌آید، همچون نزول قطرات باران. اما در فرایند تجلی، شیء نازل شونده با پایین آمدن، در بالا نیز حضور دارد و تنها منزلت آن پایین می‌آید و نه منزل آن.

ایجاد و صحت عملکرد موارد ۱، ۲، ۴، ۵، ۸ و ۹ و ۱۰ غیر قابل انکار می‌نماید. حال سؤالات کلیدی که در اینجا مطرح می‌شوند، عبارتند از: «آیا می‌توان نقشی برای ژنوم و یا مجموعه‌ی رونوشت‌های سلول در تولید اصوات و عبارات زبانی، مفاهیم ذهنی و یا قوانین دستوری حاکم بر تبدیل این مفاهیم به عبارات زبانی تصور کرد؟»، «به چه میزان تظاهرات رفتاری مختلف در حوزه‌ی تکلم و نیز تفاوت‌های بین فردی در توانایی به کارگیری زبان به تنوعات ژنتیکی و اپی‌ژنتیکی فرد قابل اتكا و انتساب است؟»، «چگونه مکانیسم‌های ژنتیکی و عصبی مشابه قادرند تنوعات چند هزاری زبان در دنیا را توجیه کنند؟»، به بیان دیگر، «تنوعات گسترده در زبان‌های زنده‌ی دنیا به لحاظ نوروپیولوژیکی بر چه چیز تکیه زده است؟»، از سوی دیگر، «از منظر مکتب داروینی آیا زبان در طی تکامل طبیعی انسان یک مزیت انتخابی به شمار می‌رفته است؟». پرداختن به این سؤالات و دهها سؤال کلیدی دیگر در این زمینه، از دیدگاه ژنتیکی، به

و یا جسمی (یافتن و شکار طعمه) می‌باشد و نه ظهور مفهومی خلاقانه، ابتدایی و شاعرانه. شاهد دیگر این معنا آن است که سخن گفتن با خود، به تأیید بسیاری از اندیشمندان حوزه‌ی زبان، یک ویژگی کلامی انحصاری انسان است (۲۶).

نتیجه این که، اگر چه نمی‌توان هر گونه توان ارتباط صوتی با همنوع را در حیوانات به طور مطلق نادیده گرفت، اما حداقل سطوح عالی این نوع ارتباط که «تکلم» نام دارد، به طور انحصاری متعلق به انسان است. با این حال، این احتمال نیز وجود دارد که تکلم انسانی نسخه‌ی تکامل یافته‌ی ارتباط صوتی در حیوانات و محصول فرایند تکامل باشد؛ چرا که دلیلی بر نفی آن اقامه نشده است.

قدرت تکلم در انسان را حداقل به ۲ بخش کلی می‌توان تقسیم کرد که به تفصیل در شکل ۱ آمده است. همه‌ی جنبه‌های تکلم به جز موارد ۶ و ۷ (شکل ۱) در بین همه‌ی مردم دنیا با زبان‌های مختلف، یکسان است. با این حال، نقش محوری ژنوم در



شکل ۱. قدرت تکلم در انسان، جنبه‌های مختلف آن، مفاهیم و نواحی مسؤول صدور آنها

به بیان دیگر، احتمال می‌رود هر چه یک رفتار در دو گونه‌ی متفاوت به لحاظ ساختار سیستم عصبی، به هم شبیه‌تر باشد، سهم ژنتیک در تکامل آن رفتار چشمگیرتر است. معنای تلویحی این سخن آن است که احتمال می‌رود ژنوم هم با واسطه‌ی تغییر و تعدیل (Modification) اعصاب و هم به طور مستقیم قادر است در پروفایل رفتاری ارگانیسم تصرف کند. عکس این سخن نیز صادق است و آن این که وجود رفتارهای واگرا و غیر مشابه در گونه‌های مختلف جانوری، به احتمال قوی مبانی ژنتیکی همگرا و مشابهی نخواهد داشت. برای مثال، زمانی که از وظیفه‌ی ژن PAX6 در ایجاد ساختار چشم در جانوران اولیه پرده برداشته شد، کمتر کسی فکر می‌کرد که با وجود تفاوت‌های چشمگیر در ساختار عصبی و فیزیکی چشم، همگی موجودات در درخت فیلوزنیک و حتی ژنوم پیشرفته‌ی انسان نیز از همین عامل رونویسی و اهداف ژنی آن جهت ایجاد ساختار بینایی استفاده کند (۲۸)؛ تا امروز که منطق غالب در بسیاری از حوزه‌های ژنتیک، همسانی مبانی ژنتیکی ساختارهای فیزیکی و بدنی مشابه در موجودات متفاوت به لحاظ عصبی و حتی رده‌ی تکاملی است.

در مورد زبان نیز حفاظت شدگی بسیار بالای FOXP2، به عنوان شاخص‌ترین ژن مرتبط با دستگاه تکلم انسان و تولید و یادگیری‌های صوتی در حیوانات، عالی‌ترین نشان این امر به شمار می‌رود؛ به نحوی که FOXP2 یکی از ۵ درصد ژن‌های بسیار حفاظت شده ژنوم انسان به لحاظ تکاملی می‌باشد. از این رو، امروزه راهکارهای مقایسه‌ای (Comparative genomics) با درصد موفقیت بسیار بالایی جهت مطالعه‌ی مکانیسم‌های مشترک در تکامل

پرورش نظریاتی عمیق‌تر خواهد انجامید و چشم ما را به حوزه‌هایی نوین از علم خواهد گشود. برای مثال این که «کیفیت ارتباط جنبه‌ی ادراکی و تلفظی به طور دقیق چگونه است؟» و این که «آیا همیشه تلفظ معلوم ادراک است و یا این که می‌تواند بر ادراک نیز تأثیر بگذارد؟». اگر زبان یکی از اسرار آمیزترین پدیده‌های این جهان است، نباید انتظار داشت که کلام آخر قبل از طرح مسایل پرشمار دیگر ادا شود، چرا که بسیاری از محققین به درستی بر این باورند که تکلم جزیی از عالی‌ترین سطوح آگاهی به شمار می‌رود که تنها در انسان وجود دارد.

تکلم در انسان حداقل در سه سطح ژنتیک، سطح اعصاب و سطح رفتار قابل بررسی و تحلیل است (شکل ۲).



شکل ۲. سطوح تکلم در انسان شامل سه سطح ژنتیک، سطح اعصاب و سطح رفتار

با این همه، به عنوان یک قاعده‌ی کلی می‌توان این چنین تصور کرد که توانمندی‌های همگرا در یک سطح، می‌تواند از وجود مبانی و مکانیسم‌های مشابه و هومولوگ در سطحی دیگر حکایت کند (۱). در واقع، وجود رفتارهای همگرا و مشابه در گونه‌هایی از جانوران با ساختار و شبکه‌های عصبی واگرا و متفاوت، می‌تواند نتیجه‌ی وجود ژن‌های مشترک در دو گونه باشد که از آن به عنوان همولوژی عمیق (Deep homology) نیز تعبیر شده است (۲۷).

که با مشکلاتی در گرامر یا آرایش صحیح کلمات (مورفولوژی) و جملات (نحو)، معانی یا دیگر جنبه‌های زبان همراهند و ممکن است زبان بیانی (تولید زبان)، شناوی (اختلال در فهم زبان) و اشاره‌ای را تحت تأثیر قرار دهند، مانند آفازی و SLI (Specific language impairment).

اختلالات گفتار، زبان و خواندن از جمله شایع‌ترین اختلالات تکاملی در اوایل کودکی هستند که ۴-۱۰ درصد کودکان را متأثر می‌کند (۳۱-۳۲).

این اختلالات در کودکان ممکن است تأثیرات کوتاه یا بلند مدتی بر سلامتی داشته باشد و آن‌ها را با مشکلات تحصیلی مواجه کند. اگر چه اختلالات ارتباطی ممکن است با اختلالات یا سندروم‌های دیگری همراه باشد؛ اما در اغلب موارد، علت آن‌ها ناشناخته است (۳۳-۳۴).

### مهم‌ترین اختلالات زبانی و گفتاری

✓ **آفازی (Aphasia):** یک نقص ارتباطی و نشانه‌ای از آسیب مغزی در نیمکره‌ی چپ مغز است که می‌تواند ناشی از سکته، ضربه، تومور مغزی، عفونت یا جراحت باشد و با مشکلاتی در به خاطر سپردن کلمات و نقص در صحبت کردن، شنیدن، خواندن و نوشتن همراه است و انواع مختلفی دارد (۳۵). حدود یک میلیون نفر در ایالات متحده‌ی امریکا به آفازی مبتلا هستند (۳۶) و شمار مبتلایان در هر سال، حدود ۸۰۰۰۰ نفر است (۳۷).

✓ **اختلال یادگیری (Learning disability)**: طیفی از اختلالات در فرایندهای روان‌شناسی پایه است که در فهم یا کاربرد زبان گفتاری یا نوشتاری دخیل هستند و ممکن است خود را به صورت

رفتارهای اجتماعی در بی‌مهرگان (۲۹) و مهره‌داران (۳۰) به کار گرفته می‌شوند. برای مثال، با مقایسه‌ی ژن‌های هدف FOXP2 در بین حیوانات واجد ارتباط صوتی، می‌توان اطلاعات ارزشمندی از نحوه‌ی تکامل زبان در انسان به دست آورد. بنابراین به نظر می‌رسد این امر، مهم‌ترین منطق توجیه کننده‌ی مطالعه‌ی مدل‌های حیوانی جهت تبیین مولکولی ویژگی‌هایی همچون زبان است که سطوح عالیه‌ی آن تنها در انسان وجود دارد.

### اختلالات گفتاری (Speech disorders)

اختلالات گفتاری انواعی از اختلالات ارتباطی هستند که در آن‌ها مشکلاتی در تلفظ صحیح و منظم کلمات و ایجاد گفتار روان و قابل فهم وجود دارد؛ به طوری که نطق (سخنرانی) عادی در کودک مختل می‌گردد، مانند لکنت زبان، SSD (Speech sound disorder) یا مشکلاتی در تولید صدای خاص. بنابراین گفتار غیر عادی یا ناهنجار، گفتاری غیر واضح و نامفهوم است که با بیان و گفتار عامه‌ی جامعه تفاوت فاحش دارد. این تفاوت، منجر به جلب توجه دیگران و ناراحتی و خستگی گوینده و شنونده می‌شود. بر طبق گزارش دبیر علمی دوازدهمین همایش گفتار درمانی ایران، اختلالات گفتاری در ایران ۵-۶ درصد جمعیت را شامل می‌شود که اختلال لکنت با ۱-۷٪ درصد شیوع در جامعه، جزء اختلالات شایع است.

### اختلالات زبانی (Language disorders)

اختلال زبانی عبارت از اختلال در فرایندهای یادگیری پایه‌ای است که در فهم یا استفاده از زبان گفتاری و نوشتاری دخالت دارند. اختلالات زبانی شامل اختلالاتی در پردازش اطلاعات زبانی می‌شوند

ناحیه‌ی قشری (Perisylvian) در بر گیرنده‌ی بسیاری از نواحی قشری مرتبط با تکلم از جمله VLPFC، PAS، MS، (ventrolateral prefrontal cortex) و TAS می‌باشد. جالب این که مجموعه‌ی رونوشت‌های ناحیه‌ی Perisylvian در مقایسه با دیگر نواحی نئوکورتکس تفاوت اندک اما معنی داری را نشان می‌دهد. برای مثال، کمیت FOXP2 یکی از این تفاوت‌ها است؛ به نحوی که مقدار بیان این پروتئین در نواحی Perisylvian یک افزایش حد میانه (۱/۱) برابری را نسبت به دیگر نواحی نئوکورتکس نشان می‌دهد (۴۴).

دیسلکسی (Reading disorder) یا RD پسران را ۲-۳ برابر بیشتر از دختران مبتلا می‌سازد (۴۵) و عمده‌ی محققان به اشتباه نتایج مطالعات پسران را به دختران نیز تعمیم می‌دهند؛ چرا که امروزه می‌دانیم فرایندهای مولکولی مرتبط با تکلم در مغز پسران و دختران به طور یکسان نیست و تفاوت‌هایی مختص جنس حتی در آنatomی مغز کودکان وجود دارد. دختران دیسلکسیک نسبت به پسران حجم ماده‌ی خاکستری کمتری در نواحی حسی و حرکتی مغز خود دارند (۴۶). با این حال، جالب این که دختران تمایل دارند تا از هر دو نیمکره‌ی مغزی در ارتباطات کلامی خود بهره گیرند، در حالی که پسران تنها از نیمکره‌ی سمت چپ استفاده می‌کنند. همچنین هورمون‌های جنسی نیز با آنatomی مغزی در ارتباطند (۴۶).

این امر، به شکل فرایندهای پذیرفته شده است که دیسلکسی یک ماهیت واحد در همه‌ی مبتلایان به آن ندارد و می‌توان آن را بر اساس فنوتیپ به زیر گروه‌هایی تقسیم کرد. برای مثال، دیسلکسی دارای ۳ زیر گروه شناختی (Cognitive subtypes) دارد که

ناتوانی در مهارت‌های شنیدن، فکر کردن، حرف زدن، خواندن، نوشتن و یا انجام محاسبات ریاضی نشان دهد. اختلالات یادگیری از شایع‌ترین اختلالات دوران کودکی هستند و شایع‌ترین اختلال یادگیری، اختلال خواندن است (۳۸-۳۹). حدود ۵ درصد از جمعیت کلی کودکان مدرسه‌ای به این اختلال مبتلا هستند و میزان شیوع آن در حال افزایش است (۴۰). طبق آمار جهانی ۳-۳۰ درصد جمعیت طبیعی هر کشور، دچار اختلال یادگیری هستند که این آمار در کشور ما حدود ۱۲ درصد است.

✓ **اختلال خواندن (Reading disability)** یا دیسلکسی (Dyslexia): در آمریکا، حدود ۷-۱۵ درصد از کودکان در سنین مدرسه دچار انواع مختلفی از اختلالات خواندن هستند. با توجه به عدم انجام بررسی در ایران، اطلاعات دقیقی در این زمینه وجود ندارد؛ اما بر اساس شواهد موجود، احتمال می‌رود آمار کودکان مبتلا به اختلال خواندن در ایران کمتر از آمار پیش‌گفته نباشد (۴۱-۴۲). شکل رایجی از اختلالات یادگیری است که در آن، با وجود برخورداری از سلامت بینایی، شنوایی و هوشی، توانایی فرد در یادگیری خواندن و نوشتن کلمات تحت تأثیر قرار می‌گیرد و با ناتوانایی در شناخت واژه‌ها، بخش کردن کلمه، خواندن کند و نادرست و درک ضعیف مطالب خوانده شده مشخص می‌شود. در این بیماری، مغز نمی‌تواند به درستی تصاویر معینی مانند اعداد و حروف را پردازش کند. دیسلکسی اغلب ناشی از اختلال در ناحیه‌ای قشری به نام Perisylvian است. این ناحیه وظیفه‌ی پردازش زبان را به عهده دارد و بروز اختلال در آن، توانایی کودک برای خواندن صحیح را مختل می‌کند (۴۳).

نورونی را متأثر خواهد ساخت که به شکل فنوتیپ دیسلکسی بروز خواهد یافت (۵۳).

✓ **آسیب زبانی ویژه (SLI) یا Specific language impairment**: عبارت از تأخیر در اکتساب مهارت‌های زبانی با وجود قابلیت‌های حسی، شناختی، عصبی و هوشی طبیعی است. SLI بعد از ۴ سالگی تشخیص داده می‌شود، زمانی که کودک علایمی از کندی یادگیری زبان در سال‌های اولیه را نشان می‌دهد (۵۴-۵۵). در مقام تعریف، SLI اختلالی بسیار هتروژن است که علت حرکتی مشخصی ندارد و با نقایصی در دیگر حوزه‌های زبان همچون گرامر و معناشناسی و نیز قابلیت‌های شنوایی زبان همراه است. گفته‌های این افراد با سن و هوش آن‌ها تناسبی ندارد. کودکان مهارت‌های زبانی را با سرعت کمتری یاد می‌گیرند، در فهم معنای واژگان مشکل دارند و خزانه‌ی لغات آن‌ها کمتر از حد متوسط است (۵۶).

دو آنالیز پیوستگی سراسر ژنومی، تنها سه لوکوس را برای SLI یافته‌اند: (SLI1) ۱۶q۲۴، (SLI2) ۱۹q۱۳ و ۱۳ (SLI3) (۵۷). علاوه بر این، سه ژن کاندید اصلی که همراهی معنی‌داری را با CMIP و ATP2C2 و SLI نشان می‌دهند، عبارت از CNTNAP2 (در لوکوس SLI1) و ROBO1 (در لوکوس CNTNAP2) هستند. SLI در حدود ۵-۷ درصد از جمعیت را تحت تأثیر قرار می‌دهد (۵۸) و بررسی‌های اپیدمیولوژیکی در ایالات متحده‌ی امریکا (۳۲) و کانادا (۵۹) نشان داده است که شیوع این اختلال در کودکان ۵ ساله حدود ۷ درصد است.

✓ **کنش پریشی رشدی کلامی (DVD) یا Developmental verbal dyspraxia**: اختلال در

عبارت از شنیداری (Auditory) - شایع‌ترین نوع دیسلکسی، دیداری (Visual) و توجهی یا تمرکزی (Attentional) است (۴۷-۴۸).

دیسلکسی به معنای کم هوشی نیست و آن گونه که مطالعات دوقلویی و خانوادگی اثبات کردند، مبنای ژنتیکی قوی دارد (با نفوذ ژنتیکی Penetrance ۵۰-۷۰ درصد). اگر چه عوامل محیطی نیز سهم قابل ملاحظه‌ای در کمیت و کیفیت بروز آن دارند (۴۸-۵۰).

به دلیل نقش عملده‌ی عوامل محیطی در فرایند یادگیری و حافظه، این احتمال به طور قوی وجود دارد که اصلاحات (Modifications) اپی‌ژنتیکی نیز نقش تعیین کننده‌ای را در RD ایفا کنند، اگر چه این حوزه نیازمند تحقیقات وسیع‌تر است (۵۱). حداقل ۹ لوکوس (Dyslexia-susceptibility ۱-۹) (DYX1-9) به وسیله‌ی مطالعات پیوستگی سراسر ژنومی (genome wide linkage studies) کاندید برای دیسلکسی شناسایی شده است (۵۲).

مهم‌ترین این ژن‌ها عبارت از DYX1C1 (در KIAA0319 و DCDC2)، DYX1 (در ROBO1، MRPL19/C2ORF3، DIP2A، FMR1، GTF2I، DOCK4، DYX5 و S100B)، KIAA0319L (در FMR1، GTF2I، DOCK4، DYX5 و S100B) و KIAA0319L هستند. جالب این که مشخص شده است که حداقل به لحاظ تئوریک، بسیاری از این ژن‌ها می‌توانند در قالب یک شبکه‌ی مولکولی در مهاجرت نورونی (Neuronal migration) و رشد آکسونی (Neurite overgrowth) ایفای نقش کنند و به طور طبیعی، اختلال در عملکرد هر یک از آن‌ها، شبکه‌ی ژنی منسوب به آن‌ها و در نهایت، فرایند مهاجرت

گفتاری (واج) در زبان مادری کودک یا گاهی افراد بالغ به لحاظ کمی یا کیفی به شدت دچار نقص می‌گردد (۶۴). SSD ممکن است اثرات بلند مدتی را بر زندگی کودک اعمال کند. برای مثال، بالغینی که تاریخچه‌ای از SSD را در ایام کودکی خود گزارش می‌کنند، نقایص بیشتری را در اجرای مهارت‌های ارتباطی و کلامی خود نسبت به دیگر افراد نشان می‌دهند و اغلب مایلند شغل‌هایی را انتخاب کنند که بیشتر در انزوا باشد و نیاز کمتری به اعمال این مهارت‌ها داشته باشد (۶۵). به دلیل تشابهات قابل توجهی که بین فنوتیپ دیسلکسیک و SSD وجود دارد، احتمال می‌رود همپوشانی سبب‌شناختی (Etiologic) بالایی بین این دو اختلال وجود داشته باشد (۶۶-۶۷). بر همین اساس، محققان با بررسی لوکوس‌های ژنی کاندید دیسلکسی در مبتلایان به SSD بیشترین میزان پیوستگی را بین کروموزوم ۳ (DYX5) و ویژگی‌های رمزگشایی آوایی (Speech-sound coding) و حافظه‌ی آوایی (Phonological memory) در کودکان SLI مشخص کرده‌اند (۶۷).

✓ **لکت زبان (Stuttering):** لکت زبان از مهم‌ترین و متداول‌ترین اختلالات تکلمی در انسان است که سلیس و روان بودن تکلم دچار نقص می‌گردد (۶۸). لکت زبان نوعی نقص در گفتار است که جریان گفتار توسط تکرارها یا امتدادهای غیر ارادی آواها، هجاهات، لغات یا انسدادها و مکث‌های غیر ارادی مختل می‌شود و گوینده گمان می‌کند که بر روی گفتار خود تسلط لازم را ندارد و می‌تواند به واکنش‌هایی رفتاری و عاطفی ختم گردد (۶۹). شیوع این اختلال در طول زندگی، یا نسبت افرادی که

هماهنگی و کنترل حرکتی اندام‌های گفتاری را که منجر به اختلال در ایجاد گفتار روان می‌گردد، کنش‌پریشی رشدی کلامی (DVD) یا آپراکسی گفتار دوران کودکی (Childhood apraxia of speech) گویند. این حالت، زمانی اتفاق می‌افتد که در پیام دهی مغز به عضلات گفتاری (زبان، لب و حنجره) اختلال ایجاد شود و فرد، قادر به سازمان‌دهی این عضلات در جهت ایجاد صدای منظم نباشد (۶۰). آپراکسی، یک اختلال حرکتی و ناتوانی در انجام فعالیت ارادی و هدفدار، با وجود داشتن هماهنگی و توان عضلانی طبیعی است که با فلچ یا سایر آسیب‌های حسی یا حرکتی قابل توضیح نباشد و در نتیجه‌ی آسیب عصبی ایجاد می‌شود. به عبارت دیگر، ماهیچه‌ها قادر به عملکرد طبیعی هستند، اما برنامه‌ریزی معیوب از سوی مغز مانع از انجام دقیق حرکات صحیح و هدفمند می‌شود (۶۱). بر طبق گزارش Shriberg و همکاران، DVD ۱-۲ کودک از ۱۰۰ (۶۲). جهش در ژن معروف FOXP2 نیز می‌تواند به منجر گردد، اگرچه تنها درصد کوچکی از موارد DVD نتیجه‌ی جهش در این ژن می‌باشد.

✓ **اختلال صدای گفتار (SSD) با احتلال صدای گفتار یا Speech sound disorder:** احتلال صدای گفتار یا احتلال واجی (Phonological disorder) که شیوع آن در کودکان سه ساله حدود ۱۶ درصد (۶۳) و در کودکان شش ساله حدود ۴ درصد (۳۱) است، گروهی از اختلالات گفتاری است که با مشکلات تلفظی و نقایصی در تولید و استفاده‌ی مناسب از آواهای گفتاری همراه است و تلفظ برخی آواهای

### ترجیح دستی (Handedness) و اختلالات زبانی

مدت‌ها است که می‌دانیم سمت چپ مغز کترول سمت راست بدن را بر عهده دارد و بالعکس، نیمکره‌ی راست کترول نواحی سمت چپ را عهده‌دار است (۸۲). در حدود ۹۰ درصد از افراد در همه‌ی جوامع راست دست اند (۸۳) که به آن ترجیح دست راست بر چپ اطلاق می‌گردد. همچنین در بیش از ۹۹ درصد از افراد در دنیا، نواحی شناخته شده‌ی مغزی مرتبط با ادراک و تولید کلام همچون نواحی ورنیکه و بروکا نیز در نیمکره‌ی چپ قرار دارند. به این دلیل، در اغلب افراد نیمکره‌ی چپ مغز را نیمکره‌ی غالب می‌دانند (۸۲). علاوه بر این، حدود ۹۵ درصد از راست دستان و ۸۱/۲ درصد از چپ دستان جهت پردازش اطلاعات زبان به ناحیه‌ی قشری (Perisylvian) نیمکره‌ی چپ وابسته‌اند و حدود ۱۸/۸ درصد از چپ دستان از نیمکره‌ی راست و ۲۵ درصد از آن‌ها از هر دو نیمکره‌ی مغزی خود به طور مساوی استفاده می‌کنند (۸۴). این عدم تقارن نواحی کترالی زبان در نیمکره‌های مغزی و نیز ارتباط آن با ترجیح دستی (استفاده از یک دست در اغلب مهارت‌های ظریف و دقیق همچون نوشتن) بسیار جالب توجه است. با این وجود، اگر چه بر اساس مطالعات گذشته (۸۵) الگوی راست دستی در فرهنگ‌های نخستین انسانی شیوع کمتری داشته است، اما تحقیقات اخیر آشکار کرده‌اند که غالبية ۹۰ درصدی راست دستی در اجتماعات انسانی بیش از ۵۰۰ هزار سال پیش به این سو در بین اجداد نناندرتال‌ها (Neanderthals) نیز برقرار بوده است (۸۶-۸۷). این یافته با توجه به شباهت بسیار بالای FOXP2 انسان‌های کنونی با نناندرتال‌ها، می‌تواند

انتظار می‌رود یک بار در زندگی خود به این اختلال مبتلا شوند، حدود ۵ درصد است (۷۰) و به طور کلی، مرد‌ها ۲-۵ برابر بیشتر از زن‌ها به لکت زبان دچار می‌شوند (۷۱). لکت زبان اغلب در اوایل کودکی آغاز می‌گردد و مطالعات نشان داده‌اند که ۲/۵ درصد از کودکان زیر ۵ سال دچار لکت زبان هستند (۷۲-۷۳) و حدود ۲۰ درصد از این افراد (اغلب مرد‌ها) این اختلال را تا آخر عمر با خود به همراه دارند (۷۴).

چندین مطالعه پیوستگی و همراهی سراسر ژنومی، بیشترین میزان پیوستگی را در کروموزوم‌های ۲، ۳، ۵، ۷، ۹، ۱۲، ۱۵، ۱۸ و ۲۱ یافته و مشخص کردند که یک اثر جنسیتی قوی اما پیچیده در بین واریانت‌های خطر وجود دارد، اگر چه هم‌پوشانی بین نتایج این مطالعات بسیار اندک بوده است و اغلب شواهدی متوسط از وجود چنین پیوستگی را گزارش کردند (۷۵-۷۸). قوی‌ترین پیوستگی بین کروموزوم ۱۲q (STUT2) و لکت زبان مشاهده شده است (۷۹). چهار موتاسیونی که در نواحی کد کننده‌ی ژن GNPTAB (واقع شده در ناحیه‌ی STUT2) شناسایی شده است، مسؤولیت بیشترین تفاوت بین افراد مبتلا و سالم را بر عهده گرفت (۸۰). جالب این که ژن GNPTAB زیر واحدی از یک آنزیم را کد می‌کند که در هدف‌گیری لیزوزومی پروتئین‌ها نقش دارد و می‌تواند موارد نادری از موكولیپیدوزها را نیز ایجاد کند (۸۱). این مطالعات، از نقش فرایندهای بیولوژیکی لیزوزومی در اختلالات زبانی پرده برداشت و بر لروم بازنگری و دقت همه جانبه در تشریح ژنتیکی اختلالات زبانی تأکید کرد.

تأسیس شده است، زمانی که فعالیت‌های بسیار ظریف حرکتی دست انسان توانست رشد یابد (۹۰). از مطالعات مختلف ژنتیکی و خانوادگی این امر به خوبی روشن شده است که ژنتیک به شدت بر ترجیح دستی اثرگذار است. برای مثال، برخلاف تصور عموم که اعمال مهارت با هر دو دست را نوعی مزیت تلقی می‌کنند، در سال‌های اخیر مشخص شده است که این طیف از کودکان به احتمال بیشتری نسبت به راست یا چپ دستان به مشکلات ذهنی، زیانی، تحصیلی و نیز ADHD (Attention deficit hyperactivity disorder) دچار می‌شوند (۹۱). این مطالعه و مطالعات مشابه بر این امر تأکید می‌ورزند که عدم تقارن نیمکرهای مغزی و الگوی راست دستی به دنبال آن در جمعیت انسانی، در تکامل مغز انسان و اکتساب بسیاری از قابلیت‌های ویژه توسط آن همچون توانایی تکلم و ادراک، نقشی حیاتی بر عهده دارد.

اگر چه تا امروز در گشودن کامل پیچیدگی‌های این عدم تقارن سخت درمانده‌ایم، با این حال مشهورترین تئوری در این زمینه، علت این امر را تقسیم کار بین نیمکرهای مغزی جهت کاهش انرژی مصرفی و افزایش کارایی و تخصص‌گرایی نیمکرهای مغزی می‌داند (۹۲) و معتقد است به دلیل این که کترول حرکتی تکلم و فعالیت‌های دستی نیازمند مهارت‌های حرکتی ظرفی است، اگر کترول این هر دو بر عهده‌ی یک نیمکره‌ی مغز باشد، کارایی این امور ارتقا می‌یابد و نیمکره‌ی دیگر (سمت راست) این فرصت را می‌یابد تا در امور و وظایف دیگر متخصص شود (۹۳). با این حال، به این تئوری ایراداتی نیز وارد است و قادر به پاسخگویی همه‌ی

سرنخ‌های مهمی در فهم تکامل زبان و ظرفیت تکلم در انسان‌های نخستین به شمار آید؛ به دلیل این که کترول حرکتی زبان و راست دستی بر عهده‌ی نیمکره چپ مغز است. با این همه، اگر چه تا امروز شاهدی قوی بر تکلم انسان‌های نخستین در دست نیست، اما شواهد موجود به سمت تأیید وجود ظرفیت تکلم آن‌ها در حال اباحته شدن است. در این واقعیت نیز نمی‌توان تردید کرد که هر چه فرایند تکامل به سمت انسان‌های مدرن کنونی به پیش آمده است، ظرفیت‌های ژنتیکی و نورولوژیک تکلم، تعمق و پیچیدگی بیشتر یافته است و احتمال می‌رود تکلم پیچیده‌تری را به انسان بخشیده است. جالب این که در بین شامپانزه‌های امروزی نیز همین الگوی شیوع بالای راست دستی حاکم است (۸۸).

بسیاری از جانوران ترجیح مشخصی را در استفاده از یک دست/چنگال/سم بر دیگری نشان می‌دهند. همچنین برخی گونه‌ها اثرات جنسی مشخصی را در ترجیح دستی بروز می‌دهند که به طور کلی در بین پستانداران کیسه‌دار این گرایش به شکل مردان راست دست و زنان چپ دست و بالعکس در بین پستانداران غیر کیسه‌دار به شکل مردان چپ دست و زنان راست دست بروز یافته است (۸۹).

چپ دستی که در همه‌ی گروه‌های فرهنگی و اجتماعی یافت می‌شود، به نظر می‌رسد در مراحل اولیه‌ی تکامل انسان بروز کرده و نقشی کلیدی را در رشد عملکردهای شناختی عالی در انسان ایفا کرده است. تکلم انسان را، برای مثال می‌توان به عنوان یک بیش رشد یک طرفی کترول مغزی جهت برقراری ارتباط به واسطه‌ی تلفظ لغات تلقی کرد. به طور حتم، این امر تنها پس از ترجیح دستی به خوبی

گرایش جمعیتی به سمت راست دستی، نوعی پیامد تکامل زبان است، اما این که بسیاری از نواحی اختصاصی مغزی کنترل کننده زبان در نیمکره چپ ساکنند و این نیمکره، مسئول کنترل سمت راست بدن است، نمی‌تواند لزوم راست دست بودن غالب افراد انسانی را توجیه کند؛ مگر این که شواهد ژنتیکی ارتباط راست دستی انسان‌ها با قدرت تکلم را توجیه و اثبات کند. در صورتی که این الگوی ترجیح دستی در گونه‌ی انسانی حاکم نمی‌شد، تکامل انسان با کیفیت کنونی، در عمل امکان پذیر نبود. به همین دلیل، محققان بر این اعتقادند که بر اساس شواهد ممکن است رابطه‌ای بین ترجیح دستی و اختلالات اثرگذار بر تکامل زبان همچون اوتیسم، DVD، RD، SLI و غیره وجود داشته باشد. از این رو، امروزه چندین شاهد ژنتیکی مؤید این ارتباط در دست است که پذیرش هر دو فعالیت حرکتی زبان و راست دستی را توسط نیمکره چپ توجیه می‌کند.

پس از این که در مطالعات پیشین پیشنهاد شد که از یک سو افراد مبتلا به دیسلکسی به احتمال زیاد بیشتر چپ دست هستند (۹۷)، و از سوی دیگر، عدم تقارن مغزی در افراد چپ دست به میزان بسیار بیشتری در مقایسه با راست دستان کاهش می‌یابد و نوعی تقارن بین نیمکره‌ها حاکم می‌گردد (۹۸). اگر چه Francks و همکاران نتوانستند این ارتباط را در مطالعه‌ی خود تأیید کنند، اما ناحیه‌ای را بر روی کروموزوم ۲ یافته‌اند که به نظر می‌رسد با چپ دستی در ارتباط باشد (۹۹). ارتباط این ناحیه با چپ دستی در بررسی‌های بعدی که بر روی DNA برادرهای سالم چپ دست صورت گرفت نیز به تأیید رسید (۱۰۰) و شاهدی را مبنی بر حضور ژن یا ژن‌هایی در

سؤالات در این زمینه نیست.

آن چه در این جا برای ما اهمیت دارد، این است که فرایندهای مولکولی و ژنتیکی برقرار کننده و کنترل کننده این عدم تقارن، اغلب در افراد مبتلا به دیسلکسی، اوتیسم و اسکیزوفرنی، که در همگی آن‌ها نوعی اختلال تکلم دیده می‌شود، دچار آشفتگی و اختلال می‌گردد. اغلب بیماران اسکیزوفرنی از الگوی غیر دست راست (چپ دستی یا ابهام دستی) پیروی می‌کنند (۹۴). با این حال، در برخی مطالعات نیز رابطه‌ی ترجیح دستی مخلوط (Mixed handedness) با افزایش احتمال ابتلا به اسکیزوفرنی در آن جمعیت تحت مطالعه به اثبات نرسیده است (۹۵). از این رو، محققان در مطالعات خود در پی کشف ژن‌هایی هستند که مسئول استقرار این عدم تقارن در بین نیمکره‌های مغزی، همچون ژن‌های مرتبط با ترجیح دستی می‌باشند.

حال یک سؤال کلیدی مطرح می‌شود: «به خصوص به لحاظ زیست‌شناختی تکاملی، آیا پذیرش این دو مسئولیت توسط نیمکره چپ به صورت مستقل از هم صورت گرفته است و یا پذیرش یکی از آن‌ها، پذیرفتن دیگری را ایجاب کرده است و آیا بین پذیرش این دو، رابطه‌ای قطعی لازم است؟». این سؤال از آن جا اهمیت دو چندان می‌یابد که می‌دانیم برخی از پستانداران نزدیک به انسان همچون میمون‌ها، الگوی مشخص و ثابتی از ترجیح دستی را نشان نمی‌دهند (۹۶). به همین دلیل، پرداختن به این سؤال و فهم دقیق مبانی ژنتیکی ترجیح دستی و ارتباط آن با تکلم، می‌تواند دیدگاه‌های نوینی را در چگونگی تحقق تکامل انسان نیز ایجاد کند. اگر چه در نگاه اول می‌توان چنین استنباط کرد که این

(Single nucleotide polymorphisms) SNP های دو ژن دیگر از اعضای خانواده پروتئینی LRR یعنی LRRN1 (7q)، LRRN2 (10q)، به شکل معنی داری با بیماری اوتیسم در جمعیت حرکت می کنند و به عنوان یک عامل خطر برای اختلالات طیف اوتیسم (autism spectrum disorders) یا ASD مطرح می باشند (۱۰۴).

علاوه بر این، در سال های اخیر محققان دانشگاه آکسفورد واریانتی ژنتیکی را شناسایی کرده اند که تعیین می کند آیا یک شخص مبتلا به دیسلکسی، مهارت بیشتری را در به کارگیری دست چپ دارد یا دست راست؟ در این مطالعه، با اسکن ژنومی ۱۹۲ کودک RD، ارتباطی قوی بین یک واریانت ژن PCSK6 و مهارت نسبی دستی در این کودکان مشاهده شد (۱۰۵). در حالی که اغلب افراد راست دست هستند، آن هایی که این واریانت مشخص از ژن PCSK6 را حمل می کنند، به طور میانگین مهارت بیشتری را با دست راست خود در مقایسه با دست چپ نسبت به افرادی که حامل این واریانت نیستند، اعمال می کنند (۱۰۵). جالب این که محصول ژن PCSK6 با پروتئین دیگری به نام NODAL، که نقش آن در برپایی عدم تقارن چپ دستی در اوایل رشد جنینی مسلم شده است، برهمکنش می دهد (۱۰۶). واریانت های ژنتیکی PCSK6 ممکن است بر الگوبندی چپ- راست اولیه جنین اثر بگذارد که این امر نیز به نوبه ای خود استقرار عدم تقارن نیمکره های مغزی و به دنبال آن، ترجیح دستی را متأثر می سازد. این واقعیت که این ارتباط در افراد دیسلکسی آشکار شده است، بر ارتباط ترجیح دستی با اختلالات مرتبط با زبان که شواهد بسیاری از آن

این ناحیه که بتواند بر ترجیح دستی اثر بگذارد، فراهم کرد. جالب این که در گیری این ناحیه در برادر و خواهرهای (Siblings) اسکیزوفرن که از اختلالات زبانی رنج می برند نیز بر اهمیت موضوع افزود (۹۹). در راستای یافتن ژن و یا ژن هایی در قلب این ناحیه، محققان به همراهی معنی دار یک هاپلوتیپ در بالادست ژن LRRTM1 با یک معیار کمی از ترجیح دستی در گروهی از برادر و خواهرهای دیسلکسیک پی برند (۱۰۱). LRRTM1 اولین ژن شناسایی شده ای بود که احتمال چپ دست شدن را به شدت افزایش می داد. ژن LRRTM1 عضوی از خانواده پروتئین های عبور کننده از غشاء غنی از تکرارهای لوسین یا LRR (Leucin-Rich-Repeat) است که در شکل گیری ساختارهای پایه مغزی (Forebrain) و نیز کیفیت اتصالات نورونی نقش دارد (۱۰۲). از این رو، این امکان وجود دارد که این ژن بتواند استقرار عدم تقارن نیمکره های مغزی را در اوایل دوران جنینی نیز مخدوش سازد. علاوه بر این، مطالعات دیگر نشان داد که داشتن یک فرم خاص از این ژن، حداقل به میزان اندکی خطر اسکیزوفرنی را افزایش می دهد (۱۰۳، ۱۰۱).

جالب این که این فرم از LRRTM1 به دلیل ایمپرینت شدن به واسطه ای ابزارهای اپی ژنتیکی در ژنوم مادری، تنها زمانی که از ژنوم پدری به ارث می رسد، می تواند این اثرات خود را اعمال کند (۱۰۱). به احتمال قوی، کاهش سطوح LRRTM1 می تواند از طریق کاهش عدم تقارن مغزی، معیارهای رشدی را به سمت چپ دستی و اسکیزوفرنی و نیز به طور بالقوه به سمت طیفی از اختلالات زبان و تکلم سوق دهد. جالب این که نه LRRTM1 بلکه

این ارتباط ناچیز است، با این حال به نظر می‌رسد مرور ارتباطات بین ژنی و اختلالات تکلم و افزایش نظریه پردازی و طراحی مطالعات تأیید کننده در این زمینه، در نهایت ما را به فهم چرخه‌هایی عصبی که تنها یک انسان و نه یک شامپانزه را قادر به ادراک حقیقی خود و عالم پیرامون خود و پرسش از خویشن خویش می‌سازد، رهنمون خواهد شد.

حکایت می‌کرد، تأکید ورزید (۱۰۵). با این همه، بسیار بعيد به نظر می‌رسد که جهش در ژن‌های منفردی همچون PCSK6 و یا LRRTM1، به تنها ی بتوانند بر هم خوردن استقرار این عدم تقارن و ایجاد آشفتگی‌های کلامی و ترجیح دستی ناشی از آن را بر عهده گیرد، بلکه می‌بایست شبکه‌های بسیار گسترده‌تری از ژن‌ها را در این امر دخیل دانست. اگر چه اطلاعات امروزین ما راجع به

## References

1. Fitch WT, Huber L, Bugnyar T. Social cognition and the evolution of language: constructing cognitive phylogenies. *Neuron* 2010; 65(6): 795-814.
2. Luna D, Ringberg T, Peracchio LA. One individual, two identities: frame switching among biculturals. *Journal of Consumer Research* 2008; 35(2): 279-93.
3. Paul LM. Ethnologue: languages of the world. 16<sup>th</sup> ed. Dallas, TX: SIL International; 2009.
4. Fisher SE, Vargha-Khadem F, Watkins KE, Monaco AP, Pembrey ME. Localisation of a gene implicated in a severe speech and language disorder. *Nat Genet* 1998; 18(2): 168-70.
5. Lai CS, Fisher SE, Hurst JA, Vargha-Khadem F, Monaco AP. A forkhead-domain gene is mutated in a severe speech and language disorder. *Nature* 2001; 413(6855): 519-23.
6. Fitch WT. The evolution of speech: a comparative review. *Trends Cogn Sci* 2000; 4(7): 258-67.
7. Damasio AR, Geschwind N. The neural basis of language. *Annual Review of Neuroscience* 1984; 7: 127-47.
8. Bogen JE, Bogen GM. Wernicke's region--Where is it? *Ann N Y Acad Sci* 1976; 280: 834-43.
9. Demonet JF, Chollet F, Ramsay S, Cardebat D, Nespolous JL, Wise R, et al. The anatomy of phonological and semantic processing in normal subjects. *Brain* 1992; 115(Pt 6): 1753-68.
10. Poeppel D, Idsardi WJ, van Wassenhove V. Speech perception at the interface of neurobiology and linguistics. *Philos Trans R Soc Lond B Biol Sci* 2008; 363(1493): 1071-86.
11. Robson H, Sage K, Ralph MA. Wernicke's aphasia reflects a combination of acoustic-phonological and semantic control deficits: a case-series comparison of Wernicke's aphasia, semantic dementia and semantic aphasia. *Neuropsychologia* 2012; 50(2): 266-75.
12. Harpaz Y, Levkovitz Y, Lavidor M. Lexical ambiguity resolution in Wernicke's area and its right homologue. *Cortex* 2009; 45(9): 1097-103.
13. Dronkers NF, Plaisant O, Iba-Zizen MT, Cabanis EA. Paul Broca's historic cases: high resolution MR imaging of the brains of Leborgne and Lelong. *Brain* 2007; 130(Pt 5): 1432-41.
14. Skipper JI, Goldin-Meadow S, Nusbaum HC, Small SL. Speech-associated gestures, Broca's area, and the human mirror system. *Brain Lang* 2007; 101(3): 260-77.
15. Bernal B, Ardila A. The role of the arcuate fasciculus in conduction aphasia. *Brain* 2009; 132(Pt 9): 2309-16.
16. Saur D, Kreher BW, Schnell S, Kummerer D, Kellmeyer P, Vry MS, et al. Ventral and dorsal pathways for language. *Proc Natl Acad Sci U S A* 2008; 105(46): 18035-40.
17. Bastiaanse R, van ZR. Broca's aphasia, verbs and the mental lexicon. *Brain Lang* 2004; 90(1-3): 198-202.
18. Caplan D. Why is Broca's area involved in syntax? *Cortex* 2006; 42(4): 469-71.
19. Caramazza A, Zurif EB. Dissociation of algorithmic and heuristic processes in language comprehension: evidence from aphasia. *Brain Lang* 1976; 3(4): 572-82.
20. Friederici AD, Meyer M, von Cramon DY. Auditory language comprehension: an event-related fMRI study on the processing of syntactic and lexical information. *Brain Lang* 2000; 74(2): 289-300.
21. Fitch WT. The evolution of language. Cambridge, UK: Cambridge University Press; 2010.

22. Konopka G, Bomar JM, Winden K, Coppola G, Jonsson ZO, Gao F, et al. Human-specific transcriptional regulation of CNS development genes by FOXP2. *Nature* 2009; 462(7270): 213-7.
23. Griffin DR. *Animal minds*. Chicago, IL: University of Chicago Press; 1992.
24. Hurford JR. *The origins of meaning*. Oxford, UK: Oxford University Press; 2007.
25. Emery N, Clayton N, Frith Ch. *Social intelligence: from brain to culture*. Oxford, UK: Oxford University Press; 2008.
26. Hurford J. The evolution of human communication and language. In: D'Ettorre P, Hughes D, editors. *Sociobiology of communication: an interdisciplinary perspective*. Oxford, UK: Oxford University Press; 2008. p. 249-64.
27. Fitch WT. The biology and evolution of language: Deep homology and the evolution of innovation. In: Gazzaniga MS, editor. *The cognitive neuroscience*. Cambridge, MA: MIT Press; 2009. p. 873-83.
28. Fernald RD. Casting a genetic light on the evolution of eyes. *Science* 2006; 313(5795): 1914-8.
29. Toth AL, Robinson GE. Evo-devo and the evolution of social behavior. *Trends Genet* 2007; 23(7): 334-41.
30. Goodson JL, Kabelik D. Dynamic limbic networks and social diversity in vertebrates: from neural context to neuromodulatory patterning. *Front Neuroendocrinol* 2009; 30(4): 429-41.
31. Shriberg LD, Tomblin JB, McSweeny JL. Prevalence of speech delay in 6-year-old children and comorbidity with language impairment. *J Speech Lang Hear Res* 1999; 42(6): 1461-81.
32. Tomblin JB, Records NL, Buckwalter P, Zhang X, Smith E, O'Brien M. Prevalence of specific language impairment in kindergarten children. *J Speech Lang Hear Res* 1997; 40(6): 1245-60.
33. National Dissemination Center for Children with Disabilities (NICHCY). *Speech and language impairments* [Online]. [cited 2011 Jan]; Available from: URL: <http://www.parentcenterhub.org/repository/speechlanguage/>
34. Gierut JA. Treatment efficacy: functional phonological disorders in children. *J Speech Lang Hear Res* 1998; 41(1): S85-100.
35. Kirshner HS. Aphasia. In: Ramachandran VS, editor. *Encyclopedia of human behavior*. 2<sup>nd</sup> ed. San Diego, CA: Academic Press; 2012. p. 177-86.
36. National Institute of Neurological Disorders and Stroke. NINDS aphasia information page [Online]. [cited 2014 Feb 14]; Available from: URL: <http://www.ninds.nih.gov/disorders/aphasia/aphasia.htm>
37. National Stroke Association [Online]. [cited 2008]; Available from: URL: [www.stroke.org](http://www.stroke.org)
38. Mizen L, Cooper SA. Learning disabilities. *Medicine* 2012; 40(11): 619-22.
39. Cortiella C. *The state of learning disabilities*. New York, NY: National Center for Learning Disabilities; 2009.
40. Lagae L. Learning disabilities: definitions, epidemiology, diagnosis, and intervention strategies. *Pediatr Clin North Am* 2008; 55(6): 1259-68, vii.
41. Interagency Committee on Learning Disabilities. *Learning disabilities: a report to the U.S. Congress*. Washington, DC: Government Printing Office; 1987.
42. Shaywitz SE. Dyslexia. *N Engl J Med* 1998; 338(5): 307-12.
43. Schumacher J, Hoffmann P, Schmal C, Schulte-Korne G, Nothen MM. Genetics of dyslexia: the evolving landscape. *J Med Genet* 2007; 44(5): 289-97.
44. Johnson MB, Kawasawa YI, Mason CE, Kruskik Z, Coppola G, Bogdanovic D, et al. Functional and evolutionary insights into human brain development through global transcriptome analysis. *Neuron* 2009; 62(4): 494-509.
45. Flannery KA, Liederman J, Daly L, Schultz J. Male prevalence for reading disability is found in a large sample of black and white children free from ascertainment bias. *J Int Neuropsychol Soc* 2000; 6(4): 433-42.
46. Evans TM, Flowers DL, Napoliello EM, Eden GF. Sex-specific gray matter volume differences in females with developmental dyslexia. *Brain Struct Funct* 2014; 219(3): 1041-54.
47. Heim S, Tschierse J, Amunts K, Wilms M, Vossel S, Willmes K, et al. Cognitive subtypes of dyslexia. *Acta Neurobiol Exp (Wars)* 2008; 68(1): 73-82.
48. Chung KK, Ho CS, Chan DW, Tsang SM, Lee SH. Cognitive profiles of Chinese adolescents with dyslexia. *Dyslexia* 2010; 16(1): 2-23.
49. Taylor J, Roehrig AD, Soden HB, Connor CM, Schatschneider C. Teacher quality moderates the genetic effects on early reading. *Science* 2010; 328(5977): 512-4.
50. Pennington BF, McGrath LM, Rosenberg J, Barnard H, Smith SD, Willcutt EG, et al. Gene X environment interactions in reading disability and attention-deficit/hyperactivity disorder. *Dev Psychol* 2009; 45(1): 77-89.
51. Roth TL, Roth ED, Sweatt JD. Epigenetic regulation of genes in learning and memory. *Essays Biochem* 2010; 48(1): 263-74.

52. Gibson CJ, Gruen JR. The human lexinome: genes of language and reading. *J Commun Disord* 2008; 41(5): 409-20.
53. Poelmans G, Buitelaar JK, Pauls DL, Franke B. A theoretical molecular network for dyslexia: integrating available genetic findings. *Mol Psychiatry* 2011; 16(4): 365-82.
54. Joanisse MF, Seidenberg MS. Specific language impairment: a deficit in grammar or processing? *Trends Cogn Sci* 1998; 2(7): 240-7.
55. Parisse Ch, Maillart Ch. Specific language impairment as systemic developmental disorders. *Journal of Neurolinguistics* 2009; 22(2): 109-22.
56. Newbury DF, Monaco AP. Genetic advances in the study of speech and language disorders. *Neuron* 2010; 68(2): 309-20.
57. Bartlett CW, Flax JF, Logue MW, Vieland VJ, Bassett AS, Tallal P, et al. A major susceptibility locus for specific language impairment is located on 13q21. *Am J Hum Genet* 2002; 71(1): 45-55.
58. Conti-Ramsden G, Botting N. Specific Language Impairment. In: Brown K, editor. *Encyclopedia of language and linguistics*. 2<sup>nd</sup> ed. Oxford, UK: Elsevier; 2006. p. 629-32.
59. Johnson CJ, Beitchman JH, Young A, Escobar M, Atkinson L, Wilson B, et al. Fourteen-year follow-up of children with and without speech/language impairments: speech/language stability and outcomes. *J Speech Lang Hear Res* 1999; 42(3): 744-60.
60. Ripley K, Daines B, Barrett J. *Dyspraxia: a guide for teachers and parents*. London, UK: David Fulton Publishers; 1997.
61. Shriberg LD. Childhood apraxia of speech. *Genetics* 2011; 25: 166-77.
62. Shriberg LD, Aram DM, Kwiatkowski J. Developmental apraxia of speech: I. Descriptive and theoretical perspectives. *J Speech Lang Hear Res* 1997; 40(2): 273-85.
63. Shriberg LD. Classification and misclassification of child speech sound disorders. Proceedings of the Annual Convention of the American Speech-Language-Hearing Association; 2002; Atlanta, GA, USA.
64. Sices L, Taylor HG, Freebairn L, Hansen A, Lewis B. Relationship between speech-sound disorders and early literacy skills in preschool-age children: impact of comorbid language impairment. *J Dev Behav Pediatr* 2007; 28(6): 438-47.
65. Felsenfeld S, McGue M, Broen PA. Familial aggregation of phonological disorders: results from a 28-year follow-up. *J Speech Hear Res* 1995; 38(5): 1091-107.
66. Raitano NA, Pennington BF, Tunick RA, Boada R, Shriberg LD. Pre-literacy skills of subgroups of children with speech sound disorders. *J Child Psychol Psychiatry* 2004; 45(4): 821-35.
67. Stein CM, Schick JH, Gerry TH, Shriberg LD, Millard C, Kundtz-Kluge A, et al. Pleiotropic effects of a chromosome 3 locus on speech-sound disorder and reading. *Am J Hum Genet* 2004; 74(2): 283-97.
68. Prasse JE, Kikano GE. Stuttering: an overview. *Am Fam Physician* 2008; 77(9): 1271-6.
69. Maguire GA, Yeh CY, Ito BS. Overview of the Diagnosis and Treatment of Stuttering. *Journal of Experimental and Clinical Medicine* 2012; 4(2): 92-7.
70. Mansson H. Childhood stuttering: Incidence and development. *Journal of Fluency Disorders* 2000; 25(1): 47-57.
71. Ashley C, Yvonne T. The epidemiology of stuttering: the need for reliable estimates of prevalence and anxiety levels over the lifespan. *Int J Speech Lang Pathol* 2005; 7(1): 41-6.
72. Yairi E, Ambrose NG. Early childhood stuttering for clinicians by clinicians. Austin, TX: 2005.
73. Proctor A, Duff M, Yairi E. Early childhood stuttering: African Americans and European Americans. *ASHA Leader* 2002; 4(15): 102.
74. Brkanac Z, Chapman NH, Igo RP, Jr., Matsushita MM, Nielsen K, Berninger VW, et al. Genome scan of a nonword repetition phenotype in families with dyslexia: evidence for multiple loci. *Behav Genet* 2008; 38(5): 462-75.
75. Shugart YY, Mundorff J, Kilshaw J, Doheny K, Doan B, Wanyee J, et al. Results of a genome-wide linkage scan for stuttering. *Am J Med Genet* 2004; 124A (2): 133-5.
76. Wittke-Thompson JK, Ambrose N, Yairi E, Roe C, Cook EH, Ober C, et al. Genetic studies of stuttering in a founder population. *J Fluency Disord* 2007; 32(1): 33-50.
77. Raza MH, Riazuddin S, Drayna D. Identification of an autosomal recessive stuttering locus on chromosome 3q13.2-3q13.33. *Hum Genet* 2010; 128(4): 461-3.
78. Riaz N, Steinberg S, Ahmad J, Pluzhnikov A, Riazuddin S, Cox NJ, et al. Genomewide significant linkage to stuttering on chromosome 12. *Am J Hum Genet* 2005; 76(4): 647-51.
79. Suresh R, Ambrose N, Roe C, Pluzhnikov A, Wittke-Thompson JK, Ng MC, et al. New complexities in the genetics of stuttering: significant sex-specific linkage signals. *Am J Hum Genet* 2006; 78(4): 554-63.
80. Kang C, Riazuddin S, Mundorff J, Krasnewich D, Friedman P, Mullikin JC, et al. Mutations in the lysosomal enzyme-targeting pathway and

- persistent stuttering. *N Engl J Med* 2010; 362(8): 677-85.
- 81.** Cury GK, Matte U, Artigalas O, Alegra T, Velho RV, Sperb F, et al. Mucolipidosis II and III alpha/beta in Brazil: analysis of the GNPTAB gene. *Gene* 2013; 524(1): 59-64.
- 82.** Sun T, Walsh CA. Molecular approaches to brain asymmetry and handedness. *Nat Rev Neurosci* 2006; 7(8): 655-62.
- 83.** Corballis MC. From mouth to hand: gesture, speech, and the evolution of right-handedness. *Behav Brain Sci* 2003; 26(2): 199-208.
- 84.** Treiman R, Clifton C, Meyer AS, Wurm LH. Language comprehension and production. handbook of psychology. New York, NY: John Wiley and Sons, Inc.; 2003.
- 85.** Boesch C. Handedness in wild chimpanzees. *International Journal of Primatology* 1991; 12(6): 541-58.
- 86.** Frayer DW, Fiore I, Lalueza-Fox C, Radovcic J, Bondioli L. Right handed Neandertals: Vindija and beyond. *J Anthropol Sci* 2010; 88: 113-27.
- 87.** Estalrrich A, Rosas A. Handedness in Neandertals from the El Sidron (Asturias, Spain): evidence from instrumental striations with ontogenetic inferences. *PLoS One* 2013; 8(5): e62797.
- 88.** Medland SE, Duffy DL, Wright MJ, Geffen GM, Hay DA, Levy F, et al. Genetic influences on handedness: data from 25,732 Australian and Dutch twin families. *Neuropsychologia* 2009; 47(2): 330-7.
- 89.** Giljov A, Karenina K, Malashichev Y. Forelimb preferences in quadrupedal marsupials and their implications for laterality evolution in mammals. *BMC Evol Biol* 2013; 13(1): 61.
- 90.** Gutwinski S, Loscher A, Mahler L, Kalbitzer J, Heinz A, Bermpohl F. Understanding left-handedness. *Dtsch Arztebl Int* 2011; 108(50): 849-53.
- 91.** Rodriguez A, Kaakinen M, Moilanen I, Taanila A, McGough JJ, Loo S, et al. Mixed-handedness is linked to mental health problems in children and adolescents. *Pediatrics* 2010; 125(2): e340-e348.
- 92.** Banich MT. The missing link: the role of interhemispheric interaction in attentional processing. *Brain Cogn* 1998; 36(2): 128-57.
- 93.** Hardyck C, Petrinvich LF. Left-handedness. *Psychol Bull* 1977; 84(3): 385-404.
- 94.** Deep-Soboslay A, Hyde TM, Callicott JP, Lener MS, Verchinski BA, Apud JA, et al. Handedness, heritability, neurocognition and brain asymmetry in schizophrenia. *Brain* 2010; 133(10): 3113-22.
- 95.** El-Rakhawy M. Mixed handedness and the schizophrenic spectrum. *Current Psychiatry [Egypt]* 2009; 16(3): 236-42.
- 96.** Deuel RK, Dunlop NL. Hand preferences in the rhesus monkey. Implications for the study of cerebral dominance. *Arch Neurol* 1980; 37(4): 217-21.
- 97.** Tonnessen FE, Lokken A, Hoien T, Lundberg I. Dyslexia, left-handedness, and immune disorders. *Arch Neurol* 1993; 50(4): 411-6.
- 98.** Przybyla A, Good DC, Sainburg RL. Dynamic dominance varies with handedness: reduced interlimb asymmetries in left-handers. *Exp Brain Res* 2012; 216(3): 419-31.
- 99.** Francks C, DeLisi LE, Shaw SH, Fisher SE, Richardson AJ, Stein JF, et al. Parent-of-origin effects on handedness and schizophrenia susceptibility on chromosome 2p12-q11. *Hum Mol Genet* 2003; 12(24): 3225-30.
- 100.** Francks C, DeLisi LE, Fisher SE, Laval SH, Rue JE, Stein JF, et al. Confirmatory evidence for linkage of relative hand skill to 2p12-q11. *Am J Hum Genet* 2003; 72(2): 499-502.
- 101.** Francks C, Maegawa S, Lauren J, Abrahams BS, Velayos-Baeza A, Medland SE, et al. LRRTM1 on chromosome 2p12 is a maternally suppressed gene that is associated paternally with handedness and schizophrenia. *Mol Psychiatry* 2007; 12(12): 1129-39, 1057.
- 102.** Lauren J, Airaksinen MS, Saarma M, Timmusk T. A novel gene family encoding leucine-rich repeat transmembrane proteins differentially expressed in the nervous system. *Genomics* 2003; 81(4): 411-21.
- 103.** Ludwig KU, Mattheisen M, Muhleisen TW, Roeske D, Schmal C, Breuer R, et al. Supporting evidence for LRRTM1 imprinting effects in schizophrenia. *Mol Psychiatry* 2009; 14(8): 743-5.
- 104.** Sousa I, Clark TG, Holt R, Pagnamenta AT, Mulder EJ, Minderaa RB, et al. Polymorphisms in leucine-rich repeat genes are associated with autism spectrum disorder susceptibility in populations of European ancestry. *Mol Autism* 2010; 1(1): 7.
- 105.** Scerri TS, Bandler WM, Paracchini S, Morris AP, Ring SM, Richardson AJ, et al. PCSK6 is associated with handedness in individuals with dyslexia. *Hum Mol Genet* 2011; 20(3): 608-14.
- 106.** Constam DB, Robertson EJ. SPC4/PACE4 regulates a TGFbeta signaling network during axis formation. *Genes Dev* 2000; 14(9): 1146-55.

## An Overview on the Evolution of Language and Genetics of Speech Disorders

Seyyed Mohammad Mousavi MSc<sup>1</sup>, Elaheh Kamali MSc<sup>2</sup>, Padideh Karimi MSc<sup>3</sup>,  
Mansour Salehi PhD<sup>4</sup>

### Review Article

#### Abstract

Language, as an exclusive salient of human kind, is the requisite of development and formation of the human society; thus, it is at the topmost of human evolutionary features. Language and speech can be studied in various fields such as biology. Biolinguistics is an interdisciplinary field in which biological development of language is studied. It aims to find the functioning cycle in mind that enables humans to perceive the principles and bases of language. Language genetics, a subfield of biolinguistics, traces genetic factors in the formation and perception of language. Although a variety of theories have been introduced to explain the origins of language, considering recent studies, acquiring essential genetic abilities for speaking are undoubtedly of the most crucial necessities of this skill. Researchers have recently found defective genes in a wide spectrum of language disorders, through which they strongly confirm that speech systems rely on these genes to function properly. However, there is no report on a study which answers this question clearly: considering the origins of language and human evolution, is the proper function of genes, genetic structures, and general requirements necessary for speaking? The evolution of language and genetics of speech disorders along with the outstanding improvements and recent studies are discussed in this review article.

**Keywords:** Language, Genetics, Evolution, Speech disorders

**Citation:** Mousavi SM, Kamali E, Karimi P, Salehi M. **An Overview on the Evolution of Language and Genetics of Speech Disorders.** J Isfahan Med Sch 2014; 32(301): 1509-29

1- Cellular and Molecular Research Center, Shahrekord University of Medical Sciences, Shahrekord AND General Office of Legal Medicine, Isfahan, Iran

2- PhD Student, Department of Biology, School of Sciences, University of Isfahan, Isfahan, Iran

3- PhD Student, Department of Genetics, School of Biological Sciences, Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

4- Associate Professor, Department of Genetics and Molecular Biology, School of Medicine, Isfahan University of Medical Sciences AND Medical Genetics Center of Genome, Isfahan, Iran

**Corresponding Author:** Mansour Salehi PhD, Email: m\_salehi@med.mui.ac.ir

errors author should verify references against the original documents. The Reference should provide the following information as stated in the presented models as follows:

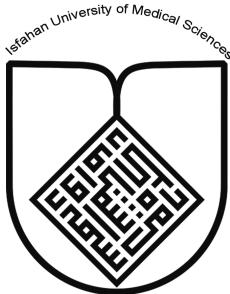
- a. **Article:** Rose ME, Huerbin MB, Melick J, Marion DW, Palmer AM, Schiding JK, et al. Regulation of interstitial excitatory amino acid concentrations after cortical contusion injury. *Brain Res.* 2002;935(1-2):40-6.
  - b. **Chapter in a book:** Meltzer PS, Kallioniemi A, Trent JM. Chromosome alterations in human solid tumors. In: Vogelstein B, Kinzler KW, editors. *The genetic basis of human cancer*. New York: McGraw-Hill; 2002. p. 93-113.
  - c. **Book:** Murray PR, Rosenthal KS, Kobayashi GS, Pfaller MA. *Medical microbiology*. 4th ed. St. Louis: Mosby; 2002.
14. **Proof Reading:** A computer prints out is sent to the corresponding author for proof reading before publication in order to avoid any mistakes. Corrections should be marked clearly and sent immediately to the Journal office.
  15. **Abbreviations and symbols:** Use only standard abbreviations. **Avoid using them in the title and abstract.** The full term for which an abbreviation stands should precede its first use in the text unless it is a standard unit of measurement.
  16. The **corresponding author:** Will be supplied with 1 free issue.
  17. **Ethical guidelines:** Ethical considerations must be addressed in the Materials and Methods. Please state that **informed consent** was obtained from all human adult participants and from the parents or legal guardians of minors. Include the name of the appropriate institutional review board that approved the project. Indicate in the text that the maintenance and care of experimental animals complies with National Institutes of Health guidelines for the humane use of laboratory animals, or those of your Institute or agency.
  18. **Conflicts of interest:** Authors must acknowledge and declare any sources of funding and potential conflicting interest, such as receiving funds or fees by, or holding stocks and shares in, an organization that may profit or lose through publication of your paper. Declaring a competing interest will not lead to automatic rejection of the paper, but we would like to be made aware of it.
  19. **Page charges:** There are no charges for publication in this Journal.
  20. **Copyright:** The entire contents of the Journal of Isfahan Medical School are protected under international copyrights. This Journal is for your personal noncommercial use. You may not modify copy, distribute, transmit, display, or publish any materials contained on the Journal without the prior written permission of it or the appropriate copyright owner.
  21. **Peer review process:** All manuscripts are considered to be confidential. They are peer-reviewed by at least 3 anonymous reviewers selected by the Editorial Board. The corresponding author is notified as soon as possible of the editor decision to accept, reject, or require modifications. If the manuscript is completely acceptable according to the criteria set forth in these instructions, it is scheduled for the next available issue.
  22. Journal has entire right for accept or reject any of received manuscripts.
  23. The editors, editorial board, sponsoring organization, and publisher do not accept responsibility for the statements expressed by authors in their contributions.
  24. **Communicating with the Editorial Office:** We encourage you to communicate with the JIMS Editorial Office and to check on the status of a manuscript via journal site: (<http://journals.mui.ac.ir/jims>) only. For more in formations you can contact with JIMS office via E-mail address ([jims@med.mui.ac.ir](mailto:jims@med.mui.ac.ir)).

## **INSTRUCTION TO AUTHORS**

1. **Aims and Scope:** The Journal of Isfahan Medical School is the official scientific **weekly** publication of the Faculty of Medicine in Isfahan Medical Sciences University.  
This Journal accepts Original Papers, Review Articles, Case Reports, Short Communications, Educational Medical Video Clips and Letters to the Editor on all aspects of medicine.
2. **Manuscript Submission is acceptable only via Journal URL: <http://journals.mui.ac.ir/jims>**  
Manuscript must be accompanied by a covering letter to the Editor-in-Chief, including title and author(s) name and undertaking that it has not been published or submitted elsewhere. In case the manuscript was earlier submitted to some other Journal and was rejected, the authors must provide full information for proper analysis. Manuscript should be typed in double space of the A-4 size paper with clear margins on both sides. The text should be submitted in Microsoft Word format only. Tables as well as illustrations should be typed and drawn on a separate pages. Do not submit tables as photographs.  
The figures should be sent in a format of JPEG or GIF which will produce high quality images in the online edition of the journal. Authors must declare that it is being exclusively contributed to the Journal of Isfahan Medical School.
3. The manuscript should include: **Title page, the Abstract** (in both Farsi and English), **Introduction, Materials & Methods, Results, Discussion, Acknowledgement and References.**
4. **The title page:** The complete title of the manuscript, the name of all the authors with their highest qualifications, the department or institution to which they are attached, address for correspondence with telephone numbers, e-mail, and Fax number.
5. The **Abstract:** All original articles must accompany a structured abstract up to 250 words. It should be structured as **Background, Methods, Results** and **Conclusion** followed by **3 to 5 Keywords**. Keywords will assist indexers in cross indexing the article as they are published with abstract. Use terms from the Medical Subject Headings (MeSH) list of index medicus (<http://www.nlm.nih.gov/mesh/MBrowser.html>). Authors need to be careful that the abstract reflects the content of the article accurately.
6. **Introduction:** This should summarize the purpose and the rationale for the study. It should neither review the subject extensively nor should it have data or conclusions of the study.
7. **Materials & Methods:** This should include exact method or observation or experiment. If an apparatus is used, its manufacturer's name and address should be given in parenthesis. If the method is established, give reference but if the method is new, give enough information so that another author is able to perform it. If a drug is used, its generic name, dose and route of administration must be given. For patients, age, sex with mean age ± standard deviation must be given. Statistical method must be mentioned and specify any general computer program used.
8. **Results:** It must be presented in the form of text, tables and illustrations. The contents of the tables should not be all repeated in the text. Instead, a reference to the table number may be given. Long articles may need sub-headings within some sections (especially the Results and Discussion parts) to clarify their contents.
9. **Discussion:** This should emphasize the present findings and the variations or similarities with other work done in the field by other workers. The detailed data should not be repeated in the discussion again. Emphasize the new and important aspects of the study and the conclusions that follow from them. It must be mentioned whether the hypothesis mentioned in the article is true, false or no conclusions can be derived.
10. **Acknowledgement:** All contributors who do not meet the criteria for authorship should be covered in the acknowledgement section. It should include persons who provided technical help, writing assistance and departmental head who only provided general support. Financial and material support should also be acknowledged.
11. **Tables:** In limited numbers should be submitted with the **captions placed above**. Do not submit tables as photograph. Place explanatory matters in footnotes, not in the heading.
12. **Figures:** Should be in limited numbers, with high quality art work and mounted on separate pages. The captions **should be placed below**. The same data should not be presented in tables, figures and text, simultaneously.
13. **References:** Should be as **Vancouver style**. All manuscripts should be accompanied by relevant references. The author should ensure reference to locally published studies by doing proper literature search. It may not be possible for the editor and reviewers to check the accuracy of all reference citations. To minimize such

### ***Editorial Board (In alphabetical order)***

1. **Mojtaba Abtahi** MD, Associate Professor of Otolaryngology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
2. **Khosrow Adeli** PhD, Professor of Clinical Biochemistry, University of Toronto, Toronto, Canada
3. **Mohammad Esmaeil Akbari** MD, Professor of Thoracic Surgery, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran
4. **Reza Amin** MD, Professor of Pediatrics, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran
5. **Babak Amra** MD, Professor of Pulmonology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
6. **Saeid Andalib Jortani** MD, Professor of Pathology, Leuis Weil University, USA
7. **Gholam Reza Askari** MD, PhD of Nutrition, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
8. **Reza Bagherian-Sararoudi** PhD, Assistant Professor of Psychiatry, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
9. **Majid Barekatain** MD, Associate Professor of Psychiatry, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
10. **Ken Bassett** MD, Professor of Dermatology, Dermatology and Leshmaniosis Research Center, Canada
11. **Ahmad Chitsaz** MD, Associate Professor of Neurology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
12. **Afsoon Emami** MD, Associate Professor of Nephrology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
13. **Ali Reza Emami** MD, Associate Professor of Infectious Diseases, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
14. **Shahin Emami** Biochemistry and Endocrinology, Saint Antoine Hospital, France
15. **Ebrahim Esfandiary** MD, PhD, Professor of Medical Anatomy, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
16. **Faramarz Esmaeil beigi** MD, Professor of Internal Medicine, School of Medicine, USA
17. **Ziba Farajzadegan** MD, Associate Professor of Community Medicine, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
18. **Hamid Fesharaki** Associate Professor of Ophthalmology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
19. **Marjane Foladi** PhD of Nursing, University of Flourida, USA
20. **Aziz Gahari** MD, Professor of Dermatology, Dermatology and Leshmaniosis Research Center, Canada
21. **Ali Gheisari** MD, Professor of Cardiovascular Surgery, California, USA
22. **Jafar Golshahi** MD, Associate Professor of Cardiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
23. **Ali Mohammad Hanjani** MD, Professor of Cardiology, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran
24. **Mina Hasanzadeh** MD, NeuroImmunology, School of Pharmacy, USA
25. **Saeid Morteza Heidari** MD, Associate Professor of Anesthesiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
26. **Mansour karamooz** MD, Professor of Urology, California, USA
27. **Roya Kelishadi** MD, Professor of Pediatrics, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
28. **Behnaz Khani** MD, Associate Professor of Obstetrics & Gynecology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
29. **Majid Khazaie** MD, PhD, Associate Professor of Medical Physiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
30. **Parvin Mahzooni** MD, Associate Professor of Pathology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
31. **Majid Maleki** MD, Professor of Cardiology, Shahid Beheshti University of Medical Sciences, Tehran, Iran
32. **Mohammad Mardani** MD, Associate Professor of Medical Anatomy, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
33. **Atiye Moghisi** MD, Professor of Endocrinology, Endocrine and Metabolism Research Center, USA
34. **Mehdi Modares** MD, Professor of Ophthalmology, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran
35. **Hoshang Moein** MD, Professor of Neurosurgery, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
36. **Fereydoun Nouhi** MD, Professor of Cardiology, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran
37. **Mohammadreza Nourbakhsh** Associate Professor of Physiotherapy, USA
38. **Farzin Pourfarzad** Department of Cell Biology and Genetics, Erasmus University MC Rotterdam, The Netherlands
39. **Masoud Pourmoghadass** MD, Professor of Cardiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
40. **Hassan Razmjoo** MD, Professor of Ophthalmology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
41. **Mohammad Reza Safavi** MD, Assistant Professor of Anesthesiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
42. **Reza Rouzbahani** MD, MPH, Assistant Professor of Community Medicine, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
43. **Mansour Sholevar** MD, Associate Professor of Cardiology, Isfahan University of Medical Sciences, Isfahan, Iran
44. **Masoud Soheilian.** MD, Professor of Ophthalmology, Shahid Beheshti University of Medical Sciences, Tehran, Iran



## JOURNAL OF ISFAHAN MEDICAL SCHOOL

Vol. 32, No. 301, 2<sup>nd</sup> week, November 2014

**Isfahan University of Medical Sciences**

**Responsible: Mansour Sholehvar MD**

**Emerita Editor-in-Chief: Roya Kelishadi MD**

**Editor-in-Chief: Majid Barekatain MD**

**Associate Editor: Reza Rouzbahani MD, MPH**

---

**Published by:**

Isfahan University of Medical Sciences  
E-mail: publications@mui.ac.ir

**Office:**

P.O. Box 81744-176, Isfahan, I.R. IRAN  
Telefax: +98 311 7922291  
E-mail: jims@med.mui.ac.ir  
Website: <http://www.journals.mui.ac.ir/jims>

Office Secretary: Golnaz Rajabi

**Copy edit, Layout edit, Design and Print:**

Farzanegan Radandish Co.  
P.O. Box 81465-1798, Isfahan, I.R. IRAN  
Telefax: +98 311 6686302  
E-mail: esfahanfarzanegan@yahoo.com  
f.radandish@gmail.com  
[www.farzaneganco.ir](http://www.farzaneganco.ir)  
Circulation: 500

---

**This journal is indexed in the following international indexers**

- Scopus
- Chemical Abstracts
- Islamic World Science Citation Center (ISC)
- Academic Search Complete EBSCO Publishing databases
- WHO/EMRO/Index Medicus
- Google Scholar
- Index Copernicus
- Directory of Open Access Journal (DOAJ)
- Index Academicus
- Scientific Information Database ([www.sid.ir](http://www.sid.ir))
- [www.iranmedex.com](http://www.iranmedex.com)

---

The online version is available in; IUMS website ([www.journals.mui.ac.ir/jims](http://www.journals.mui.ac.ir/jims)), Iran Publications database ([www.magiran.com](http://www.magiran.com)), Scientific Information Database website ([www.sid.ir](http://www.sid.ir)) and in Health Researchers website ([www.iranmedex.com](http://www.iranmedex.com)).

Copyright: All rights reserved, no part may be reproduced without the prior permission of the publisher.